

# Deutsche Rundschau

in Polen

früher Ostdeutsche Rundschau  
Bromberger Tageblatt

**Bezugspreis:** In Bromberg mit Bestellgeld vierteljährlich 14,00 Zł., monatlich 4,80 Zł. In den Ausgabestellen monatlich 4,50 Zł. Bei Postbezug vierteljährlich 16,08 Zł., monatlich 5,36 Zł. Unter Streifenband in Polen monatlich 8 Zł., Danzig 8 Gld. Deutschland 2,50 R.-M. — Einzelnummer 25 Gr., Sonntags 30 Gr. Bei höherer Gewalt (Betriebsstörung, Arbeitsüberlegung usw.) hat der Bezahler keinen Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. Fernruf Nr. 594 und 595.

**Anzeigenpreis:** Die einspaltige Millimeterzeile 15 Groschen, die einpaltige Reklamezeile 100 Groschen. Danzig 10 bz. 70 Dz. Bf. Deutschland 10 bzw. 70 Goldpf., übriges Ausland 100%, Aufschlag. — Bei Platzvorschritt und schwieriger Satz 50%, Aufschlag. — Abbestellung von Anzeigen nur schriftlich erbeten. — Offertengebühr 100 Groschen. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen wird keine Gewähr übernommen. Postfachkonten: Posen 202157, Danzig 2528, Stettin 1847.

Nr. 289.

Bromberg, Sonntag den 16. Dezember 1928.

52. Jahrg.

## „Genug mit der Hermes-Komödie!“

Die „Gazeta Handlowa“, eine von der der Regierung nahe stehende „Agencja Wschodnia“ herausgegebene Wirtschaftszeitung, wendet sich in ihrer Ausgabe vom 12. d. M. in einem „Genug mit der Hermes-Komödie“ überschriebenen Artikel in äußerst scharfen Worten gegen Hermes und den letzten deutschen Vorschlag zu den Handelsvertragsverhandlungen. Wir geben den Artikel nachstehend in deutscher Übersetzung wieder. (Die fettgedruckten Stellen sind auch im Original fett gedruckt.)

Jetzt erst sind aus offiziellen Quellen Nachrichten über die Wendung, die die deutsch-polnischen Verhandlungen nach der letzten operettenhaften Visite des Ministers Hermes in Warschau angenommen haben, zur Kenntnis der Öffentlichkeit gelangt. Schon vor einem Monat haben wir kategorisch festgesetzt — und einen ähnlichen Standpunkt nahm die ganze polnische Presse ein — daß von einem Fortschreiten der deutsch-polnischen Verhandlungen nicht die Rede sein kann, solange an der Spitze der deutschen Delegation Herr Hermes steht. Die Ereignisse der letzten Tage haben diese Behauptung vollumfänglich bestätigt.

Unmittelbar nach Abhalten einer Brandrede im Reichstag gegen irgendwelche Zugeständnisse Deutschlands auf dem Gebiet des landwirtschaftlichen Importes kam Herr Hermes auf einige zehn Stunden nach Warschau, von wo er sofort nach Paris eilte. In der Zeit seiner Anwesenheit in Warschau teilte er mit, daß die deutsche Seite sich zu keinen Zugeständnissen bei den polnischen Forderungen bereit erkläre, die den Import von Rindvieh, Schweinen und Fleisch betreffen. Als Zugabe erhob er schließlich noch eine Reihe von neuen Forderungen und hob dabei hervor, daß die von ihm nach zwei Monaten vorläufigen Studien überbrachte Offerte eine breitere und festere Grundlage für weitere Verhandlungen biete. Die deutschen Forderungen greifen rückwärtslos in eine Reihe von Gebieten der polnischen Wirtschaftspolitik ein, die von der Regierung gegenwärtig energisch und erfolgreich in Bearbeitung genommen wurden, wie z. B. die Seepolitik, Transport, Emigration, Transitpolitik u. a. m. Und das in Angelegenheiten, in denen unsere Regierung die gesamte Volksgemeinschaft unbedingte hinter sich hat.

In zahlreichen Artikeln, die sich mit den deutsch-polnischen Verhältnissen beschäftigen, haben wir darauf hingewiesen, daß nur bei gutem Willen auf beiden Seiten eine wirtschaftliche Verständigung erreicht werden kann, die im Interesse beider Seiten liege. Mehrfach jedoch waren wir zu der Feststellung gezwungen, daß wir auf deutscher Seite ganz offensichtlich bösem Willen begegnen, der durch eine Reihe von Proben und eine organisierte Propaganda-Aktion der deutschen Presse verdeckt werden soll. Die letzten Vorfälle sind ein weiterer Beweis, daß auf deutscher Seite in dieser Beziehung auch nicht die geringste Änderung eingetreten ist, und die von unseren maßgebenden Faktoren erst in Beantwortung der Falschmeldungen der deutschen Presse veröffentlichten Einzelheiten des neuen deutschen Angebotes von einer völligen Verleugnung des Ernstes der Verhandlungen durch die deutsche Seite zeugen.

Die deutsch-polnische Verhandlungskomödie dauert tatsächlich schon zu lange und nimmt so groteske Formen an, daß es höchste Zeit wäre, diese nicht enden wollenden Spieleszenen der deutschen Diplomatie entschlossen abzubrechen. Um so mehr, als der Abschluß des Handelsvertrages mit Deutschland polnischseits nicht durch brennende wirtschaftliche Notwendigkeiten bedingt wird, wofür ein ausreichender Beweis die verhältnismäßige Verelbständigung von Handel und Industrie in Polen während der letzten Jahre ist.

Diese Auslassungen sind neben dem vor einigen Tagen in der Warschauer Regierungspresse erschienenen, allem Anschein nach von amtlicher Seite stammenden Communiqué ein weiterer Beweis dafür, daß die Polemik gegen den Abschluß des Handelsvertrages in der von Minister Hermes vorgeschlagenen Form wahrscheinlich von Regierungsseite selbst betrieben wird. Die außerordentlich scharfen Worte der „Gazeta Handlowa“ enthalten fast völlig der sachlichen Grundlage und die darin gemachten Angaben über angeblich deutsche „unverschämte“ Forderungen haben wir bereits früher bei anderen Gelegenheiten richtig gestellt. Es erübrigt sich daher, auf die einzelnen Punkte näher einzugehen. Jedoch sei in Erwähnung, mit welcher Leichtigkeit man polnischseits von einem eventuellen völligen Abbruch der Verhandlungen spricht. Man soll nicht mit geladenen Flinten spielen, sie können losgehen und einen selbst töten. Wie sehr Polen auf Deutschland in seinem Außenhandel angewiesen ist, beweist ja die polnische Handelsstatistik klar und eindeutig. In der Ausfuhr wie in der Einfuhr ist der Anteil Deutschlands schon seit langer Zeit wieder ständig im Wachsen. Bedauerlich bleibt nur, daß die Warschauer Regierung so stark unter dem Einfluß der mächtigen polnischen Industriemagnaten steht, deren Interessen gegen den Abschluß eines Handelsvertrages sind. Der Leidtragende dabei ist die polnische Volksgemeinschaft.

Kein deutsches Angebot, sondern ein gemeinsames Übereinkommen.

Berlin, 15. Dezember. In Berliner Regierungskreisen hat die Behauptung der polnischen Presse, Dr. Hermes habe in Warschau ein deutsches „Angebot“ unterbreitet, Erwähnung hervorgerufen. Der Sachverhalt wird von deutscher Seite wesentlich anders dargestellt. Aus der deutschen Darstellung geht hervor, daß es sich um kein deutsches Angebot handelt, sondern um ein Übereinkommen zwischen deutschen und polnischen Sachverständigen. Der Hergang der Verhandlungen wird wie folgt geschildert:

## Deutschlands neue Eintreibung.

Von Dr. Paul Ostwald.

Die diesjährige Dezembertagung des Völkerbunds ist von Genf an die wärmeren Gestade des Laganer Sees verlegt worden. Selbstverständlich war das für den deutschen Optimismus schon wieder Anlaß genug, alles Mögliche von dieser Völkerbundstagung zu erhoffen, auf der nach längerer Zeit zum ersten Mal wieder der deutsche Außenminister mit seinen französischen und englischen Kollegen zusammengetroffen ist. Nach früheren Erfahrungen zu urteilen, werden sich diese Besprechungen durchaus auf der Basis eines gegenseitigen persönlichen Vertrauens bewegen. Aber wir haben auch noch einige andere Erfahrungen, und zwar gehen diese dahin, daß man auf französischer und auf englischer Seite bezüglich derartiger Besprechungen zwischen den Außenministern unter vier oder sechs Augen, die man bei Gelegenheit solcher Ratsversammlungen am grünen oder weißen Tisch getätigt hat, ein sehr kurzes Gedächtnis besitzt. Man weiß später in Paris oder London nicht mehr, was mit dem deutschen Außenminister besprochen wurde, oder behauptet zum mindesten, falsch verstanden worden zu sein, was ja schließlich auf dasselbe herauskommt. Die Letzten, die Briand den Deutschen erst im September dieses Jahres über Thoiry gegeben hat, und die jüngsten abnehmenden Erklärungen Briands und Chamberlains sind jedenfalls Beweise genug für unsere Behauptung, und wir werden gut tun, uns daran gerade jetzt zu erinnern. Auch die wärmeren Winde in Lugano werden es nicht fertig bringen, die Temperaturen der eifrigen Strömungen, die uns seit der Wiederbelebung der englisch-französischen Entente im August dieses Jahres aus dem Westen entgegenwehen, irgendwie zu mildern. Auch noch so freundliche Besprechungen zwischen den drei Außenministern Deutschlands, Frankreichs und Englands werden an der Tatsache nichts zu ändern vermögen, daß wir heute einer englisch-französischen Front gegenüberstehen, die ihren Geist von Paris aus erhält. Könnten wir einmal glauben, daß England vielleicht für das Deutsche Reich eine Stütze gegen den französischen Vernichtungswillen abgeben würde, so ist wenigstens vorläufig, diese Zeit vorüber. Gerade die vor kurzem bekannt gewordenen englisch-japanischen Abmachungen bestätigen das aufs Neue, denn sie lassen mit aller Deutlichkeit erkennen, wie die englische Politik gegenwärtig nur von dem einen Ziel beherrscht wird, eine Mächtekoalition zu schaffen, die unter ihrer Führung dem für die englische Welt-herrschaft immer bedrohlicher werdenden amerikanischen Vordringen Einhalt gebieten soll. Der englisch-amerikanische Gegensatz ist heute in London zum beherrschenden Moment geworden, dem von englischer Seite alles andere untergeordnet wird. Es nimmt deshalb auch nicht wunder, daß die Präliminarien, die seit einigen Wochen bereits über die Reparationsfrage und in der Frage der endlichen Feststellung der deutschen Zahlungsfähigkeit im Gange sind, eine immer ungünstigere Wendung genommen haben, denn die Londoner Politik hat sich hier eben völlig in das Schlepptau Frankreichs nehmen lassen. Wäre man in Paris dieser englischen Rückbedingung nicht so sicher, dann würde man wohl auch von französischer Seite kaum die neuen Herausforderungen gewagt haben, wie sie in den Mainzer Verhandlungen deutscher Reichsbeamter zum Ausdruck gekommen sind. Daß diese doch keinen anderen Zweck, als die Deutschen immer wieder von neuem die Macht Frankreichs fühlen zu lassen und sie bereitwilliger dazu zu machen, mit neuen Zugeständnissen politischer wie wirtschaftlicher Art, welche die Freiheit des Rheins schließlich illusorisch machen, eine sogenannte frühere Rheinlandräumung zu erkaufen. Der Geist Ludwigs XIV. triumphiert gerade heute wieder mächtig in Frankreich, und er kann sich in der öffentlichen Meinung um so zügelloser entfalten, als er von englischer Seite ein Hemmnis nicht zu befürchten hat. Mit einem Zynismus sondergleichen wird daher auch in der Pariser

Presse Sturm gelaufen gegen Deutschlands gerechte Forderungen auf Herabsetzung der Daweslasten, denn Deutschland hätte keine zerstörten Gebiete aufzubauen, es hätte keine großen Auslandsschulden wie Frankreich und könnte daher leicht die festgesetzten Annuitäten bezahlen.

Wie am Rhein, so stehen aber für Frankreich heute auch in Osteuropa die Dinge wieder weit günstiger als noch vor einigen Monaten. Die zwischen Deutschland und Rußland von Frankreich errichtete Schranke ist infolge der neuen Abmachungen zwischen Polen und Rumänien wieder fester geworden, und die von Frankreich schon immer gewünschten engeren Beziehungen Polens zur Kleinen Entente sind damit wirklich geschaffen worden. Geht man doch auf Grund dieser neuen polnisch-rumänischen Abmachungen sowohl in Warschau als auch in Bukarest mit dem Gedanken um, Ungarn in diesen französischen Verband der osteuropäischen Rand- und Nachfolgestaaten einzubeziehen, ein Gedanke, den man noch vor kurzem nicht einmal zu erwägen wagte. Seiner Ausführung werden sich zwar auch heute wohl noch wegen der ungarisch-rumänischen Streitigkeiten und wegen des ungarisch-schweizerischen Gegensatzes über große Schwierigkeiten entgegenstellen, aber es ist als ein wichtiges Symptom für die neuerliche Erstarkung des französischen Einflusses in Osteuropa zu werten, daß man eine derartige Politik überhaupt für möglich hält. Ebenso wie auch an Zaleski dauernden Versuchen, auch Polen einen Einfluß auf die Frage der Rheinlandräumung zu verschaffen, immer deutlicher erkennbar wird, daß, wie am Rhein, so auch an der Weichsel der französische Machtwille gegenwärtig gesicherter denn je daheist.

Es gilt, das klar zu erkennen, Deutschland befindet sich augenblicklich wieder in einer Eintreibung, und zwar in einer französischen, und es ist wohl kaum anzunehmen, daß es in Lugano gelingen wird, in diese französische Umklammerung Breche zu schlagen, und die Optimisten, die so viel von der Verlegung der Völkerbundstagung von Genf nach Lugano erhoffen, werden wahrscheinlich sehr erstaunt darüber sein, feststellen zu müssen, daß es auch am Laganer See einige Winde geben kann. Gewiß, Deutschland wird trotzdem weitere Verhandlungen mit seinem hartnäckigsten und jetzt so starken Gegner Frankreich nicht zu meiden haben. Im Gegenteil, es muß alles versucht werden, ihn immer wieder an den Verhandlungstisch zu bringen, um ihn zu zwingen, seine Karten aufzudecken und ihn sein wahres Gesicht vor der Welt zeigen zu lassen. Aber wir müssen uns endlich von dem Glauben befreien, daß allein noch durch direkte Verhandlungen mit Paris oder London etwas Wesentliches zu erreichen ist. Das Deutsche Reich wird vielmehr keinen Zweifel darüber zu lassen haben, daß es unter Ausnutzung der vorhandenen machtpolitischen Gegensätze durchaus entschlossen ist, eine aktivere Politik auch nach anderer Richtung zu entfalten. An Möglichkeiten dazu fehlt es schließlich nicht, weder bei Amerika, noch bei Rußland, China, Italien und anderswo. Die Zeit arbeitet hier nicht gegen, sondern für die deutsche Politik. Man weiß aus den Artikeln führender französischer Politiker zur Genüge, wie sehr man gerade in Paris fürchtet, daß Deutschland einmal Anschluß an einen asiatischen Block finden könnte. Man weiß, mit welchem Mißtrauen man die deutsch-amerikanische Verständigung auf wirtschaftlichem Gebiet verfolgt, die schon heute eine ganz andere politische Einstellung der amerikanischen Öffentlichkeit den Deutschen gegenüber gezeitigt hat. Und wenn eine deutsch-italienische Verständigung bisher immer noch an der Anschlussfrage und an Süditalien gescheitert ist, so ist damit nicht gesagt, daß ein Ausgleich unmöglich ist. Kurz, die deutsche politische Situation erscheint so verzweifelt nicht, wenn alle Möglichkeiten einer aktiven Politik bemutet werden. Das sollte man auch in dem mit Frankreich verbündeten Polen bedenken!

Auf Einladung des polnischen Ein- und Ausfuhrindustrials sind private Verhandlungen zwischen polnischen und deutschen Sachverständigen eingeleitet worden, an denen die Reichsregierung zunächst kein Interesse nahm. Erst als bekannt wurde, daß an diesen privaten Besprechungen auch der polnische Delegationsführer Twardowski und der maßgebende Referent, Herr Adamkiewicz, beteiligt waren, hat Herr Hermes sich vor etwa acht Tagen in Warschau veranlaßt gesehen, die Frage zu stellen, ob man auf polnischer Seite diese Besprechungen wohl als geeignete Grundlage für die Weiterführung der offiziellen Verhandlungen betrachten würde. Diese Frage lag um so näher, als die beiden Herren der polnischen Delegation, wie nachdem bekannt wurde, sogar aktiv an der Redaktion des von Privatinteressenten ausgearbeiteten Entwurfs beteiligt waren. Die Antwort auf die deutsche Sondierung ging dahin, daß man in Warschau den Bemühungen der privaten Verhandlungen sympathisch gegenüberstehe und deren Entwurf wohl als brauchbar ansehe. Allerdings hätte das Kabinett noch keine Stellung genommen. Daraus ergibt sich ohne Zweifel, daß von einem deutschen Angebot nicht die Rede sein kann, und daß von der deutschen Regierung diese Verhandlungen überhaupt nicht eingeleitet worden sind.

(Bei einem solchen Sachverhalt ist die Haltung der polnischen Presse erst recht unverständlich. D. Red.)

## Deutschfeindliche Demonstration.

Warschau, 15. Dezember. In der gestrigen Sitzung der Außenkommission des Sejm, in der den Vorsitz der Abg. Fürst Radziwill (Regierungsblock) führte, beschäftigte man sich mit einem deutschfeindlichen Antrage des Nationalen Klubs, der Pfaffen, der Christlichen Demokratie und der Nationalen Arbeiterpartei.

Der Referent Abg. Stroncki vom Nationalen Klub unterstrich die Notwendigkeit, auf die Okkupation des Rheinlandes als Faustpfand zur Durchführung des Versailles Traktats nicht zu verzichten. Der Redner erinnerte an die Panzerkreuzer-Diskussion im Reichstage, in der Graf Westarp und andere Redner erklärt hätten, daß die Rüstungen Deutschlands gegen den Osten und vor allem gegen Polen gerichtet seien. (Ein Panzerkreuzer des abgerüsteten Deutschland gegen eine ganze polnische Armee! D. R.) Die Meldungen über die deutschen Rüstungen weiten immer größere Befürchtungen, daß die vorzeitige Rheinlandräumung die Bedingungen und Möglichkeiten des Friedens schwäche. Die Vertreter der Linken Klubs und des Ukrainischen Klubs gaben der Überzeugung Ausdruck, daß eine grundsätzliche Debatte über den eingebrachten Antrag erst nach Anhörung des Exposes des Außenministers in der Kommission werde durchgeführt werden können. Sie stellten daher den Antrag, die Abstimmung bis dahin hinauszuschieben.

Hierauf sprach der Lemberger Abg. Löwenherz vom Regierungsklub, der u. a. daran erinnerte, daß man schon in der Diskussion über das Exposé des Außenministers darauf hingewiesen habe, daß Deutschland die Atmosphäre des Vertrauens und der Sicherheit vernichte. Ein Beweis hierfür sei der Umstand, daß Deutschland andauernd Ansprüche auf polnisches Gebiet erhebe, das zu etwa 80 Prozent von polnischer Bevölkerung bewohnt werde (da sagt man drüben: vor 1918, ja, vor 1772 gab es im „Korridor“ eine deutsche Mehrheit. D. R.), Gebiete, die mit dieser polnischen Bevölkerung durch die Geschichte (die im Korridor in ihren Ursprüngen ein germanisches war. D. R.) und durch alle natürlichen Rechte (?) verbunden seien, Gebiete die für sie den Zugang zum Meere, somit ihre Lunge und die notwendige Bedingung der Unabhängigkeit darstellten (da kommen die Deutschen immer mit dem Gegenbeispiel der

Schweiz und Tschechoslowakei. D. M.). In diesem wie in jedem anderen Teile Polens würden sich die Polen bis zum letzten Blutstropfen verteidigen. Der Redner betont, daß Polen grundsätzlich kein Gegner der Rheinlanderrückführung sei, jedoch wünscht, daß an Stelle dieser Sicherheitsgarantie, die die Okkupation des Rheinlandes gibt, andere neue Garantien gegeben würden, damit der Friede erhalten wird.

In der Abstimmung wurde der Antrag in der Frage der „Sicherheit und Friedensgarantie“ gegen die Stimmen der Links-Klubs, d. h. der PPS, der Wyzwolenie und des Ukrainischen Klubs, angenommen. Der Ausschussvorsitzende, Fürst Radziwiłł, gab aber im Anschluß an die Abstimmung die Erklärung ab, daß er den Antrag nicht an das Plenum des Sejm weiterleiten werde, bis der Außenminister Załeżyński zurückgekehrt sei.

## Ein Weihnachtsgeschenk für die Staatsbeamten.

(Von unserem ständigen Warschauer Berichterstatter.)

Warschau, 14. Dezember. Dem Sejm liegt ein sozialistischer Antrag auf Auszahlung eines Weihnachtsgeschlages an die Staatsbeamten vor. Laut diesem Antrage soll der einmalige Gehaltszuschlag den in diesem Jahre nicht ausbezahlten Wohnungszuschlag ersetzen und sich in derselben Höhe wie dieser bewegen, was ungefähr dem Gehalt für einen Monat gleichkommt. Die Antragsteller weisen darauf hin, daß die Gesamtausgabe für dieses sogenannte dreizehnte Gehalt in der Höhe von ca. 35 Millionen Zloty aus dem Überschuß der Einkünfte, die der Staatsschatz im laufenden Budgetjahre aufweist, gedeckt werden kann. (Bekanntlich betragen die Budgetüberschüsse für die Zeit vom April bis November des laufenden Jahres gegen 100 Millionen Zloty.)

Vor einigen Wochen hat die „Gazeta Warszawska“, das Hauptorgan der „Nationalen Partei“, welche jetzt aus parteifaktischen Gründen dem Sparmaßnahmeprinzip das Wort redet, — den sozialistischen Antrag als demagogisch bezeichnet, als einen von denjenigen, die die Antragsteller selber für aussichtslos halten. Der Antrag hat aber in weiten Kreisen der Staatsbeamten nicht nur lebhaftestes Interesse, sondern auch Hoffnungen erweckt, die von verschiedenen Parteien recht ernst geschürt zu werden scheinen. „Das dreizehnte Gehalt“, das noch vor Weihnachten ausbezahlt werden soll, bildet das Tagesgespräch in den weitesten Kreisen der Beamtenschaft. Diesen „Druck von unten“ hat offenbar auch die Nationale Partei verspürt; sie hält es daher für geraten, sich aus der Affäre zu ziehen. So macht jetzt u. a. das den Gedanken sehr nahe stehende Warschauer Mittagsblatt „ABC“ für den Weihnachtsgeschlages Propaganda. Das Blatt schreibt: „Die breiten Massen der Beamten erwarten mit Unruhe die nächste Sitzung des Sejm und die Erledigung der Frage des Zuschlages. Die unabhängige polnische Presse, welche die schwierige Lage der Beamten vorzüglich begreift, wird genau aufpassen, ob die Herren Abgeordneten und Senatoren ihre Pflicht erfüllen werden.“

Das 13. Gehalt ist also zu einem „Politikum“ geworden und es wird kein gewöhnliches Maß von parlamentarischer „Geschicklichkeit“ erforderlich sein, um sich der Beschließung des populären Antrages zu entziehen. Eine besondere Schwierigkeit bildet die Festsetzung der Plenafrist, in der der Antrag zur Verhandlung gelangen soll. Es heißt, daß die letzte Sitzung vor Weihnachten am Dienstag stattfinden und daß sich in ihr das Schicksal des „dreizehnten Gehalts“ entscheiden werde. Es ist aber auch möglich, daß sich für die Erledigung dieser Angelegenheit vor Weihnachten keine Zeit mehr finden wird. Das ist sogar sehr gut möglich ...

## Die Beamtenbeihilfe im Sejm abgelehnt.

Die Deutschen stimmten für Annahme.

Warschau, 15. Dezember. In der gestrigen Sejm-Sitzung brachte der Klub der PPS einen Dringlichkeitsantrag ein, nach welchem sämtlichen Staatsbeamten, den Pensionären, Witwen und Waisen an Stelle der rückständigen Wohnungszuschüsse eine einmalige Beihilfe noch vor Weihnachten ausbezahlt werden sollte. Nach der Begründung des Antrages durch den Abg. Kurylowicz (PPS) erklärte der Finanzminister, daß der Antrag nicht die Deckung dieser Ausgabe enthalte, die nach der Berechnung des Ministers etwa 80 Millionen Zloty betragen würde, so daß die Regierung aus grundsätzlichen Rücksichten gezwungen sei, sich der Dringlichkeit des Antrages zu widersetzen. Der Referent berief sich auf die Erklärung des Finanzministers in der Finanzkommission, daß er Kassenreserven aus dem Jahre 1928 in Höhe von 70 Millionen Zloty habe, die zur Deckung dieser Ausgabe Verwendung finden könnten.

Für die Dringlichkeit stimmten die PPS, die Deutschen und die übrigen nationalen Minderheiten, der Nationale Klub, die Christliche Demokratie, sowie einzelne Abgeordnete der Mitte; der Antrag fand jedoch keine Mehrheit, da die Regierungspartei und die Bauernparteien geschlossen gegen ihn stimmten. Die deutschen Abgeordneten, die schon im alten Sejm für die Erhöhung der ämterlichen Beamteneinkünfte eingetreten waren, weil man nur auf diesem Wege der Korruption begegnen und eine erprobte Arbeit der Beamtenschaft erwarten kann, handelten durchaus entsprechend ihren sachlichen Grundrissen, trotz der es in ihren Reihen nur wenig Beamte gibt.

## Gewissens- und Glaubensfreiheit.

Warschau, 14. Dezember. Gestern brachten die Abgeordneten Langner u. a. vom Wyzwolenie-Klub einen Gesetzentwurf über die Gewissens- und Religionsfreiheit ein. Die wichtigsten Punkte des Gesetzentwurfs sind folgende:

Art. 1. Sämtlichen Bürgern des polnischen Staates wird im Sinne der Art. 111 und 116 der Verfassung die Gewissensfreiheit garantiert; sie dürfen die Grundsätze ihrer Religion öffentlich und privat bekennen. In Ausübung dieses Rechts dürfen sich die Bürger der Republik freiwillig zu Religionsverbänden und zu freireligiösen Verbänden zusammenschließen.

Art. 2. Jeder Religionsverband und freireligiöser Verband wird durch den Staat anerkannt, sofern seine Einrichtung, Lehre und Struktur der öffentlichen Ordnung und den öffentlichen Sitten nicht zuwiderlaufen und die Tätigkeit des Verbandes nicht im Widerspruch zu den Staatsgesetzen steht.

Die weiteren Artikel des Antrages sehen vor, daß zur Registrierung eines Religionsverbandes im Kultusmini-

sterium eine Erklärung niederzulegen ist, die mindestens von 50 Personen und zwar von polnischen Staatsbürgern, die die vollen Rechte genießen, unterzeichnet sein muß. Wird auf den Antrag im Laufe von drei Monaten keine ablehnende Antwort erteilt, so gilt das Gesuch als genehmigt. Beitreten kann einem Religions- und freireligiösen Verbande jeder polnische Bürger, der das 21. Lebensjahr vollendet und bei der Kreis- oder Verwaltungsbehörde persönlich die Mitteilung über den Austritt aus der bisherigen Religionsgemeinschaft niedergelegt hat. Schließlich sieht der Antrag vor, daß die Führung des Standesamts den Verwaltungsbehörden übertragen wird.

## Der beurlaubte Schwerverbrecher. Angriff der Sejm-Opposition gegen den Justizminister.

Warschau, 14. Dezember. Die gestrige Nachmittags-Sitzung der Haushaltskommission des Sejm war dem Haushaltsvoranschlag des Justizministeriums gewidmet. In seinem Referat über das Budget griff der Abg. Roszmarin vom Jüdischen Klub den Minister Mejsztowicz wegen seiner bisherigen Politik in heftiger Weise an, fand aber Worte der Anerkennung für die Arbeiten des Departements der Gesetzgebung und der Kodifikationskommission.

„Ich muß hier“, so führte der Referent aus, „die Affäre des sogenannten Hipeł Warjat berühren. Dieser Mann war seinerzeit zu lebenslänglichem Zuchthaus verurteilt worden. Er erhielt jedoch Urlaub, und in dieser Zeit verübte er einen Mord. Die Frage der Unterbrechung einer Strafe ist durch die Verordnung des Präsidenten der Republik vom 7. März 1928 geregelt. Der Profurator beim Appellationsgericht kann den Gefangenen auf sechs Monate, der Minister auf ein Jahr beurlauben. Dies kann entweder auf Antrag des Arztes oder auf ein Gesuch des Verurteilten erfolgen, das durch wichtige familiäre oder wirtschaftliche Rücksichten begründet sein muß. Wenn der Verurteilte eine längere Freiheitsstrafe als acht Jahre zu verbüßen hat, so kann der Urlaub gewährt werden, wenn sich der Justizminister mit dem Innenminister bzw. der Profurator mit dem Wojewoden ins Einvernehmen geeigt hat. Im Jahre 1927 betrug die Zahl der Genehmigungen zur Strafunterbrechung 632 und bis zum 1. Dezember d. J. 288.“

Der Fall „Hipeł“ oder Kutter, der seine Braut erwürgt hat (weil sie den Eindruck bei ihrem Arbeitgeber verhindern wollte), ist ziemlich interessant. Hipeł stattete einem Nachbarstaat, und zwar Deutschland einen Besuch ab; man hatte die Kontrolle über ihn vollkommen verloren, und wer weiß, wieviel Leute er hingemordet hätte, wenn er nicht durch Zufall in die Hände der polnischen Polizei gefallen wäre. Der Herr Minister hat mir gesagt, daß es sich hier um eine Krankheits-Simulierung handelte. Hipeł stellte sich das ganze Jahr hindurch schwer krank. Ich bitte aber um weitere Aufklärung, unter welchen Umständen man ihn aus dem Gefängnis beurlaubt hat.“

Abg. Liebermann (PPS) richtete an den Minister die Anfrage, wann dieser Bandit den sechsmonatlichen Urlaub abarbeiten wird, wenn er zu lebenslänglichem Zuchthaus verurteilt wurde. Bei dieser Gelegenheit erzählte der Redner folgende hübsche Anekdote: In Österreich schenkte einst der Kaiser einem zu lebenslänglichem Zuchthaus verurteilten Individuum die Hälfte der Strafe. Da der Wille des Kaisers erfüllt werden mußte, zerbrach sich der Minister den Kopf darüber, wie er diese Hälfte der Strafe bemessen solle. Er hat den Radviner zu sich, der das Rätsel auf die Weise löste, daß der Gefangene einen Tag die Strafe verbüßen und den zweiten Tag auf freiem Fuß bleiben sollte. Die Anekdote rief große Heiterkeit im Saale hervor.

Minister Mejsztowicz teilte in Beantwortung der Interpellationen der beiden Vorredner mit, daß der Bandit Kutter einer Bande angehört, die ihre Opfer einzuschläfern pflegte. Er war zu lebenslänglichem Zuchthaus verurteilt worden, wurde jedoch krank und lag ein ganzes Jahr lang im Gefangenenspital. Er magerte ab, seine Beine waren gelähmt und die Ärzte empfahlen daher, ihm einen Urlaub zu geben. Es stellte sich heraus, daß der Bandit die Lähmung simuliert hatte. Die Ärzte hatten sich also geirrt. Was die vorzeitige Freilassung von Gefangenen anbelangt, so habe es hierbei keine Klagen gegeben, und hoch seien etwa 5000 Gefangene auf freien Fuß gesetzt worden.

In der weiteren Diskussion fielen heftige Worte an die Adresse des Justizministers. Man forderte die Kassierung des Prejededekrets, unterdrückte die Unmöglichkeit, seine Ehre auf gerichtlichem Wege zu verteidigen, und erhob den Vorwurf der massenhaften Flucht der Richter zur Advokatur infolge der niedrigen Besoldung. Schließlich griff ein Vertreter des Jüdischen Klubs den Justizminister wegen seines Antisemitismus an. Zusammenfassend wurde festgestellt, daß im Ministerium ein antidemokratischer und antirepublikanischer Geist herrsche. Solange keine Änderung in der Leitung dieses Ressorts erfolge, würden die Klubs der gestrigen Redner dem Justizminister Mejsztowicz gegenüber einen ablehnenden Standpunkt einnehmen.

Im neuen Budget sind für das Gerichtswesen 5 Millionen Zloty mehr ausgesetzt als für das laufende Jahr. Davon sind 3500000 zur Erhöhung der Besoldungen, 800000 an Weisungen für die Richter und 100000 Zloty zur Hilfe für die Gefangenen bestimmt worden, die aus dem Gefängnis entlassen werden. Was das Gefängniswesen anbelangt, so hat sich infolge der Amnestie die Zahl der Gefangenen um 9000 verringert. Die Diskussion über den Justizetat wird weiter fortgesetzt.

## Nichts Neues aus Lugano.

England und Italien verständigen sich. — Chamberlain fährt ab.

Lugano, 15. Dezember. Bis zum letzten Augenblick wird die Ratstagung von den Gesprächen der Staatsmänner begleitet. Gestern nachmittags um 5 Uhr erschien zunächst der rumänische Delegat Titulescu bei Stresemann. Es handelte sich um einen Höflichkeitsbesuch, bei dem der Vertreter Rumäniens, der jetzt ja nicht mehr Außenminister, sondern Botschafter ist, mit dem deutschen Außenminister vermittelte über die neue Regierung seines Landes sprach und vielleicht auch die deutsch-rumänischen Handelsvertragsverhandlungen erörterte.

Von erheblicher politischer Bedeutung ist, daß Scialoja und Chamberlain die Besprechungen fortgesetzt haben, die zu Beginn der Woche zwischen dem britischen Außenminister und Grandi geführt worden waren. Es gilt als sicher, daß die beiden Regierungen eine völlige Übereinstimmung über das von ihnen bei der Aus-

# Weihnachts-Geschenk für Frau und Kind ein Sparbuch

bei der

Bank für Handel und Gewerbe Poznań  
Poznański Bank dla Handlu i Przemysłu  
Spółka Akcyjna  
Oddział w Bydgoszczy, ulica Dworcowa Nr. 96

Führung der Genfer Vereinbarungen zu befolgende Verfahren getroffen haben.

Um 5 Uhr 30 Minuten begab sich Stresemann zu Briand, um 6 Uhr abends Stresemann zu Chamberlain, der heute nachmittag um 5 Uhr bereits wieder nach London abreist.

## Antworten an den Völkerbund.

Auf die Depeschen des Völkerbundesrates an die Regierungen von Bolivien und Paraguay sind inzwischen Antworten eingetroffen. Der Außenminister von Bolivien bestätigt den Empfang des Telegrammes, das er dem Präsidenten der Republik vorlegen wird, und er stellt eine Antwort in Aussicht. Der Außenminister von Paraguay bestätigt gleichfalls den Eingang des Telegramms und richtet gegen Bolivien sehr heftige Angriffe und erklärte überdies, sein Land könne seine Völkerbundspflichten und werde sie erfüllen.

Der Gesandte von Bolivien in Paris hat eine außerordentlich lange Darstellung des bolivianisch-paraguaynischen Konfliktes dem Völkerbund vorgelegt. Damit sind die sehr geringen Sympathien, die Bolivien beim Völkerbunde genießt, bedeutend gestiegen. Unangenehm bemerkt wird jedoch in Völkerbundkreisen, daß Bolivien zuerst eine Genugtuung von Paraguay verlangt, bevor es das von Argentinien vorgeschlagene Schiedsgericht annimmt.

## Der Märtyrer der Flamen.

Dr. Vorms in die belgische Kammer gewählt.

Im Februar 1928 richteten 200 namhafte Persönlichkeiten aus fast allen Ländern Europas und den Vereinigten Staaten einen Appell an das belgische Parlament, die seit zehn Jahren verbannten aktivistischen Flamen und besonders auch den heute noch im Löwenener Zuchthaus gehaltenen Flamenführer Dr. Vorms zu amnestieren, der während des Krieges den „Rat von Flantern“ leitete und der geistige Führer der Flamen ist. Die Eingabe blieb ebenso erfolglos wie alle früheren Bemühungen. Vom flämischen Volke aber wird Dr. Vorms als Märtyrer der Freiheitssache wie ein Heiliger verehrt. Nach dem Scheitern der internationalen Versöhnungsaktion wurde ein anderer Weg eingeschlagen und bei der Erstwahl für den verstorbenen liberalen Abgeordneten von Antwerpen von der flämischen Frontpartei, also von aktivistischer Seite Dr. Vorms als Kandidat aufgestellt. Die Macht des flämischen Gedankens zeigte sich schon darin, daß weder die sozialistische, noch die katholische Partei es wagten, eigene Gegenkandidaten aufzustellen; sie verkündeten offiziell Wahlenthaltung. Die Parole ist jedoch nicht sehr stark befolgt worden, denn mehr als 70000 Stimmen entfielen auf Dr. Vorms, während 1925 die Aktivisten nur 12000 Stimmen erlangt hatten. Der liberale Gegenkandidat, der alle nationalistischen Stimmen zur Unterstützung erhalten hatte, brachte es nur auf 35000 Stimmen; 40000 weiße Zettel waren außerdem abgegeben worden.

Die Wahl, über die wir bereits kurz berichtet haben, hat in nationalistisch-belgischen Kreisen schwerste Bestürzungen hervorgerufen. Für die im kommenden Jahre bevorstehenden Neuwahlen zur Kammer ist hier ein mächtiger Ansporn für alle volkstreuere flämischen Kreise gegeben, der eine ähnliche symbolische Bedeutung gewinnen kann, wie im Elsaß die Hagener Wahl für die späteren autonomen flämischen Wahlen zur französischen Kammer. Wie stark demgegenüber die feindselige Verwandtschaft zwischen den belgischen und französischen Chauvinisten ist, bekundet ein widerbeachtlicher Artikel im Straßburger „Journal de l'Est“, dem offiziellen Organ der Pariser Propagandaanstalten. Da wird die Wahl von Vorms als ein „Standa!“ bezeichnet, Vorms selbst als „Esel der“, als „Bandit“, als „niedriges Subjekt“. Wie lächerlich ist die Befauptung, wenn man weiß, daß Dr. Vorms um seiner und seines Volkes Sache willen nach dem Waffenstillstand freiwillig aus dem Ausland nach Belgien zurückgekehrt ist und das Todesurteil als Hochverräter entgegennahm, ohne den belgischen Staat um Gnade zu bitten. Fast zehn Jahre lang sitzt der zu lebenslänglichem Zuchthausstrafe „begnadigte“ Flamenführer jetzt im Kerker, eben weil er es ablehnt, von sich aus irgend etwas zu tun, was als Verzicht seiner Überzeugung gedeutet werden könnte. „Verräter“ nennt einen solchen aufrechten Verteidiger seines Volkstums das „Journal de l'Est“, das geleitet wird von einem Herrn Jaeger, der selbst von Geburt nicht Franzose, sondern deutscher Abstammung ist.

Die gebilligte Feindschaft solcher Renegaten ehr jeden der damit beehrt wird. Das Flamentum aber darf mit Stolz einen Mann wie Dr. Vorms zu sich zählen, dessen Name von der Geschichte genannt werden wird neben den großen Märtyrern unterdrückter Völker — wie den Jean Cassement und D'Connell, die durch ihre Opfer der Weg zur Freiheit erzwingen.

Dr. Vorms soll in Freiheit gesetzt werden.

Brüssel, 14. Dezember. Die Katholiken-Gruppe der belgischen Kammer ist am Mittwoch zu einer Sitzung zusammengetreten und hat festgestellt, daß sie mit dem Regierungsbeschluß, wonach die Wahl Vorms im Bezirk Antwerpen für ungültig erklärt wird, und daß der Liberale als gewählt gilt, übereinstimmt. Nach der Ungültigkeitserklärung der Wahl Vorms durch die Regierung wird Vorms sofort in Freiheit gesetzt. Die Kammer wird sich am Donnerstag mit dieser Angelegenheit beschäftigen.

## Die praktischen Weihnachtsgeschenke



sind  
elek-  
trische

# Protos

## Haushaltungsgeräte

Erhältlich  
in allen einschlägigen  
Geschäften.

Fabrik  
Zeichen  
PROTOS

### Siemens-Schuckert-Fabrikate

Bommerellen.

15. Dezember.

Grudenz (Grudziadz).

× Pfarrerrwahl. Nachdem von den Kandidaten um die freie evangelische Pfarrerstelle die Pfarrer Gürtler-Eindenbrück und Voelker-Sturz ihre Gastpredigten gehalten haben, während der dritte zur Predigt aufgeforderte Bewerber, Pfarrer Dost-Vorherdsdorf, von seiner Bewerbung zurücktrat, findet nunmehr am Dienstag, 18. d. M., die von den kirchlichen Körperschaften vorzunehmende Pfarrerrwahl statt.

× Brotpreisänderung. Wie der Stadtpräsident bekanntgibt, hat der Magistrat in seiner Sitzung am 12. Dezember den Preis für 1 Kilogramm Brot aus Roggenmehl 70prozentiger Ausmahlung auf 48 Groschen festgesetzt. Das bedeutet eine Herabsetzung um 2 Groschen pro Kilogramm. Wegen dieser Preisfestsetzung Verstoßende haben Geldstrafe bis zu 10 000 Zloty oder Gefängnis bis zu 6 Wochen zu gewärtigen.

× Deshalb die Ablehnung? Wie feinerzeit mitgeteilt, hat der hiesige deutsche Sportverein — Sportklub Grudenz — die Absicht, sich einen eigenen Sportplatz zu schaffen. Da es dem Verein an den zur Verwirklichung dieses Vorhabens nötigen Geldmitteln mangelt, beschloß er, zu deren Erlangung Bots zu je 2 Zloty auszugeben und diese unter seinen Mitgliedern und ihm sonst nahestehenden Kreisen zu vertreiben. Zur Veranschaulichung der Bots ist natürlich eine behördliche Genehmigung erforderlich. Deshalb reichte der Verein vor etwa drei Monaten ein solches Gesuch bei der Wojewodschaft ein. Dieser Tage traf auf die Eingabe der Bescheid ein, der ablehnend lautete. Die Stellungnahme der Behörde gegenüber dem Gesuche des Sportklubs erregt begreiflicherweise nicht nur im Sportklub selbst, sondern im deutschstämmigen Teil der Bürgerschaft überhaupt ebenfalls Verwunderung wie lebhaftestes Bedauern. Da es sich, wie schon gesagt, keineswegs um öffentliche, etwa gar Straßen-Sammlungen, sondern nur um Vertrieb der Bots in begrenzter, zu dem Verein in Beziehung stehenden Kreisen handelt, erscheint es unverständlich, daß die Wojewodschaft einem derartigen Beginnen die Zustimmung versagt. Es kommt hinzu, daß der deutsche Sportverein durch seine körperliche Kräftigung und Gewandtheit anstreben und fördernde Wirksamkeit, ebenso wie die übrigen Vereine der physischen Erhaltung, doch im Allgemeininteresse liegende, somit auch zum Staatswohl beitragende Tätigkeit ausübt, die eine wohlwollende Behandlung an behördlichen Stellen durchaus verdient. Wenn es gilt, öffentliche, der Allgemeinheit nützliche oder mildtätige Bestrebungen zu fördern und dazu pekuniär beizusteuern, stehen die Bürger deutschen Volkstums mit an vorderster Reihe. Um so schmerzlicher wird deshalb von den deutschen Sportleuten die Abweisung des Gesuches um Genehmigung der Botsausgabe empfunden.

× Die Haltestelle der Autobusse, die sich bisher auf dem Getreidemarkt befand, ist vom Magistrat wegen des starken Verkehrs daselbst in den benachbarten Straßen nach Ecke Getreidemarkt-Starosteiße verlegt worden. An den Markttagen hatten diese Autos vormittags übrigens auch schon früher hier ihren Standort.

× Unfall. In der Schlachthofstraße zog sich Mittwoch nachmittag gegen 3 Uhr die 79jährige Frau Anna Kowdowska, wohnhaft Bischofsstraße 8, indem sie infolge Ausgleitens auf dem Bürgersteige stürzte, einen Bruch des rechten Beines unterhalb des Knies zu. Die Verunfallte wurde sogleich ins städtische Krankenhaus gebracht. Der Unfall soll die Folge des vor dem betreffenden Hause angeammelten und nicht zeitig genug entfernten Schnees gewesen sein.

Vereine, Veranstaltungen ic.

Deutsche Bühne Grudziadz. Morgen, Sonntag, den 16. Dez. d. J., abends 8 Uhr, findet die letzte Aufführung von Kaisers „Diobert“ statt. (16462 \*

Reisende Augen werden Knaben und Mädchen haben, wenn sie in dem Sonderausfenster der Buchhandlung Arnold Kriedte, Mickiewicza 3, die neuesten Geschichts-, Reise- und Abenteuer-Bücher ausgelesen sehen. Es sind nicht nur die altbekannten Bände, Universum, Kamerad, Kränzchen, Jungmädchenwelt, Herzblütchens Zeitvertreib, Karl May-Erzählungen u. a., vertreten, auch alle bedeutenden Neuererscheinungen sind ausgelegt; darunter wertvolle Bücher für die reifere Jugend, die schon für das Leben vorbereitet. Es kann daher nicht nur der Jugend, sondern auch den Eltern empfohlen werden, sich diese Ausstellung anzusehen. Die Anzeige in der heutigen Nummer wird auch der Beachtung empfohlen. (16457 \*

Thorn (Torun).

× Apothekennachtsdienst von Sonnabend, 15. Dezember, abends 7 Uhr, bis Sonnabend, 22. Dezember, morgens 9 Uhr einschließlich: Adler-Apothek (Apteka pod Orlem), Altstädtischer Markt 4. \*\*

× Holzauktion. Am Montag, 17. d. M., vormittags 10 Uhr, findet im Gasthause Eisenhardt in Schirps (Cierpice) hiesigen Kreises eine Versteigerung trockenen Brennholzes aus der staatlichen Oberförsterei Cierpiskowo statt. \*\*

—dt Achtung Landwirte! Der Kreistag hat beschlossen, folgende Kommunalzuschläge zu den staatlichen Steuern im kommenden Jahre zu erheben: 4 Prozent bei einem Einkommen von 1500—24 000 Zloty, 4½ und 5 Prozent bei höherem Einkommen, ferner den vierten Teil der staatlichen Umsatzsteuer (bzw. ¼ dieser Steuer mehr als Zuschlag), 30 Prozent von Patenten und Registrierkarten, 60 Prozent Zuschlag zur staatlichen Grundsteuer (die höchste zulässige Stufe), von Gütern sogar 100 Prozent der Grundsteuer, in Stadtgemeinden (Podgorz und Gulmsee) ein Zuschlag zur staatlichen Grundsteuer von 20 Prozent. \*\*

—dt Ein passendes Weihnachtsgeschenk! Der Starost gibt bekannt, daß die Landbevölkerung Gasmasken zum Preise von 35 Zloty je Maske erwerben kann (!!!), welche bei der Liga für Gasbekämpfung in Thorn erhältlich sind. — Vielleicht veranlaßt die Liga zur Propaganda für ihre Artikel im Karneval auch einige Gasmasken-Bälle. Der Erfolg dürfte groß sein. \*\*

—dt Achtung, Autobesitzer! Der Stadtpräsident macht bekannt, daß sämtliche Autobesitzer, deren Verkehrscheine nur bis zum 31. Dezember gültig sind, spätestens bis zum 14. Januar 1929 die Verkehrscheine verlängern müssen, andernfalls die Autos nicht zum Verkehr zugelassen werden. Die Autoprüfungskommission amtiert zu diesem Zweck am 19. Dezember, wo solche Fahrzeuge vorgeschrieben werden können. Hierbei ist zu beachten, daß der Besitzer eine schriftliche Erklärung abgeben muß, aus welcher hervorgeht, daß das Fahrzeug im Laufe des Jahres keine Umkonstruktion erhalten hat. — Wer seine Fahrzeuge nicht vorführt bzw. die Verkehrserlaubnis nicht bis zum 14. Ja-

nuar verlängern läßt, dem wird diese nebst der Registrier-tafel abgenommen und bei späterer Vorführung müssen die vollen Gebühren wie bei frisch in den Verkehr gebrachten Wagen gezahlt werden. Wer aus irgend einem wichtigen Grunde sein Fahrzeug nicht vorführen kann, muß dieses schriftlich mitteilen. \*\*

× Der Freitag-Wochenmarkt stand bereits ganz im Zeichen des nahen Weihnachtsfestes. Abgesehen von den Tannenbäumen, die zum Verkaufe stehen, glaubten sich nämlich viele Verkäufer berechtigt, die Preise für ihre Artikel steigern zu dürfen. Während in den Geschäften die Preise noch herabgesetzt werden, um jedem die Möglichkeit des Kaufes zu geben, gehen sie auf den Wochenmärkten vor jedem großen Fest z. T. beträchtlich in die Höhe. Butter kostete diesmal 3,40—4,00 (gegen 3—3,80 letztmalig), Eier 4—4,80 (3,80—4,50), Glumse 0,50—0,60, Sahne 2,80—3,20, Pflaumenkrenze 0,70—1,00, Honig 3,00 (2,50—3,00). Puten kosteten 9—12,00, Gänse 8—18,00, Enten 6—10,00, Hühner 2—8,00 und Tauben 0,80—1,20 das Exemplar. Während Hasen letztmalig mit 8—10,00 zu haben waren, wurden diesmal schon 10—12,00 dafür gefordert. Auf dem Obstmarkt waren als Neuheit die ersten Apfelsinen zum Stückpreise von 0,60—1,00 angeboten, ferner Zitronen zum Stückpreise von 0,15—0,30, dann Äpfel mit 0,15—0,60, Birnen mit 0,25—0,60 und Walnüsse mit 1,40—1,50 (1—1,50). Für die Weihnachts-Mohnstollen war blauer Mohn zu 0,80 das Pfund zu haben. Kartoffeln wurden pfundweise mit 0,07—0,08 und zentnerweise mit 5,00 verkauft. Die verschiedenen Kohlsorten waren im Preise unverändert. Ferner notierte man: weiße Bohnen 0,40, rote Rüben und Mohrrüben 0,15, Bruten 0,06 bis 0,08, Kohlrabi 0,40—0,60, Zwiebeln 0,15—0,25, Pasternak 0,20, Suppengemüse 0,10—0,15, Petersilie 0,05—0,10. Auf dem Fischmarkt gab es wieder frische Heringe zu 0,50—0,70 pro Pfund. An Süßwasserfischen war nur mäßiges Angebot zu bekannnten Preisen. Die Käsepreise waren folgende: Schweizer 4,00, Emmentaler 3,00, Tilsiter 2,40—2,80, Sahnkäse 2,40, Harzer (3 St.) 0,25, Limburger 0,60—0,80 das Stück. \*\*

× Ein schwerer Betriebsunfall ereignete sich am Donnerstag gegen 4 Uhr nachmittags in der Stärkefabrik „Lubau“ an der Leisitzer Chaussee. Der 27jährige Arbeiter Bernard Donarski geriet hier mit der rechten Hand in eine Riemenscheibe, wodurch ihm die Hand fast gänzlich vom Unterarm losgetrennt wurde. Der alarmierte Rettungsdienst brachte den Verunglückten, der verheiratet ist, in das Diakonissen-Krankenhaus, woselbst höchstwahrscheinlich die Amputation der Hand wird vorgenommen werden müssen. \*\*

× Schon wieder ein Schornsteinbrand. Donnerstag nachmittag kurz nach 3½ Uhr wurde die Feuerwehr nach dem Hause Altstädter Markt 27 gerufen, in dem ein Schornsteinbrand ausgebrochen war. Nach Ausbrennen des Schornsteins konnte die Wehr wieder abrücken, da eine Gefahr für das Haus nicht mehr vorlag. \*\*

× Der Polizeibericht vom 14. Dezember meldet vom Vortage die Festnahme von einer Person wegen Geldbetrugs und von vier Personen wegen Trunkenheit. Die letzteren wurden nach erfolgter Ausrichtung und Vernehmung auf dem Kommissariat wieder freigelassen. — Wegen Übertretung von Polizeivorschriften wurden zwei Protokolle aufgenommen. \*\*

—dt Aus dem Landkreise Thorn, 14. Dezember. Die Leiche eines neugeborenen Kindes wurde auf dem Felde zwischen den Gütern Griffen und Brownia aufgefunden. Wie die Untersuchungen ergeben haben, hat dieses Kind die unverheiratete Genowefa Piotrowiska ausgeleht, welche verhaftet wurde. \*

Vereine, Veranstaltungen ic.

Morgen, Sonntag, 8 Uhr, im Deutschen Heim: Erstaufführung des Märchenstücks „Hänsel und Gretel“ mit Tanz und Gesang. — Eintrittskarten noch bei Julius Wallis, Szeroka 34, und eine Stunde vor Beginn an der Theaterkasse. (16393 \*\*

y Briefen (Wabrzejno), 14. Dezember. Der jetzigen Jahreszeit entsprechend war der heutige Wochenmarkt nur mäßig besetzt. Die ersten Weihnachtssäume wurden mit 2,50—5 je nach Größe angeboten. Es kosteten ferner: Butter 3,20—3,50, Eier 4,00, Bienenhonig 3—3,50, lebende Gänse 11—14,00, Schlachtgänse 1,20—1,50 pro Pfund, Enten 5—7,00, junge Hühner 3—3,50, junge Tauben 1,50—1,80 pro Paar, Hasen 8—10,00, Blumentohl in geringer Qualität 0,80 bis 1,00, Kohlrüben 0,30—0,50, Weiß- und Rotkohl 0,40—0,60, Wirfingohl 0,30—0,40 pro Stange, desgl. Rosenkohl, rote Rüben 0,25, Mohrrüben 0,20—0,30, Petersilie 0,15—0,25, Meerrettich 0,10 pro Stange, Zwiebeln 0,20—0,30, Kartoffeln 4,50, Äpfel 0,10—0,40, Badohst 0,60 pro Liter, Walnüsse 2,00, geräucherter Speck 2,00, frischer Speck 1,60, Schweinefleisch 1,50, Rindfleisch 1,40, Kalbfleisch 1,20, Hechte 2,00, Karpen 3,50, Barsche 1,60—1,80, grüne Heringe 0,60. — Auf dem Schweinemarkt war ein ziemlich starker Auftrieb an Ferkeln, die je nach Alter und Größe mit 30—40 Zloty das Paar bezahlt wurden. \*

m. Dirschau (Tczew), 14. Dezember. Die Unsicherheit ist auf den außerhalb der Stadt liegenden Straßen nimmt in den Abendstunden immer mehr zu. So wurde gestern die Frau Labuchla, welche sich noch in Begleitung einer anderen Frau auf dem Heimwege vom Gute Malinowo befand, von den Insassen eines daherkommenden Autos angehalten und zu einer Spazierfahrt nach Mühlbanz aufgefordert, was jedoch von beiden abgelehnt wurde. Ein ähnlicher Vorfall ereignete sich in der Mickiewiczastraße. Ein Mädchen, welches Geld und Wertpapiere bei sich führte, wurde von einem unbekanntem Manne überfallen, der dem Mädchen die Aktentasche zu entreißen versuchte. Bei den Hilferufen flüchtete jedoch der Wegelagerer. — Auf dem hiesigen Güterboden verunglückte heute der Schlosser Josef Domagalcki aus Lunau. Beim Sturze von einem Waggon zog er sich innere Verletzungen zu, so daß man ihn ins Krankenhaus einliefern mußte. — In der Nähe des Winterhafens verhaftete ein Grenzbeamter einen Schmuggler, welcher 100 Zigarren ausländischer Fabrikats bei sich führte. Die Ware wurde beschlagnahmt. \*

—dt Soldau (Dzialdowo), 14. Dezember. Zum Bürgermeister bestätigt wurde hier der Wojewodschaftsreferent für Fortangelegenheiten und ehem. Vorsitzender des Reserveunteroffizierverbandes in Thorn, Felski. \*

d. Stargard (Starogard), 14. Dezember. Der heutige Wochenmarkt zeigte infolge der nahen Feiertage sehr regen Verkehr. Die Preise zogen erheblich an. Für das Pfund Butter zahlte man 3,50—3,70, für die Mandel Eier 4,50—4,80. Auf dem Geflügelmarkt waren erhältlich: Gänse zu 1,50—1,80 pro Pfund, Enten 5,50—6,50, Hühner 3,50—4,50 pro Stück und das Paar Tauben 2,80—3. Fische kosteten: Hechte 1,70—1,80, Schleie 1,80—1,90, Fische 0,60—0,80, Weißfische 0,40—0,50, Bresten 1,20, frische Heringe 0,60, Sprossen 1—1,20 das Pfund. Gemüse zog besonders stark im Preise an. Für Kohl zahlte man 0,15—0,20, Mohrrüben 0,15, Bruten 0,10, Suppengrün 0,30, Zwiebeln 0,25—0,35, rote Beeten 0,30, Äpfel 0,50—0,60. — Ein eigenartiger Dieb, ein Jüngling aus Dirschau, stellte sich der hiesigen Polizei und gab an, zwei Fahrarten gestohlen zu haben.



16435

Da er jetzt ohne Arbeit sei, wolle er die Angelegenheit regeln und die Strafe abtun. Die Nachforschungen bewährteiten seine Aussage. — Eine Chauffeur- und Autoprüfungskommission wird hier am 21. Dezember antieren.

h Strassburg (Brodnica), 12. Dezember. Achtung, Patente auslösen! Um den Kaufleuten und Gewerbetreibenden im hiesigen Kreise das Beschaffen der Patente für das Jahr 1929 leichter zu gestalten, wird die hiesige Finanzkassa drei spezielle Gewerbesteuererleichterungskassen einrichten, die am 18. und 19. Dezember beim Magistrat in Lantenburg (Lidzbarsk), am 20. Dezember beim Magistrat in Gorzno (Gorzno) und am 21. und 22. Dezember beim Schulzenamt in Goklershausen (Zablonowo) tätig sein werden. Andere Steuern werden von den Kassen nicht angenommen. Deklarationsformulare sind im hiesigen Finanzamt und bei den aufgeführten Magistraten bzw. Schulzenamt gratis erhältlich. Die Gebühren für die Patente werden in derselben Höhe wie für das Jahr 1928 erhoben.

x Zempelburg (Sepolno), 14. Dezember. Der schwach besuchte Freitag-Wochenmarkt machte mit seiner tiefen weißen Schneedecke und den zahlreich aufgestellten Tannenbäumen schon einen recht weihnachtlichen Eindruck. Die Preise für Butter waren: 2,80—3,20, für Eier 2,70—2,80 die Mandel. Das Fischangebot war gering; es gab kleine Barsche zu 0,70—1, Hechte zu 1,50, Bresten zu 1,60. Federweil hatte die üblichen Preise: Gänse gerupft kosteten 1,60 bis 2 pro Pfund, Enten 7,50—8 pro Stück. Der Zentner Kartoffeln, die nur in geringen Mengen angeboten wurden, kostete 3,50—4. Die vorbandenen Weihnachtssäume wurden mit 2—4,50 gekauft und fanden durch die Landbevölkerung besonders flotten Absatz. — Auf dem Schweinemarkt hatten die Preise für Ferkel bei knapper Zufuhr etwas angezogen; man forderte für jüngere Tiere 40—45, für ältere bis 50 pro Paar; Säuferschwelme kosteten 55—60. Der Umsatz war gering.

\* Aus dem Kreise Zempelburg, 15. Dezember. Patente auslösen! In Kamien (Magistratsgebäude) wird eine besondere Klasse am 18. d. M. von 8.30—16.30 Uhr tätig sein, bei der man die Handels- und Industriepatente wird auslösen können. — In Wandzsbura wird eine gleiche Klasse am 20. d. M. von 9—17 Uhr geöffnet sein. Auch diese Klasse befindet sich im Magistratsgebäude.

Aus Kongresspolen und Galizien.

e. Cieshocinek, 14. Dezember. Wirksame Schutzmaßnahmen gegen Hochwasser. Während der Weichselüberflutung im Jahre 1924 hat das Bad sehr unter dem Hochwasser gelitten. Um einer ähnlichen Katastrophe gründlich vorzubeugen, legt die Badverwaltung ein sehr kostspieliges Abfluß- und Verbindungsgrabenwerk an. Ein Hauptgraben nimmt seinen Anfang an der Anhöhe von Maciazuk, läuft dann über Wola, Neu-Cieshocinek, Woluschemo und mündet in den ehemaligen Grenzbad Turczynna. Dieser Graben wird das künftige Schneee- und Regenwasser aufnehmen, ohne daß es die Stadt berührt. Er ist von der Turczynna bis zur Bahnstrecke Cieshocinek—Alexandrow bereits fertiggestellt. Der zweite Muttergraben hat seinen Anfang am Fichtenpark, läuft über die Slosser Felder und ergießt sich ebenfalls in die Turczynna. In diese beiden Hauptabern entleeren sich die Kanalisationsröhren des Ortes. Etwa 200 Männer haben beim Ausheben dieser Gräben lohnenden Verdienst gefunden. Außer den Gräben wird an den am meisten bedrohten Stellen in Woluschemo ein starker Schutzdamm aufgeschüttet. Hier arbeiten etwa 50 Männer. Wenn das Wetter weiter günstig bleibt, so werden diese großzügigen Arbeiten bald fertiggestellt sein.

Aus dem religiösen Leben in der Sowjetruine.

Die Sowjetruine steht seit einigen Jahren unter dem Zeichen der Wiederbelebung der Religiosität und der Nationalisierung der im ständigen Wachstum begriffenen Kirchenorganisationen. Darüber wollen wir einige neue uns zur Verfügung stehende Daten und Informationen mitteilen, die beinahe ausschließlich aus offiziellen kommunistischen Quellen stammen und daher sicher nicht als übertrieben gelten können.

Nach den Berichten der ukrainischen „Gesellschaft zur Bekämpfung der Religion“ hat die religiöse Strömung breite Massen der ukrainischen Bevölkerung ergriffen und einen aktiven und autorisierten Kirchenapparat geschaffen, der nur mit großen Schwierigkeiten bekämpft werden kann. Diese Strömung macht sich besonders in den größeren Städten mit einem größeren Prozentsatz der Arbeiterschaft bemerkbar, wo die religiösen Organisationen mitten im Kampfe gegen die bolschewistische kirchenfeindliche Arbeit nicht nur qualitativ, sondern auch quantitativ gewachsen sind.

Das erklärt sich einerseits durch die stramme Organisation der Kirchenverwaltung, worauf eine große Sorgfalt verwendet wird, andererseits durch die große Opferwilligkeit der Bevölkerung, die beispielsweise jährlich über 20 Millionen Rubel Kirchenbeiträge zur Erhaltung der Kirchen und Pfarrämter abliefern.

Die Kirchenorganisation hat gegen die Vorkriegszeit sehr große Fortschritte gemacht. Die Zahl der Bischöfe und Priester ist trotz aller Kirchenverfolgungen stark gestiegen: es gab z. B. im Jahre 1927 95 orthodoxe Bischöfe gegen 26 im Jahre 1914 und 10 657 orthodoxe Pfarrer gegen 10 565 in der Vorkriegszeit. Auch die Zahl der Kirchengemeinden ist beträchtlich gewachsen und insbesondere in den Städten gestiegen, wo 15 bis 20 Prozent der Gesamtbevölkerung dazu gehören. In der Hauptstadt der Ukraine, Charkow, gehören zu den Kirchenorganisationen über 25 Prozent aller Arbeiterfamilien oder 4,2 Prozent aller Arbeiter, von denen die meisten den kommunistischen Parteiorganisationen angehören. In den 29 Charkower orthodoxen Kirchengemeinden gab es im Jahre 1925 10 676, im Jahre 1926 bereits 20 000 und am 1. Januar 1927 sogar 34 500 Personen, die nicht nur formell Kirchen besuchen und Kirchenbeiträge zahlen, sondern auch ständig kirchenpraktiken ausüben. So gingen z. B. zur Weichte in nur 20 von allen Kirchengemeinden im Jahre 1925 16 612, im Jahre 1926 21 352 und im Jahre 1927 27 502 Personen, die sich aus verschiedenen Bevölkerungsklassen rekrutierten. In sozialer Hinsicht gab es im Jahre 1927 unter 46 693 Gläubigen aller Kirchenorganisationen 11 716 bolschewistische Angestellte, 11 755 Arbeiter,

Notiz, Roggenfleie 26,50 Notiz. — Engrospreise franco Wagon der Aufgabestation. Tendenz: schwach.

Marktbericht für Samereien der Samengroßhandlung Webel & Co., Bromberg. Am 15. Dezbr. wurden unverändert notiert für Durchschnittsqualitäten per 100 Kilogramm: Rottlee 220—270, Weißlee 220—300, Schwedentlee 360—400, Gelblee, in Säcken 60—70, Gelblee, enthüllt 140—180, Infarnatlee 180—200, Buntlee 200—220, Engl. Raygras hief. 80—100, Timothee 44—50, Serradella 32—36, Sommerweizen 40—42, Winterweizen 75—85, Beichtigen 40—41, Bittoriaerbsen (Vicia villosa) 68—74, Felderbsen, kleine 46—50, Senf 68—74, Sommererbsen 76—80, Wintererbsen 74—78, Buchweizen 46—50, Hanf 90—100, Leinamen 84—90, Sirje 45—50, Mohn, blau 100—120, Mohn, weiß 140—160, Lupinen, blau 22—24, Lupinen, gelb 23—25 Notiz.

Getreide, Mehl und Futtermittel. Warschau, 14. Dezember. Abschlüsse auf der Getreide- und Warenbörse für 100 Kilo. franko Station Warschau; Marktpreise: Roggen 34,75—35,25, Weizen 45,25 bis 45,75, Braugerste 35—35,50, Grütogerste 32—33, Einheitshafer 34—34,50, Roggenfleie 25—25,50, mittlere Weizenfleie 26—27, grobe 27—28, Weizenmehl 65proz. 73—75, Roggenmehl 7proz. 49—50, Feintuch 50,50—51, Rapsfuchen 42—43, Raps 86—89. Umfänge gering, Angebot verringert, Tendenz ruhig.

Getreide und Futtermittel. Rattowik, 14. Dezember. Preise für 100 Kilo: Inlands- und Exportweizen 42, Inlandsroggen 34—35, Exportroggen 40—41, Inlandshafer 34—35, Exporthafer 39—40, Inlandsgerste 40—41, Exportgerste 46—47. Preise franco Station des Abnehmers: Feintuch 52—54, Sonnenblumenfuchen 49—50, Roggen- und Weizenfleie 28—29, Senf 27—28, Stroß 9,50 bis 10,50. Tendenz: schwach.

Berliner Produktenbericht vom 14. Dezember. Getreide und Deliaat für 1000 Kilo, sonst für 100 Kilo in Goldmark. Weizen märk. 204—206, Dez. 221,00, März 223,50, Mai —, Roggen märk. 201—203, Dezbr. 214,00, März 225,75, Mai 235,75. Gerste: Braug. 218—225, Futter- u. Industrieergerste 198—205. Hafer: märk. 191 bis 198, Dezbr. —, Mais loco Berlin 221—223. Weizenmehl 25,75 bis 28,75, Roggenmehl 25,50—28,50, Weizenfleie 14,25 bis —, Weizenkleinmehle 15,00—15,15, Roggenkleinmehl 14,00—14,25, Raps —, Bittoriaerbsen 41—49, Widen 27—29,50, Rapsfuchen 19,90 bis 20,30, Feintuch 25,00—25,20, Trockenrüben 13,10—13,40, Sonachrot 21,80—22,00, Kartoffelflocken 18,50—19,20. Tendenz für Weizen und Roggen stetig.

Berliner Butternotiz vom 13. Dezember. Im Verkehr zwischen Erzeuger und Großhandel. Fracht und Gebinde zu Last des Käufers. Butter: 1. Qu. 2,04, II. Qu. 1,89, III. Qu. 1,73. Tendenz: fest.

Berliner Eiernotiz vom 13. Dezember. Ausländische Eier: große 14 1/2—16, normale 13 1/2—14 1/2, kleine u. Schmutzeier 11 1/2—12 1/2.

Materialienmarkt.

Metalle. Warschau, 14. Dezember. Es werden folgende Orientierungspreise je Kilo. in Notiz notiert: Anta - Zinn in Blöden 12, Hüttenblei 1,15, Stützblei 1,35, Antimon 2,40, Aluminium 5, Zinkblech (Grundpreis) 1,60, Messingblech 3,60—4,50, Kupferblech 4,40.

Berliner Metallbörse vom 14. Dezbr. Preis für 100 Kilo. in Gold-Mark. Elektrolytkupfer (wirebars), prompt cif. Hamburg, Bremen oder Rotterdam 151,50, Remated-Blattzinn von handelsüblicher Beschaffenheit —, Originalhüttenaluminium (98,99%) in Blöden, Walz- oder Drahtbarren 190, do. in Walz- oder Drahtbarren (99%) 194, Reinblei (98—99%) 350, Antimon-Regulus 84—87, Feinsilber für 1 Kilo. fein 77,50—79,25.

Biehmarkt.

Dofener Viehmarkt vom 14. Dezember. Offizieller Marktbericht der Preisnotierungskommission. Es wurden aufgetrieben: 28 Rinder darunter 2 Ochsen, 6 Bullen, 20 Kühe u. Färsen, 205 Schweine, 146 Kälber, 92 Schafe, — Ziegen, — Ferkel, zusammen 471 Tiere. Marktverlauf: Wegen geringen Auftriebs nicht notiert.

Berliner Viehmarkt vom 14. Dezember. Amtlicher Bericht der Preisnotierungskommission. Auftrieb: 3035 Rinder (darunter 799 Ochsen, 721 Bullen, 1515 Kühe und Färsen), 2250 Kälber, 4869 Schafe, — Ziegen, 12 772 Schweine und — Auslandschweine. Man zahlte für 1 Fhd. Lebendgewicht in Goldpfennigen: Rinder: Ochsen: a) vollfl., ausgemästete höchsten Schlachtwerts (jüngere 57—59, b) vollfleischige, ausgemästete höchsten Schlachtw. im Alter von 4 bis 7 Jahren 53—55, c) junge, fleischige nicht ausgemästete und ältere ausgemästete 46—50, d) mäßig genährte jüngere und gut genährte ältere 37—42. Bullen: a) vollfleischige, ausgewachsene höchsten Schlachtwertes 52—53, b) voll-

fleischige jüngere höchsten Schlachtwertes 49—50, c) mäßig genährt jüngere und gut genährte ältere 45—47, d) gering genährte 40—43. Kühe: a) jüngere vollfleischige höchsten Schlachtwertes 40—43, b) iontliche vollfleischige oder ausgem. 30—36, c) fleischige 22—27, d) gering genährte 16—20. Färsen (Kalbinnen): a) vollfleischige, ausgemästete höchsten Schlachtw. 51—53, b) vollfleischige 44—48, c) fleisch. 37—42, Ferkel: 33—43.

Kälber: a) Doppeller feinsten Maß —, b) feinsten Maßfälscher 75—86, c) mittlere Maßfälscher 60—76, d) geringe Maßfälscher und gute Saukälber 45—58.

Schafe: a) Maßlämmer u. jüngere Maßhammel: 1. Weidemast —, 2. Stallmast 62—66, b) mittlere Maßlämmer, ältere Maßhammel und gut genährte junge Schafe 55—61, c) fleischiges Schafvieh 45—52, d) gering genährtes Schafvieh 35—40.

Schweine: a) Ferkel über 3 Tr. Lebendgewicht 76, b) vollfl. von 240—300 Fhd. Lebendgewicht 76 c) vollfleischige von 200 bis 240 Fhd. Lebendgew. 75—76, d) vollfleischige von 160—200 Fhd. 73—74, e) 120—160 Fhd. Lebendgew. 69—72, f) vollfl. unter 120 Fhd. —, g) Sauen 66—68. — Ziegen: —

Marktverlauf: Bei Rindern langsam, es bleibt Ueberstand, bei Kälbern, Schafen und Schweinen ruhig.

Geflügelmarkt.

Berliner Geflügelnotiz vom 13. Dezember. Geschlachtetes Geflügel: Sühner, hiel. Suppen, 1/2 Kilo, 1,10—1,15, 1/1a 1/2 Kilo, 0,90 bis 1,00, Poulets, 1/2 Kilo, 1,25—1,30; Sühne, alte 1/2 Kilo, 0,75—0,85; Tauben, junge, Stück 0,90—1,00, alte, Stück 0,60—0,65, Italiener — bis —, Gänse, junge, 1a 1/2 Kilo, 0,95—1,05, 1/1a 1/2 Kilo, 0,80 bis 0,85, Enten, 1a, 1/2 Kilo, 1,10—1,20, 1/1a 1/2 Kilo, 0,90—1,00.

Wasserstands Nachrichten.

Bromberg, 14. Dezember. Der Wasserstand der Weichsel bei Bromberg heute bei 2,96 Meter.

Radiobesitzer

finden das wöchentliche Rundfunkprogramm in der Zeitschrift „Die Sendung“. Jede Nummer 80 Gr. zu haben bei L. Bernick, Sudařovská, Dvortcova 8. (1815)

Anzeigen-Aufnahme für Thorn: Justus Wallis, Schreibwarenhaus, ul. Szeroka 34.

Thorn.

Fachmännische Beratung — Kostenschläge usw. unverbindlich.

Damen-, Herren- und Kinderwäsche reell und billig. M. Hoffmann, früher S. Baron, Toruń, Szewska 20. Hebamme erteilt Rat, nimmt briefl. Bestellung entgegen und Damen zu längerem Aufenthalt. Friedrich, 1234/3, Toruń, Sw. Jakóba 13. Erteile Rechtshilfe i. Straf-, Zivil-, Steuer-, Wohnungs- u. Hypothekensachen. Anfertigung v. Klagen, Anträgen, Uebersetzung, usw. Uebernahme Verwaltungen von Häusern. Adamski, Rechtsber., Toruń, Sultanicza 2. 15536

PELZE! Pelzgeschäft und Kürschnerwerkstatt Reelle und fachmännische Bedienung 16446 „FUTROPOL“ Toruń, Mostowa 27 Weihnachtsverkauf

Möbel! 100 Zimmer-Einrichtungen fertig zur Auswahl am Lager in allen Preislagen empfehlen Gebrüder Tews Möbel-Fabrik 15573 Toruń Mostowa 30

Unsere diesjährige ordentliche Haupt-Versammlung findet am Dienstag, dem 18. Dezember, nachmittags 4 Uhr, im Sitzungszimmer der Vereinsbank, Plac Teatralny, statt. Tagesordnung: 1. Wahl von Vorstandsmitgliedern. 2. Jahresbericht für 1927/8. 3. Entlastung der Rechnung für 1927/8. 4. Festlegung des nächstjährigen Haushaltsplans. 5. Verschiedenes. 16580 Deutscher Frauenverein L. z. Toruń. Um recht zahlreiche Beteiligung wird gebeten.

Julius Grosser Gegründet 1867. Toruń Gegründet 1867. Król. Jadwigi 18. Telefon 521. Wäsche - Ausstattungen in gediegener Ausführung. Leibwäsche, Tischwäsche, Küchenwäsche, Taschentücher, Steppdecken, Daunendecken, wollene Schlafdecken, fertige Betten und Bezüge. Bettfedern u. Daunen. Federdicke Bett-Inletts. Gardinen, Stores u. Bettdecken. 6420

Habe meine Praxis vom 27. 10. wieder aufgenommen, erteile Rat und nehme Bestellungen entgegen. R. Skubińska, Toruń, Łazienna 19. Telefon 430. 16155

ZEISS PATENTAL Neuzzeitige Augengläser Barometer / Thermometer Theaterglasser / Feldstecher in großer Auswahl Gustav Meyer, Toruń Optisches Institut, Żeglarska 23. 16392

Erstklassige 16332 STOFFE für Anzüge, Mäntel, Hosen jetzt 20% unter Preis empfiehlt B. DOLIVA, Artushof.

H. Rausch, Toruń, Mostowa 16 Tel. 1409. Gegr. 1902. 15575

Herde in verschiedenen Größen empfehlen 13786 Falarski & Radaike Tel. 561. Toruń Tel. 561. Szeroka 44. Stary Rynek 36.

Weihnachts-Gelegenheit! Schokolade, Marzipan u. Zunderbaum-Behg., Pfefferkuchen, loje u. in Versandg., zu enorm herabgesetzten Preisen. Karharinden Bad 0,60, Schokoladenherze Bad 0,80, Steinpflaster, grob, Bad 0,50, nur bei 16404 Araczewski, Ecke Chelminska am Markt.

Gardinen Bettdecken, Stores, Rouleaurstoffe Tischdecken, Steppdecken Gobelinstoffe empfiehlt in großer Auswahl 16112 B. Stryczyński Spezial-Gardinenhaus, Thorn, Król. Jadwigi Nr. 12/15.

Praktische Weihnachtsgeschenke Wäscheleinen - Scheuertücher Besen - Bürsten Fußmatten - Ausklopper 16174 Reisekoffer - Aktentaschen Spazier- und Peitschenstöcke zu herabgesetzten Preisen empfiehlt Bernhard Leiser Sohn Sw. Ducha 19 Toruń Telefon 391.

Korbmöbel Korbwaren Kinderwagen Puppenwagen Spielwaren in groß. Auswahl u. sämtl. Puppen- Ersatzteile wie Köpfe, Arme und Füße empfiehlt M. Steckmann Welt. Korbwaren-geschäft am Blache Szczytna 2. 16111

Trauringe u. Geschenke für Weihnachten, Verlobungen und Hochzeiten wie Herren- und Damen-Uhren Schmucksachen in Gold u. Silber Bestecke, Kristalle u. a. in großer Auswahl zu mäßigen Preisen. E. Lewęglowski, Uhrmacher, Toruń, Mostowa 34 (im Hause Buchmann).

Zum Fest!!! Billig! Billig! Inländische Weine: Rotwein, herb Fl. 2,70 süß „ 2,60 à la Sauternes „ 2,40 à la Tokay „ 2,40 Große Auswahl in Original Bordeaux-, Süd- u. Ungarweinen zu den billigsten Preisen. 16403 B. Araczewski, Toruń, Chelminska am Markt.

Schokolade, Pralinen, Bonbon, Dragee sowie Marzipan- und Backmasse (Persipan) in vorzüglicher Qualität empfiehlt 15574 Ludwik König, Toruń Zuckerwaren-Fabrik.

Zum Fest!!! Marg. Amada Fhd. 1,55 Palmöl 1,70 Apfelsinen Stück 0,80 Mandeln, süß 1/2 Fhd. 1,75 bitter 1/2 „ 1,70 Sultaninen 1/2 „ 1,10 Korinthen 1/2 „ 0,60 Walnüsse Fhd. 2,20 Milchobit „ 0,95 Pfäumen „ 0,70 Kaffee, holl. 1/2 „ 0,85 „ Blooker Bad 1,10 Blaumohn Fhd. 1,20 La Tee 1/2 „ 2,50 Kartoffelmehl Fhd. 0,45 Puderzucker „ 0,95 Griesmehl, frische Hefe, Dektors Zutaten z. Barten, Weiserischen Gewürz, Olivenöl, Bienenhonig, Kunsthonig, Sardinen, Sprotten in Olivenöl, Feigen, Datteln, Zitronen, Haselnüsse empfiehlt wie bekannt am billigsten Araczewski, Ecke Chelminska am Markt. 16405

Weisswaren in versch. Qual. u. Breiten Inletts in all. Breiten (garantiert federdicht) Handtuchstoffe Schürzenstoffe (echte Farben) Flanell und Barchent Trikofagen, Strümpfe und Socken W. Grunert, Skład bławatów Stary Rynek 22 Altstadt-Markt 22

Schuhwarenhaus A. ULMER Toruń (Thorn) Mostowa 27 Brückenstr. 27 Zum Weihnachtsfest: Große Auswahl in sämtlichen Schuhwaren für Damen, Herren und Kinder, sowie Sport- u. Jagdstiefel, Gummi- und Schneeschuhe Galoschen). Haus- u. Filzschuhe. Eig. Maß- u. Reparaturwerkstatt i. Hause.

Leon Hinz i S-ka Mostowa 9 TORUŃ Tel. 475 Spedition - Rollfuhr Möbeltransport Spezialität: Lastautos für Möbeltransport

Georg Dietrich, Stabeisen- u. Eisenwarenhandlung Telefon 23 Toruń Król. Jadwigi 7 empfiehlt zu billigsten Tagespreisen ab Lager: Stabeisen, Bleche, Drahtstifte, Drähte, Hufeisen, Hufnägel, Schraubstollen, Eisenerne Oefen, Ofenrohre, engl. Schleifsteine, Werkzeuge usw. sowie sämtliche anderen Eisenwaren.

Bauausführungen aller Art sowie Reparaturen - Zeichnungen Kostenanschläge - Taxen führt schnell u. gewissenhaft aus Herrmann Rosenau Baugeschäft Łazienna 1 Toruń Telefon 1413 15572

Schenkt Bleisoldaten! in solider, bruchfester Ausführung von 15446 Justus Wallis ul. Szeroka 34.

Prima Därme eingetroffen und stets am Lager. Kaufe jeden Posten Haenfelle Fuchs, Iltis, Warden, Kanin sowie alle anderen Arten Felle zu höchsten Tagespreisen. Zum Gerben 15710 werden Felle aller Art angenommen. H. Held, Toruń Fell- und Darmhandlung, Sw. Ducha 19. Telefon 307.

Promien-Toruń Mickiewiczka 81. 15609 Auslieferung von Installationen für Licht und Kraft. Empfiehlt sämtliche Artikel für Elektrotechnik u. Radio.

Gulmfee (Chelmza) Weihnachtsinserate für die „Deutsche Rundschau in Polen“ nimmt in Chelmza zu Originalpreisen entgegen Siedemann, Chelmza.

Das vereinigte Königreich.

(Von unserem Londoner Mitarbeiter.)

London, 12. Dezember.

Über dem englischen Volke liegt ein Alpdrück. Der König ist krank. Zahllose Menschen umlagern den Buckingham-Palast und erwarten dort die Ausgabe des Krankheitsberichts der Ärzte. Eine endlose Prozession von Wagen, in denen die hohen Würdenträger und Mitglieder der Hofgesellschaft sitzen, zieht innerhalb des Gitters an der Auffahrt vorbei, um zu hören, wie es dem König geht. Die Hoffnung auf seine Genesung sinkt von Tag zu Tag. Gestern wurde nach vorübergehender Besserung wieder ein Rückfall festgestellt. Man fürchtet das Schlimmste. Denn König Georg ist eine Erscheinung im öffentlichen Leben dieses Landes, die weit mehr Sympathien, weit mehr herzliche und echte Gefühle der Zuneigung ausgelöst hat, als der oberflächliche Beurteiler englischer Dinge zu vermuten geneigt ist. Man hat oft den Versuch gemacht, ihn mit seinem Vater, dem König Eduard VII., dem Einkreiser Deutschlands, zu vergleichen. Wenn König Eduard Bewunderung auslöste, so war er doch jenseits der Schranke, die nun einmal zwischen dem Träger der Krone und der Nation aufgerichtet zu sein pflegt. König Georg steht diesseits. Er ist ein Glied des englischen öffentlichen Lebens. Er ist der erste Bürger seines Staates und einflußreicher und mitbestimmender, als man glaubt.

Zwar hat auch er die Abklärung der deutsch-englischen Beziehungen nicht verhindern können; aber er hat nichtsdestoweniger alles, was er konnte, getan, dem Deutschen in London die Stellung wiederzugeben, die ihm gesellschaftlich oder im diplomatischen Verkehr gebührte. Gerade vom deutschen Standpunkt müßte ein Wechsel in der Person des Monarchen ernsthafteste Besürchtigungen, ja, Sorgen auslösen. Denn der zurzeit auf der Heimreise aus Afrika befindliche Thronfolger ist ein Erzeugnis der Kriegspolizei. Er ist inmitten einer deutschfeindlichen Atmosphäre groß geworden und wurde im Kriege mündig.

Daß sich die deutsch-englischen Beziehungen in einem kritischen Zustande befinden, ist wiederholt gesagt worden. Die Debatte über den § 431 des Friedensvertrages, die in beiden Häusern des Parlaments stattfand, ist nur ein äußerliches Symptom für die bestehende Krise. Sie trägt ein doppeltes Gesicht. Der zurückgekehrte und gesunde Außenminister Chamberlain führt seine Politik im Schlepptau Frankreichs weiter. Dagegen lehnt sich nicht nur die Opposition, sondern ebenso sehr ein Teil der Konservativen auf, ohne daß diese entgegenstrebenden Kräfte allerdings irgend welche Aussicht auf Erfolg besäßen. Die englische Öffentlichkeit will die Zurückziehung der Truppen. Ein Teil der Konservativen wünscht sie gleichfalls, weil man nachteilige Wirkungen im Wahlkampf befürchtet. Aber die maßgebenden Kreise, die entscheidenden Einflüsse rechnen nicht mit Empfindlichkeiten und Gefühlen. Sie wollen aus der gegebenen Lage alles nur Menschennögliche für England und das englische Interesse herauspolen, und dabei ist es vorteilhafter, juristisch und nicht politisch zu rechnen. So führten denn die Regierungsvertreter im Parlament einen ihrer mit Recht so berühmten Giergänge auf. Daß man dabei dem frommen Wunsch Ausdruck gibt, zu einer baldigen Räumung des Rheinlandes zu gelangen, ist eine Selbstverständlichkeit. Man darf bloß nicht fragen, wie man sich dies Zustandekommen denkt. Die Downing Street hat sich die französischen Thesen scheinbar vorbehaltlos zu eigen gemacht, und zu diesen französischen Thesen gehört — daran muß immer wieder erinnert werden — die Rheinlandkontrolle, und sie gehört auch in den englischen Interessenskreis hinein. Es ist sogar fraglich, ob es nicht englische und nicht französische Wünsche sind, die gerade die Rheinlandkontrolle wieder in den Vordergrund haben gelangen lassen. England ist ja Garant des Locarno-Vertrages. Es leuchtet ein, daß diese Bürgschaft oder Garantie um so bequemer ist, je schärfer der „Grenzschutz“ definiert, je besser er im französischen Sinne gefestigt ist.

Wie gesagt, ist es unter diesen Umständen tatsächlich eine Frage von politischer Bedeutung, ob der König am Leben bleiben wird oder nicht. Wir können gewiß sein, daß sein Tod der Schlußstrich unter eine politische Epoche wäre. Es liegt ein Alpdrück über England. Man hat das Gefühl von einer allgemeinen, aber wachsenden Unsicherheit und Unzufriedenheit. Sie läßt sich nicht begründen, noch viel weniger aussprechen. Aber sie ist nichtsdestoweniger vorhanden. Darin liegt, wenn man will, die Möglichkeit einer Besserung der Lage. Heute aber regiert jene Gruppe von Machthabern, die den Krieg nicht nur geführt, die ihn auch im Innersten gewollt haben, und die nunmehr nur ein Ziel kennen, den Sieg des Jahres 1918 sichtbar zu machen für einen Zuwachs von Macht, Geltung und Einfluß. Denn England erstrebte 1914 die unbedingte Sicherung seiner Welt Herrschaft und ist nicht willens, von seiner Machtfülle und seinem Einfluß auch nur ein Fittchen an Vorteilen preiszugeben.

Der polnische Außenetat.

Warschau, 14. Dezember. Am Mittwoch beschäftigte sich die Haushaltskommission des Sejm mit dem Budget des Außenministeriums. Der Referent Abg. Kosciakowski (Regierungsklub) betonte, daß im laufenden Jahre eine ganze Reihe von Traktaten abgeschlossen wurden, durch welche die Handelsbeziehungen mit dem Auslande eine Entwicklung erfahren hätten. Eine besondere Aufmerksamkeit widmeten die polnischen diplomatischen Auslandsvertretungen der Frage des Exports. Es werde eine Tagung der polnischen Konsuln und Handelsräte vorbereitet.

„Polen besitzt“, so sagte der Referent, „77 hauptamtliche und 33 Ehrenkonsulate. Projektiert ist die Bildung einer Reihe von neuen Konsulaten. Es wird ein neuer Konsulartarif vorbereitet, und in Vorbereitung befinden sich Ausführungsbestimmungen zum Ausländergesetz. Der Referent hält es für erwünscht, den Visa-Zwang zwischen Polen und den befreundeten (?) Staaten aufzuheben.“

Die Ausgaben des Ministeriums sind mit 55 Millionen Zloty veranschlagt, sie betragen also 2 800 000 Zl. mehr als im vergangenen Jahre. Aus Repräsentationsrückichten wäre es angezeigt, an den Bau eines neuen Gebäudes für das Außenministerium heranzutreten; die für diesen Zweck im vorigen Jahre bewilligten 400 000 Zloty wurden bis jetzt nicht verbraucht. Im Veranschlag befindet sich ein Betrag von 147 000 Zloty zur Bildung einer Gesandtschaft in Lissabon; doch in Anbetracht dessen, daß die portugiesische Gesandtschaft in Warschau aus Sparmaßnahmerückichten aufgehoben wurde, schlägt der Referent vor, die Gesandtschaft in Lissabon vorläufig nicht einzurichten, vielmehr diesen Betrag für eine Vertretung in China zu verwenden. Die Ausfuhrmög-

lichkeiten aus Polen nach China seien groß; sie müßten daher ausgenutzt werden. Für den Dispositionsfonds sind 7 200 000 Zloty vorgegeben, der größte Teil davon ist für die Auslandsvertretungen bestimmt. Der Propagandafonds beträgt 5 200 000 Zloty. Die Ausgaben im ordentlichen und außerordentlichen Budget sind gegenüber dem Vorjahre um 3 599 000 Zloty gestiegen. Zum Schluß betont der Referent, daß sämtliche Ausgaben für Propagandazwecke als sehr nützlich angesehen werden müßten.

Hierauf ergriff der Vizeminister Bysocki das Wort, der den Bericht des Referenten ergänzte. Er negiert nicht die Notwendigkeit der Gründung einer Vertretung in China, bittet jedoch, die Auslandsvertretung in Lissabon nicht aufzuheben, da die Gesandtschaft in Madrid deren Ängden nicht übernehmen könne. Was China anbelangt, so müßte nach Ansicht des Vizeministers zunächst ein Beobachter nach Schanghai geschickt werden. Das Ministerium habe die Absicht, ein neues Konsulat in Dublin als Beobachtungspunkt für die englischen Dominions zu eröffnen.

In der Diskussion bemängelte der Abg. Rosmarin (Jüdischer Klub), daß man im Ministerium nicht die Notwendigkeit entsprechend einschätze, daß die Auslandsvertretungen von Leuten besetzt würden, die eine genügende wirtschaftliche Ausbildung haben. Man müsse es auch vermeiden, im Auslande den Eindruck zu erwecken, als ob Polen ein Polizeistaat wäre. Die Firma Rudolf Mosse gibt in Polen das größte polnische Adressbuch heraus, das einige Millionen kostet; doch dem Direktor dieser Firma erteilt man kein Visum zur Einreise nach Polen. Ich verziehe, sagte Herr Rosmarin, daß man nach Polen nicht Kommunisten hineinlassen will, doch es ist schwer den Standpunkt zu verstehen, daß man hervorragende deutsche Künstler wie a. B. Paul Wegener nicht hereinläßt.

Abg. Graliński (Wyzwolenie) gibt seinem Bedauern darüber Ausdruck, daß Minister Jaleski vor seiner Abreise nach Lugano nicht die Möglichkeit gefunden hat, sich mit der Außenkommission zu verständigen. Die Kontrolle des Parlaments an der Außenpolitik müsse in vollem Umfange gewahrt werden.

Abg. Kordecki (Nationaler Klub) schlägt vor, den Dispositionsfonds um die Hälfte zu kürzen, er betonte hierbei, daß dieser Antrag keinen politischen Charakter trage. Ferner schlägt der Redner vor, aus dem Propagandafonds 1 1/2 Millionen zu streichen.

Abg. Niedzialkowski (P.P.S.): Unser Verhältnis zur Außenpolitik werden wir in der dritten Lesung nach Anhörung des Exposés des Ministers darlegen, das er zweifellos in der Außenkommission erstatten wird. Im Zusammenhang damit steht auch unser Verhältnis zum Dispositionsfonds. Wenn wir unseren Standpunkt zum Gesamtkomplex der Außenpolitik bis zur dritten Lesung vertagen, so liegt darin keine Böswilligkeit. Als Oppositionspartei haben wir keine anderen sicheren Quellen, aus denen wir von unserer Außenpolitik etwas erfahren könnten. Wir müssen daher den Leiter dieser Politik entweder in der Kommission oder im Sejm hören, um so mehr, als es in der letzten Zeit gewisse Dinge gegeben hat, die einen autoritativen Kommentar erfordern. Was den Dispositionsfonds anbelangt, so möchten wir die Zustimmung hören, daß er lediglich für Auslandszwecke Verwendung findet, keineswegs aber für Zwecke der Innenpolitik.

Abg. Wyrzykowski wirft dem Ministerium vor, daß bevollmächtigte Minister und höhere Beamte gar zu häufig von einer Stelle in die andere versetzt würden. U. a. sei ein nach Tokio geschickter Beamter abberufen worden, bevor er an seinen Bestimmungsort gelangt war.

Abg. Sapieha (Regierungsklub) erwiderte darauf, daß die häufigen Versetzungen notwendig seien, da man damit rechnen müsse, daß die Diplomaten, besonders die jungen, die Atmosphäre des betreffenden Landes annehmen. Der Redner verteidigt sodann den Dispositionsfonds, der unerläßlich sei und unterstützt den Antrag des Referenten, eine Auslandsvertretung in China zu eröffnen. Dies sei aus politischen und wirtschaftlichen Rücksichten ein wichtiger



Das praktische Weihnachts-Geschenk

GUMMI-UND SCHNEESCHUHE

„PEPEGE“

Schritt; denn die künftigen Absatzmärkte Polens liegen nach der Meinung des Herrn Sapieha im Osten. Die Exportmöglichkeiten nach China seien sehr bedeutend.

Kleine Rundschau.

\* Wertvolle Fliegerandenken. Gelegentlich einer kürzlich in Paris stattgefundenen Wohltätigkeitsveranstaltung für die Opfer eines Flugzeugunglücks wurde eine Versteigerung von Andenken an bekannte Flieger abgehalten. Hierbei konnten recht gute Preise erzielt werden. So brachte die Militärmütze des auf einem Transozeanflug verschollenen Hauptmanns Rungefer 50 000 Franken (8000 Mark), ein Notizbuch des französischen Weltumfliegers Le Brig 30 000 Franken (4800 Mark), der Sturzhelm seines Kameraden Costes 20 000 Franken (3200 Mark) und ein gebrauchter Briefumschlag mit der Handschrift des mit Amundsen verschollenen Fliegers Guilbaud 10 000 Franken (1600 Mk.). Ein Handschuh des bekannten Kriegsflegers Guynemer sollte den Nutznießern der Wohltätigkeitsveranstaltung 200 000 Franken (32 000 Mark) bringen, durch eine Sammlung unter den Festteilnehmern erworben und dem Armeemuseum geschenkt werden. Die Sammlung im Saal ergab aber nur rund 100 000 Franken. Man kann der Gesinnung, die aus obigen Zahlen spricht, seine Anerkennung nicht versagen.

Bestellungen

auf die

Deutsche Rundschau

werden von allen Postanstalten und den Briefträgern angenommen.

Dieser Bestellzettel für Januar 1929

ist ausgefüllt dem Briefträger oder dem Postamt zu übergeben.

Jede Postanstalt, auch Landbriefträger sind verpflichtet, diese Bestellung ausgefüllt entgegenzunehmen.

\*) Na 1 Quartal Styczeń 1. Quartal Januar

Pan Herr

Table with columns: St. Nr., Tytul gazety, Benennung der Zeitung, Mięscowosc wydawnictwa, Erscheinungsort, Na czas (miesiac), Be-zugs-zeit, Abona-ment, Be-zugs-geld, Należy-tość, Polt-gebühr

Pokwitowanie. — Quittung.

Zloty zaplacono dziś. Zloty sind heute richtig bezahlt worden. dnia den 1928.

\*) Nichtzutreffendes bitte zu durchstreichen.

# Wunsch Bücher zum Weihnachtseisen!

Reiche Auswahl in neuer und neuester Literatur finden Sie in

**W. Johnes Buchhandlung, Bydgoszcz, Gdańska 160**

## Heirat

**Ausländer,** reiche, und Herren aller Stände, auch höhere Beamte wünschen glückl. Heirat. Zuschr., auch von Damen ohne Vermögen, erbeten an **Staben, Berlin, Stolpischestr. 48.** 15778

Junger Mann, mosaisch, 26 Jahre alt, in fester Vertrauensstellung, mit etwas selbst erpartem Gelde, sucht auf diesem Wege eine **Lebensgefährtin**

im Alter bis 24 Jahren. Möchte sich gerne selbständig machen, am liebsten in ein Geschäft einheiraten. Gefl. Offert. u. R. 16512 a. d. G.

**Fleischermeister** 28 J., evgl., Reichsböhm., sucht Damenbek. zwecks **Heirat.**

Vermög. erw. Off. mit Bild unter Z. 16555 an die Geschäftsst. d. Ztg. erb.

**Weihnachtswunsch!** Beihertochter ev., 37 J. sehr häusl. u. wirtschaftl. Da nun des Alleinlebens müde, sucht auf d. Wege Briefwechsel mit Herrn zw. spät. Heirat. Herrn, denen es an ein. gemütl. Heim geleg. ist, wollen bitte Ihre Off. richten unter Z. 16465 an d. Geschäftsst. d. Ztg.

**Beihertochter,** 21 J., alt, evgl., 50000 zt Vermögen, lebens- und schaffensfroh, sucht Herrenbekanntschaft zwecks baldig. Heirat. Handwerker od. Beihertochter od. Beihertochter angenehm. Freundschaft Angeb mit Bild, welches gleich zurückgeschickt wird, unter Z. 16304 a. d. G. d. Z. erb.

**Tüchtig. Landwirt** 30 J., alt, evgl., mit 120 Morg. gr. Landwirtsch., wünscht Briefwechl. m. intell. Landwirtsch. zw. **späterer Heirat.** Offerten unter Z. 16564 a. d. Geschäftsst. d. Ztg.

**Tüchtig. Landwirt** 30 J., alt, evgl., 30000 zt Vermögen, wünscht **einheirat**

mit 100 Mg. aufwärts. Beding. ruhige Familie. Offerten unter Z. 16565 a. d. Geschäftsst. d. Ztg.

Suche für meine Nichte, evgl., 32 J., alt, blond mittelgroß, gut erzog., sehr wirtschaftl., einen passenden **Lebensgefährtin** Handwerker, auch Maurer oder Zimmerm. oder mittl. Beamten von gt. Ruf. Gute Ausst. m. Hausgrdbt. in einer Kreisst. als Mitgift vorh. Off. u. Z. 16479 a. d. Geschäftsst. d. Ztg. erbeten.

**Herzenswunsch!** Jung. nettes, gebildet. Mädchen, vermögend, ist auf dem Wege einen Lebensgefährtin kennen zu lernen. Offert. bitte mit Bild unter Z. 7276 a. d. Geschäftsst. d. Ztg. erbeten.

**Landwirtschtochter,** ev., 26 Jahre, kann in eine Landwirtsch., 350 Morgen, sehr g. Boden, mit entp. Vermögen **einheiraten.** Gefl. Off. unter Z. 7302 a. d. Geschäftsst. d. Ztg.

Suche für meine Nichte, Landwirtschtocht., evgl., 23 J., alt, 18000 zt Vermög., **hoff. Lebensgefährtin** Offert. unter Z. 7226 an die Geschäftsst. d. Ztg.

**Weihnachtswunsch!** Ich eine nette, junge Dame mit gutem Gemüt und zureichender zwecks **späterer Heirat** kennen zu lernen. Bin 26 Jahre alt, evgl., Beihertochter v. 180 Morg. Land, denen es daran liegt, ein gemütl. Heim gründen zu wollen, möchten sich bitte brieflich m. Bild u. Z. 16359 a. d. Geschäftsst. d. Ztg. melden. Subtopf ausgeschloffen.

**Weihnachtswunsch!** Beihertochter, ev., 23 J., a., 8000 zt Vermög., kompl. Möb. u. Wäscheausstattung, sucht pass. Lebensgefährtin. Wenn möglich **Heirat** nach Dtschd. Off. u. Z. 16563 a. d. Geschäftsst. d. Ztg.

**Landwirt,** 34 J., a., kath., Reichsdeutscher, wohnhaft i. Freist. Danzig, eigenes Grundst., 40 Morgen groß, wünscht sich mit einer Dame v. 20 bis 30 Jahren zu **verheiraten.** Vermögen bis 6000 G. erwünscht. Offerten m. Bild unter Z. 3. postlag. Ziegenhof, Freie Stadt Danzig. 16374

**Landwirt,** 34 J., a., kath., Reichsdeutscher, wohnhaft i. Freist. Danzig, eigenes Grundst., 40 Morgen groß, wünscht sich mit einer Dame v. 20 bis 30 Jahren zu **verheiraten.** Vermögen bis 6000 G. erwünscht. Offerten m. Bild unter Z. 3. postlag. Ziegenhof, Freie Stadt Danzig. 16374

**Landwirt,** 34 J., a., kath., Reichsdeutscher, wohnhaft i. Freist. Danzig, eigenes Grundst., 40 Morgen groß, wünscht sich mit einer Dame v. 20 bis 30 Jahren zu **verheiraten.** Vermögen bis 6000 G. erwünscht. Offerten m. Bild unter Z. 3. postlag. Ziegenhof, Freie Stadt Danzig. 16374

**Landwirt,** 34 J., a., kath., Reichsdeutscher, wohnhaft i. Freist. Danzig, eigenes Grundst., 40 Morgen groß, wünscht sich mit einer Dame v. 20 bis 30 Jahren zu **verheiraten.** Vermögen bis 6000 G. erwünscht. Offerten m. Bild unter Z. 3. postlag. Ziegenhof, Freie Stadt Danzig. 16374

**Landwirt,** 34 J., a., kath., Reichsdeutscher, wohnhaft i. Freist. Danzig, eigenes Grundst., 40 Morgen groß, wünscht sich mit einer Dame v. 20 bis 30 Jahren zu **verheiraten.** Vermögen bis 6000 G. erwünscht. Offerten m. Bild unter Z. 3. postlag. Ziegenhof, Freie Stadt Danzig. 16374

**Landwirt,** 34 J., a., kath., Reichsdeutscher, wohnhaft i. Freist. Danzig, eigenes Grundst., 40 Morgen groß, wünscht sich mit einer Dame v. 20 bis 30 Jahren zu **verheiraten.** Vermögen bis 6000 G. erwünscht. Offerten m. Bild unter Z. 3. postlag. Ziegenhof, Freie Stadt Danzig. 16374

**Landwirt,** 34 J., a., kath., Reichsdeutscher, wohnhaft i. Freist. Danzig, eigenes Grundst., 40 Morgen groß, wünscht sich mit einer Dame v. 20 bis 30 Jahren zu **verheiraten.** Vermögen bis 6000 G. erwünscht. Offerten m. Bild unter Z. 3. postlag. Ziegenhof, Freie Stadt Danzig. 16374

**Landwirt,** 34 J., a., kath., Reichsdeutscher, wohnhaft i. Freist. Danzig, eigenes Grundst., 40 Morgen groß, wünscht sich mit einer Dame v. 20 bis 30 Jahren zu **verheiraten.** Vermögen bis 6000 G. erwünscht. Offerten m. Bild unter Z. 3. postlag. Ziegenhof, Freie Stadt Danzig. 16374

**Landwirt,** 34 J., a., kath., Reichsdeutscher, wohnhaft i. Freist. Danzig, eigenes Grundst., 40 Morgen groß, wünscht sich mit einer Dame v. 20 bis 30 Jahren zu **verheiraten.** Vermögen bis 6000 G. erwünscht. Offerten m. Bild unter Z. 3. postlag. Ziegenhof, Freie Stadt Danzig. 16374

und doch kauft man

**A**m besten **D**amenstrümpfe, Damenwäsche **A** und **M** am vorteilhaftesten im **M** demagazin für Herrenartikel

**Bydgoszcz Mostowa 3**

Hüte, Mützen, Schirme, Krawatten, Oberhemden, Pullover, Trikotagen, Socken

**Gardinen** **Bettdecken** **Stores**

riesige Auswahl, niedrige Preise

**Cz. Borys** Bydgoszcz, Plac Teatralny 4

Praktische Weihnachtsgeschenke

**PIANOS** bester Qualität

für zt 2200.— bis 3000.—

liefert auch gegen Teilzahlung bis 18 Monate bei geringer Anzahlung

**B. Sommerfeld**

Bydgoszcz, ulica Sniadeckich 56

Größte Pianofabrik in Polen. — 150 Arbeiter

Gegr. 1905 Tel. 883 u. 458.

**20000 zt** auch geteilt, auf ein Landgrundst. a. 1. Stelle zu vergeb. Off. u. R. 7268 a. d. Geschäftsst. d. Ztg.

**An- u. Verläufe** **Besitzer!**

Wer Güter, Stadt- und Landgrundstücke, Fabriken, Mühlen sowie Objekte jed. Art kaufen, verkaufen, tauschen od. verpachten will, der wende sich vertrauensvoll an die Güteragent. „Polonia“, Bydgoszcz, Dworcowa 17. Tel. 698. 16576

**Gut** 900 Morg., mass. Geb., elektr. Licht, kompl. Leb. u. tot. Inv., i. Danzig. Gebiet. bei 100000 G. Anzahl. zu verkaufen oder nach Polen zu veräußern. K. Weizker, Bydgoszcz, Duga 41, Telefon 1013. 16311

**Gut** von 800—1200 Morgen Größe zu kaufen geüht (evtl. Pachtung). Offerten mit genauer Beschreibung, und Preisangabe unter Z. 16551 a. d. Geschäftsst. d. Ztg.

**Achtung!** Habe dauernd gr. und h. Werder u. Niederungsgrundstücke, Geschäftshäuser aller Art zum Verkauf. Theodor Jost, Landwirt u. Grundstücksvermittl., Reuteckerhinterfeld, Freistaat Danzig.

**Herdbuchbullen** aus milchreicher Herde gibt ab 16006 **Wannow, Annowo.** b. Meho.

**Klabier zu verkauf.** ul. Zduny 17. 7299

**Flügel billig** zu verkaufen **Joan. August 5 I.** 7311

Wegen Todesfall sofort preiswert **Bubgeheiß.** 7316

**Einrichtung** auch geeignet für Konfitürengeschäft, gleich **elegant. Schlaf- und Wohnzimmer** und Wirtschaftszwecke zu ver. Zu ertr. **A. Boehke, Niedzwiedzia 4.**

**Ein Geb. Belz** zu verkaufen **Przybylski, Dąbrowskiego 22, Hof.** 7294

**Anzug** blau, gut erhalt., Gr. 46, preisw. zu verkauf. ul. Sniadeckich 6. 3 Tr. r. **Gold Silber Brillanten** taufst B. Grawunder, Bahnhofstr. 20, Tel. 1698

**Hasen** kaufe per Kasse zu den höchsten Tagespreisen. **C. Peritz, Bydgoszcz, Gdańska 38.** 7028

**Gold Silber Brillanten** taufst B. Grawunder, Bahnhofstr. 20, Tel. 1698

**Geschäftsverkauf!** In einer kleinen, wirtschaftlich gut gelegenen Stadt soll eine **Eisen- und Eisenwarenhandlung** umfänglich veräußert werden.

**Eine seltene Gelegenheit** bietet sich hier einem wirklich tüchtigen, soliden, zahlungsfähigen, ev. Kaufmann, der auch der poln. Spr. mächtig ist, zur baldigen Übernahme eines guten Geschäftes. Gefl. Offert. unter Z. 16283 a. d. Geschäftsst. d. Ztg. erbeten.

**5 Zinsgrundstücke in Danzig** Langgarten, im ganzen oder auch einzeln, geeignet für Kontore u. Läden, sowie kompl. eingerichtete Fabrik der **Lebensmittelbranche** in welcher z. Bt. Schokoladen- u. Zuckerwaren-Fabrikation betrieben wird, günstig zu verkauf. Off. unter Z. 16606 an die Ztg. Kastell, Danzig, Stadgr. 3, 11.

Wegen Erkrankung beabsichtige ich meine gutgehende **Gast- und Landwirtschaft** bestehend aus massiven Wohn- und Wirtschaftsgebäuden, ca. 55 pr. Morgen Land, Wiese, Torfbruch (Torfstich), 28 pr. Morgen süssreichen See, dicht am Gehöft, für Ruder- und Eisport geeignet, mit sämtlichem lebend. u. tot. Inventar 16601 **zu verkaufen.**

**S. Schewe Dromo,** pow. Starogard (Pommern), Auskunft erteilt auch **Weski, Torun,** Nowy Rynek 14.

**„Buid“** 11/40 PS, 5-Sitzer, sehr wenig gefahren. so gut wie neu 16554

**Omnibus** „Ford“, auch als Lieferwagen geeignet, neu, sehr gut erhalten, verkauft **Gebr. Baderisen, Danzig, Sandweg 73.**

**Rohhäute — Felle** **Marder, Iltis, Fuchs, Otter, :: Hasen, Kanin, Kobhaare ::** taufst 15825

**Fell-Handlung P. Boigt** Bydgoszcz, Bernardynska 10. Telefon 1558 u. 1441.

**Wir kaufen Grubenholz** in Stempeln und Stangen **Telegrafentangen,** auch geeignet **Waldparzellen,** und erbitten Angebote. 16376

**Danziger Holzhandels-Gesellschaft** B. Weigle & Co., Kom.-Ges. Danzig — Langfuhr, Althoffweg 7.

**Alcereiber** Ruston, fast neu, verkauft sofort billig mit Garantie wegen Beschädigung. Kann beliebig werden im Betriebe. **Delberg, Lutów, pow. Sepolno (Pommern).** 16615

**1 Elektromotor** 440 Volt, 14 PS., 6 Glüh., 1 **Akkumulatoren-batterie** mit Zubehör billig zu verkaufen. Wo? zu erfrag. in d. Geschäftsst. d. Ztg. 7258

Ich habe mehrere, sehr gute, gebrauchte **Dresch- Lokomobilen** Fabrikate „Lanz“, „Flöther“, „Wolf“ etc. abzugeben. Die Lokomobilen sind gründlich durchrepariert, vom Kesselverein amtlich neu abgenommen. 16548

**Hugo Chodan,** vorm. Paul Selzer, Pognan ul. Brzemyska 23, Telefon 24—80

**1 Dampfessel** (1 Flammrohr), ca. 20 qm Heizfläche, 6 Atm., etc., reparaturbedürftig, da überzählig, billig zu verkaufen. 16624

**„Lufullus“** Bydgoszcz, Boznadzka 28, Tel. 1670.

**1 große Registriertafel,** 4 Fächer, sofort zu verkaufen. Off. u. R. 7291 an die Geschäftsst. d. Ztg.

**Fabrik-kartoffeln** kauft wieder **Landw. Ein- und Verkaufs-Verein** Sd. z. z. o. o. Bydgoszcz, ul. Dworcowa 30. Telefon 100. 16611

**2 Klempner und Installateure** können sich sofort melden für dauernde Beschäftigung. 16625

**Herszkowicz,** Klempnermeister, Duga 3. Tel. 1335.

**2 Böttcher** Bierfabrikarbeiter verl. **Max Domrenie,** Fabrikant. 7061

Tüchtiger, unverheirateter 16549

**Böttcher** m. Handwerkszeug bei gutem Lohn für Dauerstellung von sofort gesucht. **Ziegenhöfer Delmühle,** Aktien-Gesellschaft, Ziegenhof. 16475

**Böttcher** stellt sofort ein **H. Janicki, Gniw,** Rynek 42/43. Tel. 71.

**Fortsetzung nächste Seite**

**Stroh** große Bollen, lose und gepresst, z. tauf. gesucht. Strohpresse od. fahr. Säckelm. wird gestellt. **Bydg.-Centr. Paszy** 7308 Bydgoszcz, Dworcowa Nr. 18 d. Tel. 1135.

**Preßstroh** sowie 16069 **200 m 60 Gleis** hat abzugeben **Schaldach, Worgi,** poczta Nowe. Telefon Nowe 69.

**250 Zentner Grünerbienen** trodene, gesunde, reine Ware, verkauft billig **Jankowski** Morczyny, p. Ostaszowo. 16619

**Gold Silber Brillanten** taufst B. Grawunder, Bahnhofstr. 20, Tel. 1698

**Wir kaufen** laufend zu den höchsten Tagespreisen: **Füchse Iltisse Marder** sowie **Hasen- und Kaninfelle** **Bram & Czarnh** Bydgoszcz, Rujawka 7. Tel. 342.

**Nähmaschinen** alte Möbel gut erh. taufst **J. Kuborsk,** Sniadeckich 6a. 16356

**Trocene** **Buchen- und Birken-Bretter** 13—15 mm stark, taufst **Fabrikat Wejherowo** Otto Jost.

**Monopol-Flaschen** 1/2 Liter, taufe laufend, Partien von 100 Stück aufwärts werden abgeholt. 16578

**Ariele, Bydgoszcz,** Nowy Rynek 9. Telefon 407.

**Offene Stellen** für meine 700 Morg. große Rübenwirtschaft suche zum 1. 1. 29 **ev. Inspektor** Schriftl. Angebote mit Zeugnisabschriften zu senden an **Gutsbesitzer Eugen Ziehm,** Gremblin b. Subkowy. 16609

Junger, lediger **Bauführer** für Polnisch-Schlesien, per sofort gesucht. **Bezeichnung:** Sprachkenntnisse polnisch u. deutsch, **Abiolversteher** einer Baugewerkschule, wenn möglich Hoch- u. Tiefbau. Bei entsprechender Eignung soll der betreffende Herr später die Stelle eines Baugeschäftsführers übernehmen. **Meldungen und Gehaltsanträge** sind zu richten an **Baummeister G. Liszka,** Poczyna, Górny Śląsk, ul. Dworcowa 10a. 16274

**Junger Kaufmann** für mein **Restaurationsgeschäft** z. 1. 1. 1929 gesucht. **Kenntnisse** in der **Kolonialw.** Branche erw., beide **Landesprach.** **Bebing.** Off. m. Gehaltsantrag, b. freier Stat. u. B. 7197 an **Antonien-Expedit.** **Wallis, Torun.** 16582

**Maschinenkloffer** mit längerer **Gelellentätigkeit** für **Dauerbeschäftigung** gesucht. **Schriftl. Bewerbung.** **Bruno Kiedel,** Chojnice (König), Maschinenfabrik und Eisengießerei. 16608

Italien wird aufgeforstet.

(Von unserem ständigen römischen Korrespondenten.)

Den schönsten monumentalen Bauwerken der Natur, den Wäldern, ist es in Italien nicht anders ergangen als den menschlichen: seit den Zeiten der Antike wüdet der Unverstand gegen sie, niederreißend, zertrümmernd, ausrottend. Während aber aus dem Schutt der Kunstwerke immer wieder neue entstanden, fiel es niemand ein, Kahlschläge aufzuforsten. Der Baum wurde wie ein Feind betrachtet, soweit er nicht sinnfällige Früchte lieferte.

Vor etwa dreitausend Jahren wird die Halbinsel kaum anders als der transalpine Norden angesehen und demgemäß auch ein dem unsern ähnliches Klima gehabt haben. Nicht in Rebenhügeln oder Zitronenspalterien können wir uns die Wälder vorstellen, die Romulus und Remus säugte, die ersten Könige haften wohl wie Hundung in Blockhäusern aus roh behauenen Stämmen. Bald aber scheint der Raubbau eingesezt zu haben. Um die Wende der Zeitrechnung werden die Dinge eingeführt, die wir als „Südfrüchte“ kennen, die Feigen, Orangen und Zitronen. Rasch weicht der vermeintlich unnütze Wald dem Weinbau, der Weidewirtschaft. Die Ziegen fressen die jungen Schößlinge ab und verhindern so auch den natürlichen Nachwuchs.

Religion und Krieg leisteten dem Unverstand Handlangerdienste. Dort, wo heute die öde Campagna mit einem dreißig und vierzig Kilometer tiefen Steppengürtel Rom umklammert, wo sich infolge dessen die Malaria einnistete, dort raufschien einst mächtige Wälder. Aber weil das Volk mit besonderer Zähigkeit an seinen Waldgöttern hing, ließen die Päpste den Fortschritt abtreiben. Der Karst, einst ein herrliches Waldgebirge, wurde zu der fahlen Steinwüste (die vielen Soldaten aus Splitterwirkungen her in böser Erinnerung ist), weil die Venetianer die Stämme zum Bau ihrer Galeeren brauchten. Hier haben wir auch das Schulbeispiel für den künstlich herbeigeführten Klimawechsel. Während des Weltkrieges wurden die letzten Baumbestände in Italien erbarmungslos niedergeschlagen — was jetzt vor allem Österreich „reparieren“ muß. Tag und Nacht, seit zehn Jahren wandert der germanische Wald, zu Bauholz und Prügeln zerschnitten, nach Italien aus. Wann immer man ins Kanakal kommt, findet man die Straße fast verstopft mit Holzgütern und im ersten österreichischen Landstrich, in Kärnten, die einst so stolzen Wälder zu elenden Spargelbeständen verflümmert. Ja, auch der Kahlschlag greift auf eine Weise um sich, daß jedem Waldfreund das Herz bluten muß.

Im heutigen Italien wird viel von nationale Aufschwung, von radikalen Änderungen in der Lebenshaltung, von der Abkehr vom dolce far niente, das früher die Lebensmaxime schien, gesprochen, aber das Erstaufrichtigste ist doch wohl der Bruch mit einer zweitausendjährigen Überlieferung, der Wille, Italien wieder aufzuforsten. Um voll zu erfassen, was das heißt, muß man nur an die wirtschaftlichen und klimatischen Änderungen denken, die eine solche Politik im Gefolge haben kann, an die Umstellung, die der Volkspolizei zugemutet wird. Der Baum nicht mehr ein Feind, sondern heilig! Die „dunklen düsteren Forste“ nicht mehr ein verächtliches Vorrecht der Barbaren, sondern ein erstrebenswertes Ziel des „heiteren sonnigen Südens“!

Es liegt eine Größe in diesem Gedanken, die den Namen Mussolini auch dann unsterblich machen würde, wenn sonst nichts von seinem Lebenswerk übrig bleiben sollte. Wir leiden, so sagt er den Bauern, alljährlich viele Monate unter vollständiger Trockenheit, die unsere Äder und Felder, wie unsere Ädern und Venen auszehrt, also müssen wir den himmlischen Segen erzwingen — nicht mit Witzprozeduren, sondern mit Wäldern, die als Regenpeicher, als Wassererzeuger wirken!

Dem klar erkannten Gedanken folgt bei Mussolini die Ausführung unmittelbar auf dem Fuße. Er hat eine eigene faschistische Forstmiliz ins Leben gerufen, deren Aufgabe es ist, die Abholzung zu verhindern und die Aufforstung zu unterstützen. Sein Bruder Arnaldo, der Leiter des „Popolo d'Italia“ ist zum ersten Apostel des neuen wirtschaftlichen Glaubensbekenntnisses geworden. Die Struktur des faschistischen Staates erlaubt eine sofortige und

lückenlose Mobilisierung aller geeigneten Kräfte. „Wälder, Wälder!“ ertönt heute der Ruf, wie vor einigen Jahren der Schrei „Kanonen! Kanonen!“, der zu den Übermaterialschlachten führte. Wenn in diesem Stille vorgegangen wird, muß auch unsere Generation noch die ersten Siege erleben. Vor dem Kriege, wo ein Deutscher an der Spitze des italienischen Forstwesens stand, stießen alle Versuche in dieser Beziehung auf das geringe Verständnis der römischen Bürokratie.

Die traurigen Ergebnisse der Abholzung: fahle Gebirge, vermurte Flußläufe, atmosphärische Unausgeglichenheiten, Auswanderung der Bevölkerung in die Ebenen und über die Landesgrenzen, unpraktisch gewordene Felsensteile, Abhängigkeit vom Ausland und das ganze Undsoweniger als Folge des bequemen Grundsatzes „Nach uns die Sintflut!“ — all das soll sich zum Segen der Söhne und Enkel von Grund aus ändern. Die Getreideschlacht Mussolinis, seine Bevölkerungspolitik hängen eng mit dem Forstproblem zusammen. Das halbe Gebiet Italiens ist gebirgig und folglich unter den heutigen Umständen ertraglos; gelängt es also, hier Wälder zu schaffen und in der Ebene die Sumpfländer auszutrocknen, so erobert das Mutterland zwei Kolonien zugleich. Das Elend der Bergbauern, die an ihrem Grund hängen wie die Antler an der Bank, muß sich in Wohlhabenheit verwandeln.

Ein Problem von solcher Tragweite kann natürlich nicht mit bürokratischen Federhaltern gelöst werden, hier heißt es: alle Mann an Bord! Und man muß sagen, daß die beiden Mussolini mit außerordentlichem Geschick den Befehl in die Form einer nationalen Forderung zu kleiden wissen. Den trägen Elementen wird gezeigt, wieso sie sich mit jedem Antriebe ins eigene Fleisch hauen, den Kindern bringt man die Freude am Baumpflanzen bei, selbst das alte Mütterchen, dem mit dem einzigen, im Kriege gefallenen Sohne alle Interessen verhandelt schienen, sieht jetzt ein geheiligtes Reis aufzuziehen: für jeden Gefallenen soll ein Baum gepflanzt werden. Viele Dörfer haben auf diese Weise bereits Alleen gewonnen, die Städte bringen es zu ausgedehnten Hainen — ein Opferdienst, ebenso schön wie zweckmäßig. Jede Familie hat „ihren“ Baum, den sie hegt und pflegt, dem sie den Namen des toten Kriegers gegeben hat, in dem er weiterlebt von Geschlecht zu Geschlecht. Sehen die anhängenden Täfelchen jetzt noch etwas nach Baumschule aus, eines Tages werden sie vermütern und abfallen und dafür raucht die Legende in den Zweigen.

Mit den fünfhundert- oder sechshunderttausend Erinnerungsbäumen ist es freilich noch nicht getan. Zu Milliarden sollen die Anpflanzungen erfolgen. „Jeder Baum eine Fahne auf dem Wege des Fortschritts!“ Alle Straßen müssen dem italienischen Vorurteil, der Schatten wirke schädlich, zum Troste mit Bäumen eingefäumt werden. Kaderweise wird das Land mit Baumtruppen besetzt, Hunderttausende von Heftaren gilt es zu erobern. Schon tauchen an allen Ecken und Enden wieder die fast ausgestorbenen Finien auf.

Ein Geschenkwurf sieht für jeden Waldbesitzer die Verpflichtung zu einem wirtschaftlichen Vorschlag für zehn Jahre vor, der von der Forstmiliz nach Bedarf geändert werden kann. Die Erlaubnis zur Abholzung ist grundsätzlich an die sofortige Aufforstung gebunden, die durch Kautionszwang gesichert wird. Bei jedem Provinzkommando der Forstmiliz muß das Forstgrundbuch zur öffentlichen Einsicht anliegen. Das Ausreißen von Wurzeln auf steilen Gehängen ist verboten, jede unbesagte Fällung eines Baumes wird bestraft und außerdem muß der Schwarzkäfer ganz auf eigene Kosten aufforsten, während sonst Staatsunterstützungen winken. Grundstücke, die von dem Aufforstungsplan betroffen werden, stehen mit sofortiger Wirkung unter Gast, die Besitzer haben sich je nach ihrem Vermögen mit dem Staate über die Beforstung zu einigen. Bei Vermögenslosen übernimmt der Staat sämtliche Kosten. Die Miliz legt Baumschulen an, um den Bedarf decken zu können. Mit Kuchholz bepflanzte Gebiete bleiben für fünf- und zwanzig Jahre steuerfrei; wenn es sich um Nadelhölzer handelt, sogar für sechzig Jahre.

Wenn Mussolini die Aufforstung tatsächlich durchführt, so wird er auch nicht um den Schutz der besten Forstpolizei,



Weihnachtsglocken, Weihnachtskerzen. Durch Elida frohe Herzen!

Wahre Freude bereitet ein Geschenk, das in seiner Noblesse und Dauerhaftigkeit den Takt des Spenders verrät. Elida-Kassetten mit dem wundervoll abgestimmten Inhalt und dem prächtigen, geprägten Metallüberzug sind überall willkommen. Kaufen Sie schon heute eine Elida-Kassette! Noch ist es Zeit.

ELIDA KASSETTEN

die keine faschistische Miliz ersenken kann, herunkommen: der Vogel. Mit dem Verbot des Vogelmordes würde er sich nicht nur gesunde Wälder, sondern auch die Anerkennung einer ganzen Welt sichern.

Mussolini beschlagnahmt schlecht bewirtschaftete Güter.

Rom, 10. Dezember. Die neue Weisung Mussolinis für den zwangsweisen Anbau der Bodenschläge und das am Donnerstagabend von der Kammer angenommene Gesetz über die Veränderung der Anbauflächen fand soeben schon die erste praktische Anwendung. „Lobore d'Italia“ meldet unter der Überschrift „Nachlässigkeit“, daß auf den großen Gütern des Fürsten Pisnatelli in Sizilien bisher kein Saatgut ausgeteilt worden war, und daß daher der Präfekt diese Ländereien dem faschistischen Provinzialverband übertrug. In der Provinz Bologna wurde aus dem gleichen Grunde ein Gut requiriert.

Unsere geehrten Leser werden gebeten, bei Bestellungen und Einkäufen sowie Offerten, welche sie auf Grund von Anzeigen in dieser Blatte machen, sich freundlichst auf die „Deutsche Rundschau“ beziehen zu wollen.

Aus einem Adventsbrief.

„Jetzt ist der halbe Advent vorüber, und der Zeiger der umgehende Herrlichkeiten verheißenden Adventsuhre, den die Kinder täglich um ein Feld vorrücken, hat schon die Hälfte der kleinen Türen geöffnet, aus denen Lichter, Engel und bunte Blumen hervorleuchten. Die Kinder freuen sich darüber, daß der gnadenreiche Weg so schnell zum Ende kommt. Uns Alten aber wird bange. Wir sind über dem Lärm und Kleinkram unserer täglichen Arbeit noch kaum zur Besinnung gekommen, wir haben die Melodie überhört, die uns von altersher die gute neue Mär zu bringen weiß. Wir haben keine Zeit, gnädige Frau! Das ist die große Not unserer Tage, die auf Schnelligkeitsverfordere so stolz ist. Dann kommt es vor, daß wir richtig erschrecken, wenn die Adventsuhre mitleidlos ihren Gang geht. Ach wären wir doch bei aller unruhigen Erwartung so ruhig wie die Kinder, dann bräuchten wir vor der Erfüllung keine Furcht zu haben. Wir wären wohl vorbereitet, wie es nur Kinder und — Weise sind.“

Und doch habe ich mir eine Brücke zum Adventserlebnis gebaut, die über den Alltag ihren stolzen Bogen spannt und an das andere Ufer heranzuführt, das leuchtend herübergrüßt. Ich habe die Bücher von Friede S. Kraze gelesen. Längst nicht alle, von vielen ist mir nicht einmal der Titel bekannt. Doch wer trägt auch nach Vielem Verlangen, der Vieles genießt. Da reicht eine Adventszeit nicht aus — und es ist erst die Hälfte vorüber — um die kunstvoll geschmiedeten Gitter von Pfeiler zu Pfeiler genau zu betrachten. Je besser man hinsieht, desto köstlicher erscheinen Linien und Zierate, die den Fluß krönen und dem Weg, der darüber führt, sein stolzes Gepräge geben.

Sie haben Kinder so lieb, gnädige Frau, und wissen viel von ihnen zu erzählen. Aber kennen Sie auch „Die schöne und wunderbare Jugend der Hadumoth Siebenstern“? Das ist ein Buch von Heimat und Heimatlosigkeit, von einem kleinen Mädchen, das aus dem großen Blumengarten seiner Kindheit am Tor des Todes und den Rätseln des Lebens vorbei die Zusammenhänge zwischen Himmel und Erde sucht. „Weißt du, — so spricht der Freund zu Hadumoth — wie der Holzstoß aufklammert, und wie du das Fuder angezündet hast mit deinem Brand? ... Du sollst an den flammenden Stoß denken und an das glimmende Fuder. Ach, wie reich und schön kann die Welt sein! Wir müssen diese arme, dunkle Welt erlösen.“

Die Geschichte der Hadumoth, die alle Mütter angeht und solche, die es werden wollen (wenngleich ich auch die Männer nicht ausschließen möchte, die in diesen Kreis heiligen Erwachens hineingehören), ist die Jugendgeschichte unserer Dichterin. Ich rechne sie zu uns, weniger weil sie zufällig in Krotowin geboren wurde, als weil sie sich, ganz unbewußt, einem inneren Gebot folgend, in unser Dilland-

Schicksal hineingeschrieben hat. Mag das in Schleswig, in Weimar oder in Schwaben geschehen sein, mag auch der Stoff, den sie meistert, im Westen liegen, oder über uns hinweg nach Osten führen. Unsere Sehnsucht überspannt das gleiche Land und sucht zwischen Himmel und Erde die Heimat.

Welche unerhörte Fülle von Phantasie und Wirklichkeit erfüllt diesen Raum! Von beidem: dieser Zweiflang gibt allen Büchern der Frau Kraze ihren unachabmlichen Reiz. In der Hadumoth, der Amey, der Nadia derer von Brocks, in der Maria am Meer werden wir an das „Seelchen“ der Agnes Günther mit all seiner Süße erinnert, und an Bonjeis müssen wir denken, wenn die Natur in ihrer zartesten und tiefsten Offenbarung, ganz unwirklich, märchenhaft zu uns spricht. Doch dieser Vergleich reicht bei weitem nicht aus. Das Herbe verlangt neben der Milde sein Recht, neben dem zerkleinernden Andante klast die Fuge, und den Hymnus der Vollenbung begleitet das Thema von Leidenschaft und Schuld. Sie sind so menschlich, diese Bücher und wachsen doch über den Menschen hinaus.

Wir sind sehr skeptisch geworden, gnädige Frau, auch gegenüber den oft überschweifenden Bücherbesprechungen, die in den Zeitungen abgedruckt werden. Irigendwo wurde über den „Kolja“, das jüngste und vielleicht bekannteste Werk der Frau Kraze geschrieben: „Vor diesem Buch schwinden die üblichen Maßstäbe; man kann es nur bewundern und dafür danken.“ Als ich diesen Satz las, wurde ich doppelt ungläubig; aber als ich den Kolja gelesen hatte, schrieb ich meinen Namen mit gutem Gewissen unter jene Kritik und wiederholte sie fast jedesmal, wenn ich die letzte Seite eines der anderen Bücher umgeblättert hatte. Das mag nicht für alle gelten; aber doch bleibt es dabei, daß ein edler Wein, der dem Kenner mundeit, die anderen berauscht, die sich sonst mit weniger guten Getränken zufrieden geben.

Wenn der Wein reifen soll, muß die Sonne gnädig sein, die Sonne, die manchmal Regengebilde besonders freundlich scheint, wie den Künstler seine Gabe vor den übrigen auszeichnet. Aber die Sonne allein tut es nicht. Es muß die mühselige Arbeit des Weinbauern hinzukommen, die von den Vätern übernommene Erfahrung, die den Boden auflockert, das Unkraut vertilgt und den wilden vom edlen Trieb zu scheiden weiß. Frieda S. Kraze ist nicht allein eine begnadete Dichterin, sondern auch eine Meisterin in der Kleinarbeit. Sie beherrscht das Milieu. Mag es ihr auch so fern liegen wie die russische Welt, in der „Die von Brod“ und der „Kolja“ ihr Wesen treiben, mag es einen kulturhistorischen Grund verlangen, wie „Der Kriegspfarer“, der die Schicksale des dreißigjährigen Krieges mit erschütternder Lebendigkeit vor uns aufreißt. Aus Wissen wird Mitleid, aus Kenntnis Kunst, aus Beobachtung jene feinste psychologische Einfühlung, die nicht nur der Psyche des Menschen nachspürt, sondern auch dem Wald, dem See und dem Tier seine Seele gibt.

Die Kreatur in ihrer Nacktheit ist immer schön und ergreifend. Da wird in der kleinen Novellenammlung „Der Ring“ das Seelenleben eines Totenkopf-Schmetterlings meisterhaft analysiert. Da erkennen wir in dem Roman „Amey“ — nur ganz nebenbei — zwei junge in der Nacht umhertreibende Menschen, die sich „verirrt“ haben und für einen Augenblick nur ihre rein gebliebene Seele enthüllen. Da rauchen endlich im „Jahr der Wandlung“ die türkischen Wälder auf, in einer betäubenden und beseeligenden Symphonie des Lebens, die uns den Atem benimmt.

Sie würden mich glücklich machen, gnädige Frau, wenn ich Ihnen das „Jahr der Wandlung“, das mir vor allen Kraze-Büchern das liebste ist (doch ich sagte schon, daß ich noch längst nicht alle kenne!) zum Christfest auf Ihren Gabentisch legen darf. Es ist wie die anderen Werke, die ich Ihnen nannte, letzten Endes auch eine Adventsgeschichte.

Es liegt schon Jahre zurück, da schenken Sie mir das „Sangesopfer“ von Tagore. Es war auch vorweihnachtliche Zeit, und Sie verwiesen mich, ja vielleicht uns beide, auf den Vers: „Tag für Tag machst du mich würdig deines vollen Empfangs, indem du dich immer verfaßt und rettetest mich vor der Gefahr der Schwachen, unsicheren Wünschen.“ Jeder männliche Dank des Lesers findet sein Echo in diesem Buche einer deutschen Frau, das also ausklingt: „Selig sind die, denen das Blut wie ein freies Feuer durch die Ädern rinnt. Denn in dem Brand ihres Blutes werden sie das stählerne Gerüst ihrer Flügel schmieden.“

„Selig sind die großen Heimatlosen auf Erden, Denn ihr Zuhause ist die Ewigkeit.“ —

Von Friede S. Kraze

sind u. a. folgende Werke erschienen:

- a) Im Verlag C. F. Amelang, Leipzig: Der Ring und andere Geschichten. Die Birke von Dombangen, Novelle. Amey, Roman. Die von Brod, Roman.
b) Im Verlag Koehler u. Amelang, Leipzig: Die schöne und wunderbare Jugend der Hadumoth Siebenstern.
c) Im Verlag „Union“, Deutsche Verlagsanstalt, Stuttgart: Das Geheimnis.
d) Im Verlag A. Dunder, Weimar: Unser Garten.
e) Im Verlag Bong u. Comp., Stuttgart: Die Sendung des Christoph Frei, Roman. Der Kriegspfarer, Roman.
f) Im Verlag Jos. Köfel u. Pustet, München: Maria am Meer, Roman. Dies war Mariebell, Roman. Der Freier, Novelle. Jahr der Wandlung, Roman.
g) Im Verlag Helmuth Wollermann, Braunschweig: Die Freiheit des Kolja Iwanow, Roman.

# Die Danzig-Ausstellung in Stuttgart.

Ein Bekenntnis des Senatspräsidenten.

Bei der Eröffnung der Danzig-Ausstellung in Stuttgart nahm nach den Begrüßungsansprachen auch der Präsident der Freien Stadt Danzig, Dr. Sahn, das Wort. Er führte folgendes aus:

„Geheimnisvolle Wellen deutschen Gemeinschaftsgefühls schweben heute aus dem Südwesten des deutschen Vaterlandes nach dem fernen Osten zu der Freien Stadt Danzig. Sie übermitteln die vielen Grüße und Wünsche, die wir von den Vertretern des Landes Württemberg, der Hauptstadt Stuttgart und des Deutschen Auslandsinstituts gehört haben und für die ich im Namen der Bevölkerung des Reiches herzlichsten Dank ausspreche. Wie fassen wir Danziger diese Wanderausstellung an? Wir erblicken darin den klaren Ausdruck dessen, was wir so oft für uns in Danzig ausgesprochen haben:

den Willen zur untrennbaren Aufrechterhaltung enger Kulturgemeinschaft zwischen dem deutschen Volke innerhalb der Grenzen des Reiches und dem im Freistaate gegen ihren Willen abgetrennten Danziger Deutschen.

Die Ausstellung soll der Schärfung des nationalen Bewusstseins unseres Volkes dienen, der fernem Brüdern im Osten nicht zu vergessen; sie soll den Danzigern die Gewißheit geben, daß hier Treue mit Treue vergolten wird, sie soll ihnen Kraft und Ausdauer geben, an der deutschen Zukunft des Freistaates nicht zu verzweifeln, weil sie die Überzeugung gewinnen, daß sie nicht allein stehen.

Ist dies alles nicht etwas Selbstverständliches, etwas Naturnotwendiges? Leider muß ich auch heute in dieser feierlich gehobenen Stimmung diese Frage verneinen.

Was weiß man denn in den weiten Teilen des Deutschen Reiches westlich der Elbe von dem deutschen Osten?

Wie gebannt schauen die Blicke der Deutschen nach dem Westen, ohne zu bedenken, wie wertvoller Kulturbesitz im Osten zu seiner Erhaltung der Stütze bedarf. Die Danzig-Ausstellung soll die Kenntnis, die Wertung und die Verwertung dieses Kulturbesitzes dem deutschen Volke vermitteln. Lebende Zeugen davon sind in Stadt und Land Danzig in überreicher Fülle vorhanden. Es werden vor dem Auge des Beschauers die machtvollen Zeiten der Hanse lebendig durch die Wahrzeichen der alten Hansestadt, die wundervolle Backsteingotik der Marienkirche mit ihrem trutzigen Turm, wahrhaft und ernst, wie das damalige Geschlecht, das alte Krantor, eine Verkörperung frischwagender Hanseatmosphäre, die Weichselniederung, deren Kultivierung eine Großtat des deutschen Ritterordens bildet, und so durch die Jahrhunderte hindurch bis zur Neuzeit. Die wechselnde Geschichte Danzigs wird wie ein Seldenepos in diesen mahnenden Werken deutschen Geistes und deutscher Kraft lebendig. Ich möchte dem deutschen Volke laut zurufen: „Tua res agitur!“ Das so oft gebrauchte Wort von der Schiffsalzgemeinschaft der Deutschen darf keine leere Phrase bleiben. Der Deutsche muß dazu erzogen werden, nicht zu rasch zu vergessen, sondern das Schicksal seines Volkes unter höheren Gesichtspunkten zu betrachten. Nur dann wird es ihm auch möglich sein, das Schicksal zu meistern. Wir müssen uns frei vom Gesichtspunkt der Parteien die großen Weltzusammenhänge klar machen, um die historischen Notwendigkeiten für das Deutsche richtig zu erkennen. Wenn man so die Danziger Frage betrachtet, wenn man mit diesen Augen die Ausstellung ansieht, dann kann aus der heutigen Stunde, aus der Ausstellung selber reicher Gewinn und großer Segen entstehen. Wie ich mit den Worten des Dankes beaune, so möchte ich mit Worten tiefgefühlten Dankes schließen für

## Wenn es sich um Auswahl, Geschmack und Preis beim Einkauf von Weihnachtsgeschenken

handelt, so findet

### jede Dame und jeder Herr

das Richtige bei der Firma

alle, welche zum Entstehen und Gelingen dieser Ausstellung mit so viel Liebe und so viel Fleiß beigetragen haben. Der Lohn aller Mitwirkenden möge darin bestehen, daß sie die Überzeugung gewonnen haben, zu ihrem Teil beigetragen zu haben zu dem, was unser aller Herzenswunsch ist: Danzig bleibt deutsch!

## Kleine Rundschau.

\* Die Teilhaberin des Erfinders. Die Verhandlungen vor dem Gericht in San Francisco waren beendet. Blake F. Hopkins hatte endlich nach siebenjährigem Kampf seinen großen Prozeß um eine Million Dollar gewonnen. Hopkins war nämlich der Erfinder eines Farbspritzverfahrens, das auf dem Gebiet des Karosierens von größter Bedeutung werden sollte. Doch andere hatten ihn um den Ertrag seiner Arbeit zu prellen versucht. Jetzt mußten sie zahlen. Eine Million Dollar! Der Richter gratulierte, und strahlend zog Hopkins nach Hause. — Doch kurze Zeit danach lief eine Zivilklage gegen den glücklichen Erfinder ein: Frau Margaret St. Claire, biedere Krämerfrau aus dem kleinen Oakland, verlangte den Anteil an der Erfindung, der ihr nach Treu und Glauben zustehen sollte, runde 220 000 Dollar. „Ich habe“, so begründete sie ihre merkwürdige Forderung, „Herrn Hopkins die ganzen sieben Jahre lang, während er um seine Million kämpfte, durchgefüttert, weil er sonst verhungert wäre. Dafür versprach er mir die ersten Fünftausend Dollar, die er aus seiner Erfindung einnehmen würde, und außerdem wollte er mir ein Haus im Wert von 170 000 Dollar kaufen. Aber jetzt, da er das viele Geld in der Tasche hat, denkt er nicht mehr an seine Wohlthäterin, die ihm allein half den Prozeß durchzuführen.“ Das Gericht hat den Fall noch nicht entschieden, doch der reiche Hopkins wird sein Versprechen, das er in der Not gab, auch halten müssen.

## Wirtschaftliche Rundschau.

Polens Ansehenhandel über Danzig und Gdingen. Die polnische Statistik über den Anteil der beiden Häfen des polnischen Ostseegebiets am Außenhandel liegt für die ersten neun Monate von 1928 vor. Danach ist der Anteil von Gdingen mengenmäßig schon bedeutend, verhältnismäßig aber noch immer sehr gering. Von der Einfuhr Polens kamen über Danzig in den ersten neun Monaten von 1928 1 218 972 To. im Werte von 671 Mill. Zloty oder verhältnismäßig 27 Prozent der Gesamteinfuhr, über Gdingen nur 108 465 To. für 33 Mill. Zloty oder nur knapp 1 1/2 Prozent der Gesamteinfuhr. Über Danzig wurden hauptsächlich eingeführt Metalle und Metallwaren mit 361 656 To., Nahrungsmittel mit 269 981 To., Düngemittel mit 259 497 To., Mineralien mit 167 039 To. usw., über Gdingen 61 714 To. Düngemittel, 41 348 To. Nahrungsmittel, 5003 To. Baumaterialien und sonst nur ganz kleine Mengen. In der Hauptsache ist Gdingen noch immer nur Einfuhrhafen für Reis und Düngemittel. Die Ausfuhr über Danzig betrug 5 094 682 To. für 425,4 Mill. Zloty oder 24 Prozent des Gesamtwertes der polnischen Ausfuhr, und die über Gdingen 1 185 078 To. für 33,5 Mill. oder nur ca. 1,8 Pro-

# MARJA HIRSZ

Telefon 1096

Bydgoszcz

Gdańska 22

Spezialgeschäft für elegante Herrenartikel und Galanterie-Lederwaren.

Sonderabteilung für Handschuhe und Damenstrümpfe.

zent der Gesamtausfuhr. Die Hauptposten sind bei Danzig Kohlen und Erdböl mit 4 031 481 To., Holz mit 754 076 To., Nahrungsmittel mit 1 706 681 To. usw., bei Gdingen Kohlen mit 1 181 076 To., Holz mit 1 631 und Baumaterialien mit 1 000 To. Der Menge nach macht hiernach die Einfuhr über Gdingen nur knapp ein Zehntel der Danziger Ausfuhr und die Ausfuhr über Gdingen nur knapp ein Viertel der Danziger Ausfuhr aus, während sich verhältnismäßig der Anteil von Gdingen noch bedeutend kleiner stellt.

Der deutsche Zuckerkonsum beträgt 25 Km. Der handelspolitische Ausschuss des Reichstages genehmigte in seiner Sitzung am Mittwoch die Erhöhung des Zuckersollens von 15 auf 25 Mark je 100 Kg. Auf Grund eines sozialdemokratischen Antrages ist dem § 2 der Vorlage, der die Höhe des Zuckersollens regelt, ein weiterer Absatz zur Sicherung der Konsumanten-Interessen angefügt worden. Demzufolge kann der Reichsfinanzminister in Kraft treten, wenn der Preis, der an der Magdeburger Börse für gemahlene Mehlis amtlich notiert wird, für prompte Lieferung ohne Steuer und Sach im Durchschnitt eines Monats 21 Km. nicht übersteigt, sofern tatsächlich ein wesentlicher Teil der für den Inlandsverbrauch benötigten Zuckermengen von den Fabriken zu Preisen beschafft werden mußte, die unter Berücksichtigung der Frachtpartien der einzelnen Fabriken im Monatsdurchschnitt über 21 Km. lagen.

Übergang der Baumwollfabrik „Zawiercie Sp. Akc.“ in holländische Hand. Die zu den ältesten und größten Baumwollfabriken Polens gehörende A.-G. Zawiercie war eine Reihe von Jahren hindurch Besitz der Familie Ginzburg. Nach dem Kriege befand sich das Unternehmen in einer schwierigen finanziellen Lage und hat größere Anteile bei dem holländischen Konjunktum „Antenna“ angenommen. Nunmehr soll die Fabrik auch formell in den Besitz dieses Finanzkonjunktums übergehen, und zwar durch Vermittlung der „Holländische Bank voor de Middellandische Zee“. Die Übernahme soll in der Weise erfolgen, daß das bisherige Aktienkapital auf 2 Millionen Zloty reduziert und nachdem wieder auf 6 Millionen erhöht wird. Die ganze Differenz wird durch Ausgabe neuer Emissionen von dem holländischen Finanzkonjunktum übernommen, das auf diese Weise annähernd 75 Prozent des Aktienkapitals erwirbt. Der Wert von „Zawiercie“ wurde vor dem Kriege mit 2 bis 3 Millionen Rubel eingeschätzt.

## Bücherschau.

„Danziger Bot“, Volkskalender für das Jahr 1929. Wochenabreißkalender. Verlag Georg Eilke, Danzig. Herausgeber Carl Lange, Oliva. Preis 3,- G.

In Buchkalendern gibt es in Polen und Pommernellen schon eine kleine Auswahl. Ein Wochenabreißkalender ist jedoch hier noch nicht herausgebracht worden, so daß das hiesige Deutschtum auf reichsdeutsche Kalender angewiesen ist. Der „Danziger Bot“ bringt einen Heimattag in die Reihe der Wochenabreißkalender. Er verfügt über eine Menge von Vorzügen. Die Woche ist nicht, wie bei vielen Kalendern, geteilt, sondern ausschließlich auf einem Blatt enthalten. Der Notizraum ist dabei völlig ausreichend. Der Bilderreichtum ist aus einem photographischen Wettbewerb gewonnen, dessen beste Ergebnisse in der Form von abtrennbaren Ansichtspostkarten jedem Wochenblatt beigegeben sind. Diese 53 Ansichtskarten bieten eine prächtige Übersicht über Danziger Naturgegenstände, Kulturdenkmäler und Volkstypen. Der Kalender stellt also in der Reihe der Taschenabreißkalender etwas durchaus Eigenartiges und sehr Gelungenes dar. Er empfiehlt sich auch durch den geringen Preis von 3 Danziger Gulden. Möge der Kalender in Polen und Pommernellen weite Verbreitung finden. hek.

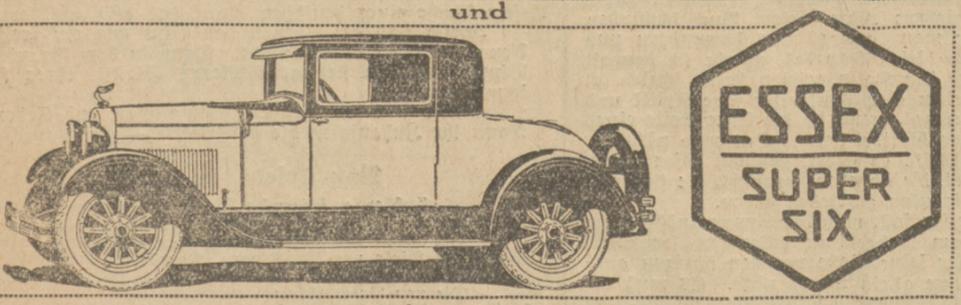
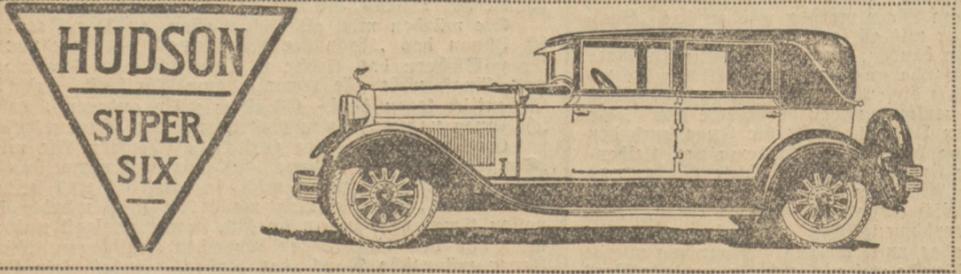
## „HUDSEXWAY“ Sp. z ogr. odp. DANZIG, Reitergasse 12-15.

Gener.-Vertretung für Polen und Freistaat Danzig: HUDSON-ESSEX MOTOR CAR COMPANY, Detroit, U.S.A. gibt hiermit bekannt, daß die Platzvertretungen ihrer vorzüglichen Wagen

# „HUDSON“ und „ESSEX“

folgenden Firmen übertragen wurde:  
 Warszawa: „Motorfors“ Sp. z o. o., Kredytowa 9  
 Łódź: Hugon Strohbach, Piotrkowska 154  
 Lwów: „Auto-Palais“, Jagiellońska 20  
 Danzig: Otto Albert  
 Poznań: Szafarkiewicz i Menzel, Waly Wazów 22  
 Katowice: Inż. S. Hochermann, Sp. z o. o., Wita Stwosza 3  
 Bielsk: „Broseauto“ Sp. z o. o., Sienkiewicza 12.

Die Vertretungen in Kraków, Wilno und Lublin in Organisation. Durch die Errichtung spezieller Montage-Werkstätten auf dem Gebiet der polnischen Zollunion der Automobile



ist es uns gelungen auch für Polen eine rekordmäßige Preisherabsetzung dieser vorzüglichen Wagen zu erreichen. So sind die Preise:

Bisher.	Jetzt loko Danzig	
Limousine 4 Türen „Sedan“	Dollar 1.960.—	Dollar 1.545.—
„2 „ „Coach“	„ 1.850.—	„ 1.465.—
Untergestell	„ 1.060.—	„ 935.—

Stoßstangen werden separat berechnet.

Eine so weitgehende Preisherabsetzung wird aber keinesfalls die Qualität der vorzüglichen Wagen beeinträchtigen.

Die Demonstration der Wagen durch den nächsten Vertreter wird hierüber Zeugnis ablegen.

Am Dienstag, dem 18. d. Mts., vorm. 10 Uhr, findet auf dem Lagerplatz Dworcowa 72 die

## öffentliche Versteigerung

- 1 Autschwagen, 4 Badewannen, 1 Kiste Kreide, 1 Saß Bürsten, 1 Faß Wein, 1 Faß Farbenlad, 1 Kinderschlitten, div. dentistische Geräte, wie Bohrmaschinen, Waschtische usw., Partie div. Möbel, Schränke, Ruhebett usw. sowie verschiedener anderer Waren u. Gegenstände gegen Barzahlung statt. 16620

C. Hartwig Sp. Akc., Międzynarodowi Ekspedytorzy.  
**Linoleum**  
 A. O. Jende, Bydgoszcz.  
 Telefon 1449 15856 Gdańska 165

**OMEGA**  
 Zegarek na całe życie

Gebe hiermit bekannt, daß ich meine Edelfruchtweinfabrikate unter der geschätzten Marke

## „WEBY-WINO“

in den Handel bringe. Der Abstich vorjähriger Weine hat begonnen. — Empfehle solchen in 1/2-Ltr.-Flaschen und in folgenden Gattungen:

- Johannisbeerwein
- Dessertwein rot
- Apfelwein halbsüß

Apfelwein, garantiert ohne Zucker.

Wilh. Weiß, Weiniang Rynek 5 G  
 Obstwein-Kellerei. 7314

Zum **Weihnachtsfest** empfehle:  
 Thorn-Weffertuchen  
 Handmarzipan  
 Weihnachtsmänner  
 und Bonbonieren  
 in großer Auswahl.

**Christbaum-**  
**schmuck**  
 Baumlichte u. Lichthalter, Kaffee, Tee, Kakao. 16588  
 Niederverkäufer boh. Rabatt. Bitte um Bestätigung, der Ausstellung.

**A. Kozłowski**  
 Długa 29. Tel. 14-74.

## Alle Sorten Käse u. Fischräucherware

Marinaden u. Grüne Heringe  
 Wurst- und Roh-Konserven,  
 Saure Gurken

Importware in einzelnen Fässern sowie in Waggonladungen liefert zu den billigsten Tagespreisen

**Käse-Großhandlung**  
**AUGUST LATTE, Bydgoszcz**  
 Telefon 1108.

Versand per Post und per Bahn. Preislisten gratis und franko.

la Weihnachtsbäume große Auswahl, auch solche für Dekorationszwecke. Gdańska 153, St. b. Bon.

**Schuhwaren**  
 kauft man am best. bei **Gabrielewicz**, Plac Biały 11, Nr. 3. Bis Weihnachten gewähre 5% Rabatt. 7287

**Rnopflöcher** u. Weißwachs wird angefertigt. Starzyński 20, 11. 16980

1676

Durch

Kaliklora

schneeweiße Zähne.

Deutschlands Zuderindustrie gefährdet.

Aus Berlin wird uns geschrieben: Die deutsche Zuderindustrie und mit ihr der Zuderriibenbau steht mitten in einer schweren Krise. Der Weltzudemarkt ist in Unordnung, der Machtkampf zwischen Rohrzucker und Rübenzucker ist in sein entscheidendes Stadium getreten. Kuba und Java, die beiden Haupterzeugungsländer für Rohrzucker, bekämpfen sich bis aufs Messer auf Kosten der europäischen Rübenzucker-Produzenten. Sie werfen große Mengen von Zucker zu Preisen, die weit unter denen des Weltmarktes liegen, auf den Markt. Dabei hat Deutschland schon gerade genug zu tun, um dem Zuderdumping Polens und der Tschechoslowakei begegnen zu können. Diese Länder, die neben Deutschland als die maßgebenden Produzenten von Rübenzucker anzusprechen sind, arbeiten mit weit billigeren Arbeitskräften, und sie belasten den inneren Konsum, um die Ausfuhrpreise niedrig halten zu können. Vor Jahren schien es bereits, als ob es kubanischer Initiative gelingen würde, eine Ordnung in die zerstückelten Weltzudemärkte zu bringen. Damals wurde durch ein Gesetz Einschränkung der Erzeugung und Kontingentierung des Absatzes in Kuba verordnet. Gleichzeitig fuhr der kubanische Oberst Tarafa nach Europa, um mit Deutschland, Polen und der Tschechoslowakei, als den hauptsächlichsten Rübenzuckererzeugungsländern, zu verhandeln. Es gelang auch eine partielle Einigung zu erzielen, aber alles erreichte wurde wieder hinfällig, als die Verhandlungen zwischen Kuba und Java scheiterten. Statt zu der erhofften Einigung kam es zu einem erbitterten Kampfe zwischen Kuba und Java mit dem Ergebnis, daß alle vorher erlassenen kubanischen Restriktionsverordnungen hinfällig wurden, und der Weltmarkt verhärtet mit billigem Rohrzucker überflutet wurde. Die wahren Leidtragenden des Kampfes um die Hegemonie in der Rohrzuckererzeugung sind also die europäischen Rübenzucker-Produzenten, vor allem Deutschland. Verschärft wird die Krise des Rübenzuckers durch erhebliche Verbesserung der Zuderrohrforten. Es ist den Pflanzern auf Java gelungen, durch Züchtung von besseren Röhren einen Mehrertrag von 30 Prozent zu erzielen. Während also die europäischen Erzeugungsländer mit steigenden Kosten zu rechnen haben (Löhne, Steuern und soziale Abgaben), hat die überseeische Zuderindustrie ihren Weltmarktpreis unter den der Vorkriegszeit herunterdrücken können. Die deutsche Zuderindustrie kann sich also nur durch Zölle gegen die Invasion überseeischer Zuckers schützen. Es fragt sich nur, ob diese Zölle ausreichend sind, und es hat sich gezeigt, daß sie es trotz ihrer beträchtlichen Höhe nicht sind. Der deutsche Zoll auf Zucker beträgt nach den jetzigen Sätzen 7,50 Mk. pro Zentner. Das Zucker-Karte II verlangt eine Heraushebung des Zolles auf 12,50 Mk. pro Zentner, gleich 25 Mk. für den Doppelzentner unter gleichzeitiger Verpflichtung, den Inlandspreis auf Basis des nächsthöchsten Zolles zu belassen. Da dieser Zoll von 7,50 Mk. nur zu etwa 80 Prozent im Preise ausgenutzt wurde, würde durch seine volle Ausnutzung immerhin eine 20-prozentige Preissteigerung erfolgen. Der Zuckerkonsum reagiert aber ganz überraschend auf den Zuckerpreis. Nach Ermäßigung der Zuckerteuer um 50 Prozent konnte sich der Absatz in Deutschland von 23,9 Kilogramm auf 25,4 Kilogramm der Bevölkerung erhöhen. Es ist deshalb die Ansicht der Zuderindustrie, daß mit der Zollerhöhung eine weitere Herabsetzung oder gar Abschaffung der Zuckerteuer Hand in Hand gehen muß. Ob der Reichsfinanzminister angesichts seiner leeren Kassen sich dazu wird entschließen können, muß dahingestellt bleiben. Auf jeden Fall muß eine Zuckerpollerhöhung sobald wie möglich kommen, wenn nicht eine blühende Industrie und mit ihr ein wichtiger Zweig der Landwirtschaft dem Verderben preisgegeben werden sollen. Der Kampf zwischen Rohrzucker und Rübenzucker ist so alt wie die Entdeckung der Möglichkeit, aus

Zuderriiben ein dem überseeischen Produkt ebenbürtiges Gut zu schaffen. Für die Landwirtschaft brachte der Anbau von Zuderriiben den Übergang von Brachwirtschaft zur Sachfruchtwirtschaft, ihre Kultur reichert den Boden an, verbessert seine physikalischen Eigenschaften und erhöht dadurch auch die Erträge der Nachfrucht. Die Rübenbauwirtschaft kann nur intensiv betrieben werden, sie verlangt ein hohes Maß von Pflege. Vor dem Kriege standen für den Zuderriibenbau zum großen Teil ausländische, meist polnische Arbeiter zur Verfügung. Heute ist infolge der allgemeinen Arbeitslosigkeit die Zahl der ausländischen Landarbeiter kontingentiert, und der Zuderriibenbau muß mit teuren Kräften arbeiten. Die Rückstände der Zuderfabrikation finden meist wieder in der Landwirtschaft ihre Verwertung, und sie dienen ebenso wie die Röhre und Blätter der Rüben als Viehfutter. Der Zuderriibenbau ist so für viele Landstriche Deutschlands zu der wichtigsten Stütze der Landwirtschaft geworden. Ihn verkümmern zu lassen hieße die landwirtschaftliche Kultur um 100 Jahre zurückdrängen. Von dem Preise, den die Industrie für das Endprodukt, den Zucker, erzielen kann, und von der Höhe ihres Absatzes hängen selbstverständlich die Preise ab, die die Zuderriibenbauende Landwirtschaft für ihr Produkt erzielen kann. Der neue Zollsatz soll der deutschen Landwirtschaft einen Satz von 1,70 bis 1,80 Mk. pro Zentner sichern, während sie vor dem Kriege 1,10 bis 1,20 Mk. bekam. Berücksichtigt man die inzwischen stark gestiegenen Gestehungskosten, so kann man diesen Preis nur als gerade ausreichend bezeichnen.

Der neue Zollsatz soll ferner verhindern, daß auf Kosten Deutschlands der Machtkampf zwischen Kuba und Java ausgefochten wird. Deutschland kann nicht der Prügelknabe sein für überseeische Wirtschaftskriege, ebenso wie für Dumpingsabstufen Polens und der Tschechoslowakei. Darüber hinaus muß aber, wenn sich die Weltzudemärkte wieder etwas beruhigt haben, irgendwann einmal eine Lösung gefunden werden, die nicht für den Tag gilt, sondern die beanspruchen kann, eine Dauerlösung zu sein. D. L.

Polens Außenhandel mit Getreide und Mehl

Stellt sich im 1. Quartal des laufenden Wirtschaftsjahres, d. h. in den Monaten August, September und Oktober, gegenüber den Vergleichszeiten der 3 Vorjahre wie folgt:

Table with columns for Import and Export, and sub-columns for 1928, 1927, 1926, 1925. Rows include Weizen, Roggen, Gerste, Hafer, Weizenmehl, Roggenmehl.

(Die Wertzahlen für 1926 und 1925 sind fortgelassen, weil sie, auf Goldzloty alter Parität lautend, kein richtiges Vergleichsbild zu den Wertzahlen der folgenden beiden Jahre geben, die sich in Umlaufzloty, d. h. Goldzloty neuer Parität verstehen.)

Die polnischen Getreidebezüge aus dem Ausland sind im letzten Monat der Berichtzeit, im Oktober, zwar gegenüber den beiden Vormonaten wesentlich zurückgegangen (es wurden nur 5345 To. Weizen und 3514 To. Roggen, gegenüber 14283 bzw. 4187 To. im September, und 14495 bzw. 7904 To. im August d. J. eingeführt). Die Importziffern für die Vergleichszeit 1927 sind aber, namentlich bei Weizen, stark überhöht. Diese Tatsache ist um so erstaunlicher, als im September und Oktober v. J. im Gegensatz zu diesem Jahre das Weizenimportverbot vorübergehend außer Kraft

war. Generell läßt sich dieses, wie bekannt, allerdings auch nicht durchführen, da handelspolitische Verwicklungen mit Besitzern polnischer Waren (z. B. Ungarn) entstehen würden. Erst vor einigen Tagen ist ein Zusatzabkommen zum polnisch-ungarischen Handelsvertrag zustande gekommen, das sich u. a. auch auf weitere zollfreie Einfuhr von ungarischem Weizen nach Polen bezog. Es ist anzunehmen, daß der Roggenimport sich im November, für den amtliche Daten noch nicht vorliegen, als Folge des am 2. v. M. in Kraft getretenen hohen Einfuhrzolls von 11 Zloty je Ds. weiter verringert hat. Zweifellos steht die Einschränkung der Getreidebezüge im Zusammenhang mit dem Bestreben der Regierung, die im Vergleich zum Vorjahre außerordentlich verschlechterte Handelsbilanz (bis einschl. Oktober betrug die Passivität 818,879, gegenüber nur 280,662 Millionen Zloty) durch Importe vorläufig nicht zu belasten. Denn bei einer Betrachtung der im Vergleich zu 1927 nur wenig veränderten Erntedaten stellt sich heraus, daß der Einfuhrbedarf kaum weniger hoch sein kann, als im vorigen Wirtschaftsjahr. Die Roggenernte ist zwar etwas größer gewesen als 1927 (5,9 gegenüber 5,83 Millionen To.), die Weizenernte aber mit 1460 000 To. um 100 000 To. geringer, so daß ein Plus von nur 120 000 To. erzielt wurde. Berücksichtigt man nun noch, daß die schlechte Futtermittelerte zu härterer Verfüttung von Roggen an das Vieh führt, so ist, wenn auch vielleicht keine vollständige, aber doch eine starke Annäherung an die Importhöhe des Wirtschaftsjahres 1927/8 (rund 335 000 To.) durchaus nicht unwahrscheinlich.

Im Gegensatz zu Weizen und Roggen zeigt eine andere Getreidegattung, Gerste, eine erhebliche Ausfuhrsteigerung gegenüber 1927. Allerdings ist der Exportumfang der Jahre 1926 und 1925 auch hier nicht erreicht worden. Die schlechte polnische Futtermittelerte findet ihren Ausdruck in der Verringerung der (mit Exportzoll belegten) Haferausfuhr und mit der beträchtlichen Vergrößerung der Einfuhr.

Im ganzen genommen ist jedenfalls der polnische Getreide-Außenhandel (sämtliche Getreidearten einschl. Mehl) mit 12 588 000 Zloty passiv gegenüber einer Passivität von nur 6 755 000 Zloty in der Vergleichszeit des Vorjahres, und zwar liegt der Einfuhrwert von 16 914 000 Zloty im Zeitraum August/Oktober 1927 auf 26 882 000 Zloty in der gleichen Zeit 1928, der Ausfuhrwert von 10 159 000 auf 14 294 000 Zloty.

Was die Herkunft von Polens Getreide-Einfuhr bzw. die Richtung seiner Ausfuhr anlangt, so sind in erster Linie Deutschland, Ungarn und die Nordamerikanische Union daran beteiligt. Deutschland importierte in den Monaten August, September und Oktober 1928 nach Polen: 11 782,6 To. Weizen im Werte von 5 820 000 Zloty, 6477,1 To. Roggen im Werte von 2 706 000 Zloty, 54,1 To. Gerste im Werte von 25 200 Zloty, 7122,6 To. Hafer im Werte von 2 771 000 Zloty, 10,4 To. Weizenmehl im Werte von 6200 Zloty, und empfangt aus Polen: 289,0 To. Weizen im Werte von 185 000 Zloty, 1102,4 To. Roggen im Werte von 420 000 Zloty, 10 921,9 To. Gerste im Werte von 4 423 000 Zloty, 508,8 To. Hafer im Werte von 227 000 Zloty, 1066,7 To. Roggenmehl im Werte von 484 000 Zloty, hat also ein erhebliches Aktivum für sich zu buchen. Aus Ungarn kamen in der Berichtzeit 11 999,3 To. Weizen im Werte von 5 581 000 Zloty, und 3516,6 To. Roggen im Werte von 1 581 000 Zloty, aus der Nordamerikanische Union 3829,5 To. Weizen im Werte von 1 588 000 Zloty, und 2967,4 To. Roggen im Werte von 1 438 000 Zloty. Hinsichtlich der Gersteausfuhr ist Deutschland an die 2. Stelle hinter Belgien gerückt, das 12 134,7 To. im Werte von 4 632 000 Zloty aufnahm. Es folgen mit nur 2771,7 To. im Werte von 1 178 000 Zloty die Niederlande und mit kleineren Mengen Lettland (2027,1 To. im Werte von 879 000 Zloty), Norwegen, Dänemark, England, die Schweiz und die Tschechoslowakei.

Sind Sie niedergeschlagen, abgespannt und nervös; leiden Sie an Kopfschmerzen, Schwindelanfällen und dergl.: dann ist es höchste Zeit, der Funktion Ihrer inneren Organe (Magen, Leber, Nieren) nachzuhelfen, indem Sie einige Wochen lang täglich 1/2 Glas Saxelexners natürliches Bitterwasser „Gnyyabi János“ nehmen. Zu haben in Apotheken und Drogerien. Inform. kostenlos: M. Kandel, Poznań, Masztalarsta 7a. (14617)

Verlangen Sie überall auf der Reise, im Hotel, im Restaurant im Café und auf den Bahnhöfen die Deutsche Rundschau.

Im Automobil von Stockholm nach Kapstadt.

Von J. Wakepeace.

V.

Die Versuchung des Kap. Lacey.

Da Kap. Lacey keine, wenn auch unbestimmte und ungenaue Erkundigungen betr. der Verkehrsverhältnisse an der Strecke Radtschaf-Chartum einzutreten konnte, beschloß er, ein Flugzeug zu mieten, um wenigstens auf diese Weise das Terrain zu prüfen. Zu dieser Zeit erhielten wir die Nachricht, daß es einem der Rettungsschiffe gelungen sei, bis nach Sudb zu kommen und daß auf diesem Schiffe der uns durch die General Motors aus Alexandria zugefandene Fahrer sich befinden solle. Leider konnte er aber bis nach Radtschaf nicht gelangen, da das Schiff beschädigt wurde. Er fandte uns also ein Telegramm und riet uns, einen Teil des Weges per Schiff auf dem Nil zurückzulegen. Kap. Lacey wies diesen Vorschlag ganz entschieden zurück. Dagegen interessierte sich der Herr Statthalter von Mongalla für unsere Expedition. Er hielt mit uns einige Konferenzen, welche jedoch zu keinem positiven Resultat geführt haben, da der Statthalter unser Unternehmen, den Weg Radtschaf-Chartum in den Autos zu überwinden, sehr pessimistisch ansah und uns in Rücksicht auf das schlechte Wetter zu einer Schiffsreise riet. Kap. Lacey wollte aber davon gar nichts hören, da er an seinem Vorhaben, nach Chartum über das feste Land zu gelangen, festhielt. Da wir keine Erkundigungen betr. der weiteren Wege weder bei den Eingeborenen noch den Lokalbehörden einziehen konnten, mußten wir nolens volens auf den Fahrer warten, welcher endlich nach einer Woche nach Radtschaf kam. Mit ihm zusammen haben wir also die Marschroute bearbeitet, welche über Tongo, Talobi, Breking, El Obeid, Jmrnabu, Kosti, Wedmadani und Chartum führte. Unseren Berechnungen gemäß sollten wir Kairo am 25. Juli erreichen. Wir machten uns auf den Weg, voll Zuversicht zu uns selbst und zu unseren Chevrolet. Der Weg, den wir von

Radtschaf bis nach Chartum über angeschwollene Flüsse, Dschungeln, Moräste oder unpassierbare Berge zurücklegten, war eine Wiederholung unserer Fahrt durch die Ebene Bahora. Die Überwindung des Nunu-Stroms war nicht im mindesten weniger gefährlich und schwierig, als die Fahrt durch den Fluß Atin, ja letztere war sogar schlimmer, da ein heftiger Sturm ausbrach. Wir haben einige sehr gefährliche Stunden erlebt. Die durch den Strom und durch den Wind hin- und hergerissenen Pontons konnten kaum die Last unserer Chevroleten tragen. Jeden Augenblick konnten wir uns in den Wasserfluten befinden.

Während der Dauer von zwei langen Wochen haben wir und unsere Chevroleten mit den Widrigkeiten des Wetters und des Terrains gekämpft. Unsere Maschinen, bis zu den Chassis-Rahmen ins Wasser getaucht, mußten oft einige Meilen weit durch das Wasser waten, ehe sie auf einem verhältnismäßig festen Boden angelangt waren. Wir kannten unsere Wagen sehr gut und wußten, was wir von ihrer Stärke und Leistungsfähigkeit zu erwarten hatten. Trotzdem mußten wir immer wieder unsere „Benzin-Dromedare“ bewundern, daß sie so schwere Prüfungen bestehen konnten. Sowohl die Zündung, als der Vergaser und die Bremsen funktionierten tadellos. Erst eine Reise über afrikanische Wege kann beweisen, was ein modernes Automobil aushalten kann, wenn es aus dem erstklassigen Material und durch erstklassige Inoenieure gebaut worden ist. Afrika ist der beste Experimentierungsboden für jeden Motowagen. Ein Automobil, welches die afrikanischen Kommunikationsverhältnisse überwinden hat, bietet zweifellos die höchste Garantie, daß es unter den schwersten Bedingungen keine Enttäuschung bereiten wird.

Durch das Sandmeer bei 130 Grad Hitze. Den Gesetzen des Allah zuwider.

Unsere Raft in El-Obeid ist sehr kurz gewesen; sie dauerte kaum einige Stunden. El-Obeid ist die Hauptstadt der Provinz Kodofen, welche an einem Nebenfluß des Nil liegt. Das Gebiet dieser Provinz ist so groß wie Frankreich. Die Stadt selbst ist sehr malerisch und hat ein echt arabisches Gepräge. Unsere Expedition hat großes Interesse bei allen Bewohnern dieser Stadt erweckt. Die Straßen,

durch welche wir fuhren, waren von einer Menge Araber verschiedenen Alters und Berufs überfüllt.

Ein alter, sehr alter Araber erklärte uns ganz ernsthaft, daß unsere Reise über die Wüste in diesen sonderbaren Maschinen dem Willen und den Gesetzen des Allah zuwider sei. Wir wollten die Meinung des alten Arabers nicht bestreiten, indem wir auf dem Standpunkt stehen, daß der Weg zum Fortschritt nicht durch die Diskussionen, nicht durch theoretische Unterweisungen, sondern durch die Tatsachen führt, welche an und für sich das hinreichendste Zeugnis ablegen.

Von El-Obeid bis nach Chartum hatten wir 450 Meilen zu überwinden. Die Reisebedingungen auf dieser Strecke waren ganz anders als die, welche wir bis El-Obeid gehabt haben. Keine Spur mehr von der Überschwemmung oder von den Sümpfen. Es erstreckte sich dagegen vor unseren Augen ein unabsehbares Sandmeer.

Von dem Ausfinden irgend eines Weges konnte keine Rede sein. Die Spuren unserer Chevroleten auf dem Sande verschwanden augenblicklich, wie diejenigen eines Schiffes auf dem Ozean. Ein starker, heißer Wind glättete sofort alle Unebenheiten auf der Oberfläche dieses Sandozeans.

Die Reise über den Sand war nicht minder beschwerlich, als diejenige über die Sümpfe. Der stets wegrückende Boden erforderte eine immer intensivere Motorarbeit. Die zahlreichen Dünen, die man ebenfalls überfahren mußte, trugen dazu bei, den Weg immer schwieriger zu gestalten. Es schien, als ob ein lebendiges Feuer von dem Himmelsgewölbe auf unsere Köpfe herniederfalle. Von dem brennenden Wüstenland ging eine unaussprechliche Glut aus. Die Luft war so trocken, daß aus Mund und Nase jeden Augenblick Blut kam. Der Sand war so heiß, daß es unmöglich war, barfuß darüber zu gehen, ohne sich schmerzhaft zu verbrennen. Die Hitze stieg bis zu 130 Grad Fahrenheit.

Die Hitze in Newyork und in Chicago steigt oft bis 100 Grad. Dann erliegen Pferde und Menschen dem Sonnenstich. Jetzt aber kam uns die Erinnerung an diese Hitze als angenehme Kühle vor im Vergleich mit der Glut des tropischen Afrika.

(Schluß folgt.)



Die Mängel des Agrarreformgesetzes. Minister Staniewicz gegen eine radikale Parzellierung.

Warschau, 11. Dezember. Während der gestrigen Diskussion über das Budget des Agrarreformministeriums ergriff in der Budgetkommission des Sejm u. a. auch Minister Staniewicz das Wort.

Zunächst betonte der Minister, daß die Bestimmungen des Agrarreformgesetzes für ihn kein Ideal seien. Es sei bekannt, daß die gegenwärtige Regierung in bezug auf ihre Ansichten nicht vollkommen einheitlich sei. Man könne eher von einem Koalitionskabinet sprechen; dem Minister sei es daher nicht möglich, seine Ansichten durchzusetzen. „Ich stelle mir vor“, so sagte der Minister, „daß meine ganze Gesandtschaft noch in den Sejm zurückgelangt und daß wir zusammen mit dem Sejm alle bestehenden Mängel beseitigen werden. Das Leben hat uns gezeigt, was darin Böses und Gutes ist.“ Der Minister erinnerte daran, daß er ein Mann der Wissenschaft und nicht der Politik sei, er sei in einer Atmosphäre von Ansichten erzogen worden die ihm die Überzeugung von der Wichtigkeit des Landproblems eingeimpft habe. Dieses Problem wolle er jedoch nicht in der Weise vereinfachen, wie der Abg. Sanojca es sich vorstellt, der meint, daß nur eine radikale Parzellierung die Frage lösen könne. In Rußland habe man den Großgrundbesitz auf eine radikale Art enteignet; doch der polnische Bauer habe keine Ursache, den russischen Bauern wegen seiner Lage zu beneiden. Ebenso verhält es sich in Lettland, wo man den Großgrundbesitz vernichtet und das Land Nichtschaffenden gegeben hat. Etwas anderes sei die Beseitigung des Großgrundbesitzes und etwas anderes die rationelle Verteilung. Das Problem sei schwierig; ein Beweis dafür sei schon die Verschiedenartigkeit der Ansichten über die Ausführung der Agrarreform.

„Ich halte mich stets an die Gesetze“, rief dabei der Minister aus. (Abg. Diamond: Das ist bei uns sehr selten.)

Minister Staniewicz fortfahrend: Der größte Teil des Landes müßte bei uns in die Hände des Gutspersonalis übergehen. In vielen Fällen gibt sich aber das Gutspersonal nicht Mühe, ein guter Landwirt zu sein. In Krotoschin, wo die Landwirtschaftsbank die Zusammenlegung von Grundstücken durchgeführt hat, haben die Gutsleute, die nicht über einen Groschen verfügten, angekündigt, daß sie eine andere als eine vierzimmerige Wohnung nicht annehmen würden. Arbeiten wollen sie nicht, wenngleich es am Verdienst nicht mangelt. Die Vertreter der Arbeiterparteien müßten diese Leute dazu bewegen, daß sie gewisse Ersparnisse machen und intensiver an die Arbeit herangehen. Das Gutspersonal behält das Land bei uns ähnlich wie in Lettland und in Estland nur in einem geringen Prozentsatz. Die neuen Besitzer verkaufen oft das durch die Parzellierung erworbene Land schon sehr bald. Die allzu große Herabsetzung des Landpreises erleichtert somit gerade auf dem Lande die Landpekulation. Besser wäre es, gute Verdienste zu garantieren, als die Landpreise bedeutend herabzusetzen. Der Minister hebt sodann

Die Bedeutung der Kommissation

hervor, die er bei der Besserung der Agrarstruktur für das wichtigste Problem hält. Das Dekret des Präsidenten der Republik über die Prozedur der Kommissation habe sich als sehr wirksam erwiesen. Die Arbeitslosigkeit sei bedeutend zurückgegangen, und der Durchschnittsverdienst des Arbeiters bei ländlichen Meliorationen betrage 7 bis 9 Bloty. (Widerspruch bei der P.S.) Der Minister sprach dann über die eingeleitete Aktion zur Realisierung der Agrarreform.

Ein allzu schnelles Tempo bei der Durchführung der Agrarreform hält der Minister nicht für eine allzu große Wohltat. Persönlich würde er sich mit der Parzellierung von 150 000 Hektar einverstanden erklären. Durch seine Kreditpolitik hält der Minister jetzt das Tempo der Parzellierung auf und will es dazu bringen, daß drei Viertel der Parzellierungskredite für die Vervollkommnung der Wirtschaftlichen Verwendung finden und erst der Rest auf selbständige Wirtschaften entfällt. Eine wilde Parzellierung gebe es nicht. Mit Ausnahme von Galizien lohne sie sich jetzt auch nicht. Herr Staniewicz gibt zu, daß in einigen Wojewodschaften die Landpreise zu hoch sind; doch er weist darauf hin, daß die Abgeordneten zum Vergleich sehr häufig die Preise aus dem Jahre 1926 heranziehen, wo sie am niedrigsten waren. Persönlich ist der Minister der Meinung, daß für denjenigen, der Land kauft, nicht der Landpreis wichtig sei, sondern der Preis, für den er die Landprodukte verkaufe. Daher übe auch die Aktion der Regierung wie z. B. der Bau der Kühlanlage in Gdingen, die Finanzierung des Flachsanbaues durch die Regierung usw. in bedeutendem Maße einen Einfluß auf die Zahlungsfähigkeit der Landwirte aus. Ihre Zahlungsfähigkeit werde auch gestärkt durch öffentliche Arbeiten, bei denen der Landwirt verdienen kann.

Zum Schluß hob der Minister den Arbeitseifer der Beamten und die tüchtige Arbeit in seinem Ressort hervor und richtete an die Kommission den Appell, in seinem Ressort keine Streichungen vorzunehmen.

Warschau, 12. Dezember. In der Budgetkommission des Sejm war der ganze gestrige Tag Agrarfragen gewidmet: Es wurde über das Budget des Ministeriums für Agrarreform abgestimmt und in die Diskussion über das Budget des Landwirtschaftsministeriums eingetreten. Vor der Abstimmung über den Vorschlag des Agrarreformministeriums ergriff noch einmal der Referent Abg. Sanojca das Wort, der an die Mitglieder der Kommission den Appell richtete, die Ausgaben dieses Ressorts nicht künstlich zu erhöhen. Das Budget wurde mit einigen kleineren Abänderungen, von denen zwei mit der Regierung vereinbart worden waren, angenommen.

2 Millionen Dollar täglich.

das ist die jetzige deutsche Reparationsquote.

Berlin, 11. Dezember. Der juristische Ratgeber Parker Gilberts, Leon Frazer, der soeben aus Amerika zurückgekehrt ist, erklärte amerikanischen Pressevertretern, daß die bevorstehende Reparationskonferenz die „endgültig letzte“ sein werde. „Ich habe keine Absicht, für Deutschland Partei zu nehmen“, meinte Frazer weiter, „aber ich habe die Ab-



Selbst auf der Reise

ich will's nicht verhehlen, Darf

Centra Mikro

keineswegs fehlen.

sicht, zu erklären, daß Deutschland zurzeit zwei Millionen Dollar täglich an Reparationen bezahlt, und daß Amerika sich freuen würde, die ganze Reparationsangelegenheit ausgedröhren und geregelt zu sehen. Es steht auch fest, daß die bevorstehende Konferenz diese Frage ein für allemal untersuchen und entscheiden wird.“ Zum Schluß betonte Frazer, daß Amerika eine gesunde Reparationsregelung unbedingt wünsche und seine persönliche Ansicht, daß diese Endregelung zweifellos zustandekommen werde.

Ein litauischer Prälat des Mordes verdächtigt.

Kowno, 12. Dezember. Die neueste Sensation bildet hier die vor wenigen Wochen erfolgte geheimnisvolle Ermordung der Lehrerin Dljjanowiska, deren Leiche auf der Ghauffee gefunden wurde. Die Untersuchung richtet sich gegen den Prälaten des Domkapitels Dljzewski, der, wie der „Nisztrowany Kurjer Godzienny“ mitteilt, im Wilna- und Kowno-Gebiet als polenfeindlich bekannt ist. Pfarrer Dljzewski habe früher in Diensten der Petersburger Regierung gestanden und eine Tätigkeit zum Schaden des Polentums ausgeübt.

Berwickelt in diese Sache ist, derselben Quelle zufolge, auch der in Polen bekannte Professor der Kownoer Universität A I b i n H e r b a c z e w s k i, der bei seiner Vernehmung durch den Untersuchungsrichter sensationelle Aussagen gemacht haben soll.

Brauchen Sie ein Weihnachtsgeschenk für jemand, der schlecht sieht?

Kommen Sie zu uns, kaufen Sie eine gut-sitzende Brille oder einen eleganten Kneifer. Reiches Lager in modernen Brillen und Klemmern, Zeiss-Punktalgläsern, Feldstechern, Theatergläsern, Barometern und Thermometern.

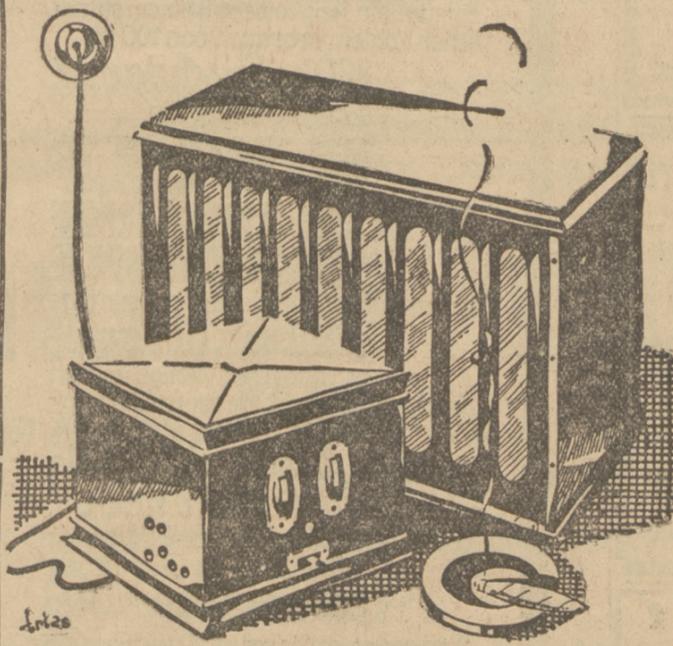
Oskar Meyer, Gdanska 15, Telefon 1389.

Noten sind's Beste zum Weihnachtsfeste!

Größte Auswahl in W. Teutsch's Musikalienhandlung Bydgoszcz, Pomorita Nr. 1.

Musikinstrumente aller Art empfiehlt zu erniedrigten Weihnachtspreisen die älteste bekannte Firma J. Kielbich, Bydgoszcz, Król. Jadwigi 16, Telefon 12-81

Baumlichte Christbaumschmuck Toiletteseifen Parfüms Mundwasser Kristallgarnituren Maniküren und alle übrigen Toiletteartikel empfiehlt in größter Auswahl Ernst Mix, Seifenfabrik Bydgoszcz.



ALLES aus dem Lichtnetz!

Keine Zusatzgeräte! Einfachste Bedienung!

Nur ARCOLETTE 3W und ARCOPHON 3!



TELEFUNKEN

DIE ÄLTESTE ERFAHRUNG — DIE MODERNSTE KONSTRUKTION.

Empfehle zum Fest meine täglich frisch gebrannten Kaffees

„MOCCA“, Bydgoszcz Dworcowa Nr. 35. Telefon Nr. 2154.

Soeben in verbesserter u. vermehrter 7. Auflage erschienen: Spitzer, Aufwertungsverordnung Preis zt 2,00 A. Dittmann, T.z.o.p., Bydgoszcz.

TELEFUNKEN-RADIOHAUS

Telefon 196 Ad. Kunisch, Grudziadz Toruńska Nr 4

empfiehlt Radio-Apparate ohne Akkumulator, ohne Anoden-Batterie, zum direkten Anschluß an die elektrische Lichtleitung (Steckdose)

- ARCOLETTE 3W Dreiröhren-Lautsprecher-Fernempfänger, zt 440.-
TELEFUNKEN 4 A Vierröhren-Neutrodyne-Empfänger, der Schlager der Rundfunksaison zt 712.-
TELEFUNKEN 9 A Fünfröhren-Luxus-Empfänger, zt 1706.-
Ein Griff und Europa spielt für Sie
TELEFUNKEN 10 der billige Dreiröhren-Empfänger, zt 290.-

Verlangen Sie Prospekte und kostenlose Beratung!

# RADIO

**Apparate** eigener u. ausländischer Fabrikation  
**Zubehör und Einzelteile** in großer Auswahl  
 Verlangen Sie Preislisten und Kostenanschläge.  
**Poznańskie Tow. Telefonów z o. p.**

Centrale:  
 POZNAŃ, ul. Jasna 9  
 Tel. 6937, 6941.

Filialen:  
 POZNAŃ, ul. Ratajczaka 39  
 BYDGOSZCZ, ul. Jagiellońska 65/66  
 Gegründet 1908. 16163

## 175 verlassenen Kindern

hat unser „Evangelisches Kinderheim“ in diesem Jahre wieder dadurch dienen dürfen, daß es ihnen in der Not erste Zuflucht und Hilfe gewährt und sie in den Sonnenschein barmherziger Liebe nehmen konnte. Die meisten Kinder kommen schlecht genährt zu uns; deshalb müssen wir ihnen nicht nur träftige, sondern auch reichliche Nahrung geben, um ihren Hunger zu stillen. Gewöhnlich kommen die Kinder auch mit dürftiger und schlechter Bekleidung in das Kinderheim, ja, die ganz Kleinen bringen die Mütter zuweilen ganz ohne eigene Wäsche. Außer diesen Kindern haben wir auch 30 Mütter für je 5 Wochen beherbergt, damit sie ihre Kinder in den ersten Lebenswochen selbst mit Mutternahrung verziehen können, ehe sie sich unter dem Druck der Not von ihnen trennen müssen. In all dieser Not konnten wir auch in diesem Jahre wieder Hilfe bringen, weil die Liebe unserer Glaubensgenossen uns die fehlenden Mittel dazu freudig darreichte. Wir danken Gott, der die Herzen und Hände willig machte, und danken Allen, die uns lieblich halfen, unsere Aufgaben zu erfüllen. Nun bitten wir wieder alle gütigen Freunde unseres Liebeswerkes: Helft uns weiter und laßt uns wieder zum Heiligen Christfest die Liebe spüren, die als Gottes Kraft unter uns lebendig und stärker ist als die Not! Wir bitten herzlich um Gaben der Liebe in Gestalt von Nahrungsmitteln und brauchbaren Kleidungs- und Wäschestücken für Kinder jeden Alters und Geschlechts. Ebenfalls sind uns Spenden in barem Gelde herzlich willkommen, die wir unmittelbar oder auf dem Konto des Evangelischen Erziehungsvereins bei der Genossenschaftsbank in Poznań, ul. Wąsowska 3, entgegennehmen.

Wir wünschen allen unsern Helfern im Dienst der Liebe in froher Adventszeit Gottes reichen Segen.

### Das Evangelische Kinderheim

Poznań, ul. Gen. Prądzyńskiego 3. Telefon 2423  
 Pastor S. Wich. 16334 Diakonisse Anna Wendel.

## FUTROPOL

Pelzgeschäft Stary Rynek 27

hat am 1. Dezember seinen

## Weihnachtsverkauf

begonnen und seine Preise um 20% ermäßigt, empfiehlt

aller Art Felle, Pelzbeutel,  
 Kragen, Mützen,  
 und Damenpelze.

Kürschnerwerkstatt ständig im Betrieb. Langfristiger Kredit.

## Eiserne Kochherde nach Westfälischer Art

zum Kochen, Braten, Backen und Heizen in verschiedenen Größen — bis zum Hotel-Herd. 15597



## Transportable Rachel-Ofen

ein allseitig anerkannt vorzüglicher Heizkörper! Vorzüglichste Konstruktion, — Große Auswahl!!!

Oskar Schöpfer  
 Bydgoszcz, Zauny 5. Telefon 2003.

## Total-Ausverkauf

in



## Spielwaren

wegen Geschäftsaufgabe

bis zum 24. Dezember 1928. 15644

Große Auswahl. Preise bedeutend herabgesetzt.  
 Kasimir Dux, Danzigerstr. 149.

## Prima Oberschles. Steinkohlen, Hüttenkoks

für Industrie u. Hausbrand, waggonweise und Kleinverkauf offeriert

## „Ge-Te-We“

Górnośląskie Towarzystwo Węglowe Katowice.

Kohlenverkaufsbüro des Konzerns

Giesecke Sp. Ake. :: Katowice  
 (früher Giesecke's Erben)

Filiale: Bydgoszcz, Dworcowa 59.  
 Telefon 668 und 1593. 15583

**Schuhe** Damen-Herren-Kinder-  
 in großer Auswahl und preiswert  
 bei Firma 15413  
**„E L - K A“**  
 Bydgoszcz, Długa Nr. 35. **Schmieschuhe**

## Franz Wolff

Möbelhaus

Bydgoszcz IV, Grunwaldzka 138

Erstes und ältestes Haus von Bydgoszcz-Okole f. vollständige und gut bürgerliche

Wohnungseinrichtungen von vorbildlicher Eigenart und Ausführung 15871

Eigene Werkstätten Gegründet 1908

## Weihnachtsgeschenke

Klubgarnituren in Leder u. pa. Moquettplüsch, ferner Rauchtische, Nähtische, Klaviersessel, Notenständer usw. usw. Auf Wunsch Teilzahlung

Zum Weihnachtsfest empfehle preiswert: Weihnachts-Männer, Marzipan, Pfefferkuchen, Schokoladen usw. Eigene Fabrik. Kocerka, Bahnhofstr. 33 16159

Über **65000** Lokomobilen geliefert!

Bei getrennter Kraft- u. Wärmeversorgung erzeugt ein Heizkessel mit einem stündlichen Kohlenverbrauch von 100 kg

800 kg Frischdampf

Dagegen liefert die

## R. WOLF SPEZIAL-ABWÄRME LOKOMOBILE

mit annähernd gleicher Kohlenmenge nicht nur Abdampf

von derselben Menge und von gleichem Heizwert wie der Frischdampf des Heizkessels,

sondern leistet gleichzeitig außerdem noch

ca. 100 effektive PS oder 70 Kilowatt stündlich. Hier liegen

enorme Ersparnisse!

Bitte verlangen Sie von uns Vorschläge für rationelle Kraft- und Wärmeerzeugung.

MASCHINENFABRIK  
 BUCKAU R. WOLF & G  
 MAGDEBURG  
 Na 2234

## Zu Weihnachten

erteilen wir bei sofortiger Kassa bis zum 24. Dezember dieses Jahres auf alle Stoffe und Seiden

sowie auch auf Mäntel, Kleider, Wirkwaren

15% Rabatt

auf unsere normale, äußerst niedrige Preise

Winterstoffe

verkaufen wir zu Ausnahmepreisen

Rester und aus der Mode gehende

Artikel geben wir fast umsonst ab

## Czesanka

Gdańska 157

Plac Wolności 1

## A. Stanek

Spezialfabrik

für Badeöfen u. Badewannen aller Art

Poznań, Male Garbary 7a

Tel. 3350

Gegr. 1902

Bei Bedarf bitte Offerte einzufordern. 136-2

## Brunnen

Bohrungen bis zur größten Tiefe  
 Versuchsbohrungen, Wasserleitungen

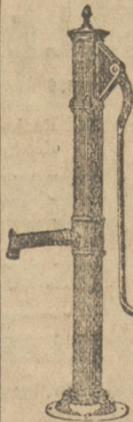
## Pumpen

jeder Art für Hand- und Kraftbetrieb, für gewöhnliche und artesische Brunnen.

J. Kopeczyński i Sp.

Bydgoszcz, Gdańska 79. Tel. 295

Centrale Poznań. Gegründet 1893.



## Transmissionen

bis zu den größten Abmessungen 15848

## Bomag-Elektro-Flaschenzüge

liefern billigt

## Hodam & Ressler,

Maschinenfabrik gegr. 1835

Danzig.

Grudziądz.

# Genossenschaftsbank Poznań Bank Spółdzielczy Poznań

Sp. z o. o.

Geschäftsstelle Bydgoszcz | Gdańska 162  
Oddział Bydgoszcz | Telefon 291, 374, 373.

Postcheckkonto Poznań Nr. 200 182; Girokonto: Bank Polski, Bydgoszcz.

Zloty- und Dollarwertkonten. Laufende Rechnung.  
Scheckverkehr :: An- u. Verkauf u. Verwaltung von Wertpapieren.  
An- u. Verkauf von Sorten und Devisen.  
**Bank-Incassi.**

**W. Gonczerzewicz, Bydgoszcz**  
ul. Gdańska 159 Telefon 1465  
empfiehlt zum  
**Weihnachtsfest**  
**Damen-, Herren-  
u. Kinderstiefel**  
in großer Auswahl und bester Qualität.

**Radjofonja**  
T. Solski i Ska  
Bydgoszcz, Bernardyńska 10  
Tel. 1549 Tel. 1549  
empfiehlt  
**komplette Radioanlagen**  
auf langfristige Raten.  
Akkumulatoren-Ladestelle.

Passende  
**Weihnachts-Geschenke**  
empfehlen wir in:  
**Zafchenmikroskop  
Lupe  
Lesebläsern usw.**  
**M. Rautenberg i Ska.**  
Telefon 1430. Jagiellońska 11.

Photographische Kunstanstalt  
**Th. Joop**  
Inh.: Nawrotki & Wehran  
Bydgoszcz, Gdańska 16/17  
gegenüber der Paulskirche  
**Weihnachts-Aufträge**  
bitte rechtzeitig aufzugeben  
Aufnahmen jeder Art  
Vergrößerungen — Pastelle.

## Zum Weihnachts-Fest!

- Klubmöbel
- Kleinmöbel
- Teppiche
- Dekorationen
- Möbelstoffe

## Otto Pfefferkorn

Ausstellungshaus für Möbel und Raumkunst  
ca. 200 Zimmer  
Bydgoszcz ulica Dworcowa 94  
Telefon 331, 432

Passende Geschenkartikel  
in  
**Rasier-Apparaten**  
Rasiermessern und Scheren  
in reichhaltiger Auswahl empfiehlt  
**Fr. Wilke**  
Gdańska 159 — Telefon 73  
Spezial-Geschäft Solinger Stahlwaren  
Ärztliche Instrumente - Gummi-Waren  
Artikel zur Krankenpflege.

**Nutze die Zeit!**  
Trotz Hochsaison 30%  
billiger Verkauf.  
Größte Auswahl in  
**allen Arten von Pelzen**  
für Damen und Herren  
Innenfutter u. verschied. moderne  
Felle für Besätze.  
Eigene Kürschnerwerkstätten. Erstkl.  
Ausführung.  
**"Futeral"**  
BYDGOSZCZ  
Dworcowa 4 Telefon 308  
Filiale: Podwaie 18 Telefon 1247.

Führe Reparaturen an Wasserleitungen,  
sämtl. Patentenschlossern, Tür-  
schlossern, Jalousien u. anderen Sachen aus.  
Sienkiewicza 8, 2 Tr. r.

**Paul Riemer**  
Sattlermeister  
Danzigerstr. 6 Gegr. 1900  
empfiehlt zum bevorstehenden  
**Weihnachtsfeste** sein  
Specialgeschäft für feine Lederwaren  
und Reiseartikel  
Lager in Kutsch- und  
Reit-Utensilien.

**Warnung!**  
Diebstahl von Altpapier.  
Wir warnen alle Kaufenden vor ge-  
legentlichem Makulatur- und Zeitung-  
einkauf, die vom Diebstahl aus unserer  
Fabrik stammen.  
Im Falle diesbezüg. Angebotes durch  
unbekannte Personen, bitten wir, zweeks einer  
evtl. Festnahme der Schuldigen, um sofortige  
Benachrichtigung.  
**Wielkopolska Papiernia Tow. Akc.,**  
Bydgoszcz-Czyżkówko. Telefon 1137 u. 1151.

Preisliste gratis.  
  
**Gebr. Ziegler, Feilen- u. Drahtzaun-Fabrik**  
Tel. Nr. 72. Nakło nad Notecią Gegr. 1876.

**CENTRALA PŁUGÓW PAROWYCH**  
T. z o. p.  
**MASCHINEN-FABRIK**  
Telefon 6117, 6950 Poznań - św. Wawrzyńca 36 Telegr. - Adr. Centropług  
Die einzige Spezialfabrik Polens für Dampfplugteile  
**liefert**  
Triebräder - Lager - Wellen - Armaturen  
Streichbleche - Schare - Schrauben  
Untergrundwühler eig. Patent „Herkules“  
Dampfplugseile Orig. St. Egyd  
**repariert**  
Dampfpluglokomotiven - Lokomobilen  
Dreschmaschinen  
Landmaschinen jegl. Art  
**modernisiert**  
und verbessert alte Pflüge und Geräte  
für Dampftrieb  
**Kesselschmiede Metallgießerei**  
Offerten auf Wunsch  
**!!! Fördert die inländische Produktion !!!**

Für den **Weihnachtstisch**  
empfehlen wir:  
**Briefpapier**  
**Briefkarten**  
**Briefblöcke**  
in geschmackvollen Mustern  
mit Monogram- u. Namensdruck  
**Schreibmappen**  
in Leder und Kaliko  
**Photographie-Alben**  
zum Einkleben der Bilder  
**Postkarten-Alben**  
in allen Preislagen  
**Tagebücher**  
mit und ohne Schloß  
**Schreibzeuge**  
in Marmor, Glas und Holz  
**Falten-Lampenschirme**  
in Kunst-Batik- u. Pergamentpapier  
**Ampeln**  
in verschiedenen Farben u. Größen  
**Goldfüllhalter**  
in größter Auswahl  
**Füllbleistifte**  
mit passenden Ersatzminen  
**Leder-Notizbücher**  
mit Ersatz-Einlagen  
**Weihnachtskarten**  
Kalender.  
**A. Dittmann, T. z Bydgoszcz**  
Jagiellońska 16, 16006

**"ARBOSALUS"**  
KARBOLINEUM  
  
zur Schädlings-  
bekämpfung  
Steigert den Obstertrag  
**Drogerie UNIVERSUM**  
POZNAŃ  
UL. FR. RATAJCZAKA 38

**Wild u. Geflügel  
Butter, Eier**  
verwertet stets in jeder Menge  
**Zentralmarkt A.-G.**  
für Verwendung landwirtsch. Erzeugnisse  
Zentralmarkthalle,  
Berlin C 25, Bogen 3 u. 4.  
Fernspr.: E 2, Kupfergraben 5291.  
Drahtanschrift: Ernährungsmarkt.  
**Wir bitten um Angebote.**

# Bank M. Stadthagen Tow. Akc.

## BYDGOSZCZ

Erlidigung aller Banktransaktionen. — Vermietung von Schließfächern im Panzergewölbe.  
Annahme von Spareinlagen in Zloty und fremden Währungen zu günstigen Bedingungen.  
Kassenstunden von 1/9 bis 1/2 Uhr.

Goldene Medaillen  
auf jeder Ausstellung

Kenner kaufen

Centrala Pianin

Vertretungen in  
Warszawa :: Katowice,  
Lwów, Poznań, Danzig

## Jähne-Pianos

Bydgoszcz  
ul. Pomorska 10  
Tel. 17-38

### Weihnachtsbitte

für die Krüppelkinder im Haus Ariel.

Eine kleine, liebe Schar liegt da mit Freude überstrahlten Augen und ein wunderbar geheimnisvolles Leuchten darin — Kinder — Krüppelkinder — Sie lauschen! Die heilige Geschichte vom Christkindlein, wie hören sie sie so gerne! Seine Vermögen streckt es aus und spendet Freude, immer wieder Freude, das liebe Christkindlein! Den Kleinen im Streubettchen und im Rollstühlchen denen, die nicht laufen und springen können, und die viel Schmerzen aushalten müssen, allen schenkt es Freude. „Wo nimmt es die Freude nur immerzu her?“ plappert ein kleiner Mund. Die hat es versteckt draußen in der dunklen Welt bei lieben, lieben Menschenkindern, Und wenn es immer dunkler wird und die Schneeflocken fallen, dann helfen die lieben Menschen dem Christkindlein die Freude aus dem Versteck heraus holen und packen sie ein und chiden sie weg. Und dann kommen viele, viele Gaben ins Haus und mit den Gaben die Freude! Frohe, heilige Weihnachtszeit! Gaben der Liebe nimmt dankbar entgegen

Schwester Margarete, Oberin  
des Diakonissen - Mutterhauses Ariel, Alfazstowo, poczta Lutomyń,  
pocz. Wyrzyski. P. K. O. Poznań 206 583. 86515

### Praktische Weihnachts-Geschenke

#### Herren:

Oberhemden, Nachthemden, Pyjamas  
Hausjacken, Handschuhe, Krawatten  
Hüte, Mützen, Stöcke, Pullovers, Tri-  
kotagen, Schals, Cachenez, Socken  
Hosenträger, Schirme, Schlafrocke  
Reisedecken, Taschentücher u. s. w.

#### Damen:

Elegante Wäsche, Pyjamas, Hand-  
schuhe, Strümpfe, Trikotagen, Schals  
Cachenez, Taschentücher u. s. w.

Qualitätsware - Riesige Auswahl  
Letzte Neuheiten - Billige Preise

## Adam Ziemski

Bydgoszcz, Gdańska 21. 16153

### Mode-Atelier Helene Otto

Gdańska 9, II  
fertigt nach neuesten Modellen

### Damen-Garderobe

zu mäßigen Preisen. 15814

### Geldknappheit

zwingt Sie, für Ihre

### Weihnachts-Geschenke

nur wenig zu zahlen. 15720

#### Strickwaren:

Kinder-Strümpfe „starkfädig“	0.95
Kinder-Handschuhe „Wolle“	1.35
Wollene Kinderstrümpfe „gestrickt“	2.50
Damen-Baretts „alle Farben“	2.50
Kinder-Pullover „reizende Farben“	4.25
Kinder-Strickfäden „für 10-14 Jahre“	6.50
Mädchen-Pullover „modern“	8.50
Kinder-Strickfäden „für 6-8 Jahre“	13.75
Damen-Strickweilen „Wolle“	16.50
Damen-Pullover „Neuheiten“	19.50
Damen-Strickkleider „schöne Farben“	35.00
Damen-Strickfäden „Modelle“	45.00

#### Warme Schuhe:

Baby-Kamelhaarschuhe „schöne Farben“	2.95
Kinder-Kamelhaarschuhe „Lederohle“	5.75
Damen-Kamelhaarschuhe „Lederohle“	6.50
Kinder-Lederstiefel „Belzbeleg“	7.50
Damen-Kamelhaarschuhe „la Dual“	9.75
Schwarze Filzstiefel „Lederbeleg“	12.50
Damen-Lederstiefel „Belzbeleg“	19.50
Damen-Lackschuhe „Belzbeleg“	28.50

#### Leder-Schuhe:

Kinder-Lackschuhe „genäht“	8.50
Kinderstiefel „Box-Calf“ „Gr. 27“	8.50
Mädchenstiefel „Wahsch. Form“ „Gr. 27“	9.75
Frauenstiefel „genäht“ „Gr. 27“	14.50
Damen-Lackschuhe „Reitpaare“	19.50
Herrenstiefel „genäht“	22.50
Damenstiefel „Gummiohle“	28.50
Herren-Lackschuhe „genäht“	35.00
Herrenstiefel „Gummiohle“	38.50

#### Mäntel:

Kindermantel „bid wattiert“	28.50
Kindermantel „Blüsch-Krimmer“	35.00
Bäffelmantel „Belzbeleg“	48.50
Damen-Wintermantel „Belzbeleg“	58.00
Damen-Ripsmantel „Neuheiten“	78.00
Damen-Ripsmantel „Belzbeleg“	98.00
Damen-Blüschmantel „Seidenfutter“	98.00
Damen-Belzbelegmantel „Modelle“	138.00

#### Gelegenheitskäufe:

Taschentücher „Seide bemalt“	Stück 0.95
Taschentücher „bestickt“ „Karton 6 Stück“	1.80
Weisse Damenschürzen „Sohllaum“	2.75
Damen-Hemden „breite Stücker“	3.95
Damen-Schürzen „wachsecht“	3.95
Damenstrümpfe „Wachseide“ „fl. Webfehl.“	3.95
Seidenschals „Crépe de chine“	7.50
Belztragen zum Aufnähen auf Mäntel	9.50
Damenkleider „Popeline“	13.50
Damenkleider „Wachseide“	19.50
Damenkleider „Crépe de chine“	35.00

### Schneeschuhe „Bevege“

Kinder 13.50  
Damen 17.50

### Mercedes, Motortaxi 2.

aus Anlass der Neueröffnung des Geschäfts empfehle ich für die Weihnachtszeit zu bedeutend

### ermäßigten Preisen:

Damenmäntel, Rips	von 50 Zl. an
Damenmäntel, Blüsch	von 100 Zl. an
Damenmäntel, Krimmer	von 70 Zl. an
Herrenmäntel u. Anzüge, sowie Herren- und Damenhüte, als auch Stoffe.	
Mäßige Preise.	
Eisenbahn- und anderen Beamten gewähre Kredit	

L. Dorożyński, Bydgoszcz  
Długa nr. 32.

Frostfreie

## Auto-Oele

Extra-Qualität  
mit Rizinusöl compoundiert

sowie auch

la kaltebeständige

## Maschinen-Oele

## Motoren-Oele

liefert zu billigsten Preisen

## Otto Wiese,

Bydgoszcz, ul. Dworcowa 62.

Telefon 459. 16400

## Schuhwaren

finden Sie stets die grösste Auswahl

zu billigsten Preisen

im größten Schuhwarenhaus Pommerellens

## Jan Zieliński

Bydgoszcz, Gdańska 164.

Toruń, Szeroka 31.

### ZUM FESTE

das bekannte

### Okocimer Bier

Märzenbier (Hell) - Exportbier  
(Dunkel) - Porter

Wir ersuchen um zeitige Bestellung,  
da zu große Nachfrage ist.

Niederlage: Bydgoszcz, Jackowskiego 37  
Telephon Nr. 1505.

### Schnee- und

### Gummischuhe

zum Besohlen u. Re-  
paratur nimmt an 15783

E. Guhl i Ska,  
Długa 45. Tel. 1934.

Damen- und Kinder-  
Garderobe u. Wäsche  
wird billig angefertigt  
ul. Dworcowa 6. 1 Tr.

### Möbel

empfehle unter gün-  
stigen Bedingungen:

Kompl. Speisezimmer,  
Schlafzimmer, Küchen,  
low, einzelneSchränke,  
Tische, Bettst., Stühle,  
Sofas, Sessel, Schreib-  
tische, Herren-Zimmer  
u. a. Gegenstände. 16001

M. Biedowiat,  
Długa 8. Telef. 165.

Interessenten geben wir hiermit zur gefl. Kenntnisnahme, daß  
wir einen Transport

## „Adlerwagen“

neuester Modelle 1929 in kompl. fabrikmäßiger Ausstattung  
empfangen haben

Wir stehen mit Probefahrten etc. stets zur Verfügung

### Brzeskiauto sp. Akc. Poznań

ul. Dąbrowskiego 29 — Tel. 63-23, 63-65 u. 34-17

Generalvertretung der Adlerwerke, Frankfurt am Main, für  
die Wojewodschaften Poznańskie und Pomorze.

16162



Bitte, bitte,  
nur Geschenke  
von  
J. Pilaczyński i Ska  
Bydgoszcz  
Gdańska 163

die die best assortierten Abteilungen in

**Damen-Wäsche, Strümpfen  
Trikots und Taschentüchern**

**Bett-Wäsche, Ober-, Unter-  
betten und Kopfkissen**

**Tisch-Wäsche, Hand-  
tüchern und Küchen-Handtüchern**

**Steppdecken, Daunendecken**

**Kompletten Brautausstattungen  
und Säuglingsausstieuern**

**Wäsche-Stoffen**  
besitzt. 16722

Weihnachts-  
Kabatt  
10 %  
und 5 %

Ein wirklich gutes

## RADIOgerät

empfiehlt

Roman Gonczewicz  
Plac Wolności Nr. 1  
(Weltzienplatz)

Telef. 1124

## Ein geschenktes „Frühstück“.

Statt 3 Tage — 14 Tage Gefängnis und 1000 Zloty Geldstrafe für die „Deutsche Rundschau“.

Bromberg, 14. Dezember.

Im August v. J. hatte die „Deutsche Rundschau“ im Krakauer „Ziustrowany Kurjer Godzienny“ ge-frühstückt, d. h. unter Quellenangabe aus diesem Blatte einen Artikel übernommen, der an einem Regierungsprojekt über die Reglementierung von unedlen Metallen Kritik übte. Der „Ziustrowany Kurjer Godzienny“ nannte dieses Projekt in seinem Kommentar eine Dummheit und wollte statt der unedlen Metalle lieber die Dummheiten reglementiert wissen, die im Bureau der Zentralbehörden ihren Ursprung haben. Wegen des Abdrucks dieses Artikels wurde damals die „Deutsche Rundschau“ (Nr. 189 vom 21. August 1927), die noch während des Drucks den „gefährlichen“ Satz ausradiert hatte, beschlagnahmt, während man gegen den Vater des Gedankens, den Krakauer „Ziustrowany Kurjer Godzienny“ keine Zwangsmaßnahmen anwendete. Außerdem machte man dem verantwortlichen Schriftleiter der „Deutschen Rundschau“, Johannes Kruse, einen Prozeß wegen Beleidigung der Zentralbehörden und ihrer Re-ferenten aus Paragraph 185 des St. G. B. Die erste Ver-handlung fand im März d. J. vor dem hiesigen Presse-gericht statt und endete mit der Verurteilung des An-geklagten zu 3 Tagen Gefängnis und 600 Zloty Geldstrafe, während der Staatsanwalt 6 Wochen Ge-fängnis beantragt hatte. Gegen dieses Urteil legten sowohl der Angeklagte wie auch der Staatsanwalt Berufung ein.

In der Berufungsverhandlung, die gestern vor dem hiesigen Bezirksgericht stattfand, machte der Ange-klagte Kruse geltend, daß man hier doch unmöglich über geistige Produkte zu Gericht sitzen dürfe, die in Krakau straflos fabriziert wurden. Übrigens könne von einer Be-leidigung in diesem Artikel nicht die Rede sein. Daß man in Warschau bei der Fabrizierung von Geset-zenwürfen oft vorbeischieße, gehe u. a. auch daraus hervor, daß erlassene Gesetze häufig aufgehoben bzw. novelliert würden, um die im Laufe der Zeit in die Erscheinung ge-trretenen Mängel auszumergen. Hier könne es sich nur um eine Kritik handeln, deren Zulässigkeit von den Behörden insofern anerkannt wurde, als man das Krakauer pol-nische Blatt, das doch ebenfalls den Behörden zugäng-lich gemacht wird, wegen dieses Artikels nicht zur Ver-antwortung zog.

Der Staatsanwalt hielt trotzdem seine Berufung aufrecht und beantragte in Anbetracht dessen, daß die Be-leidigung hohen Beamten gegolten habe und deshalb als sehr schwer anzusehen sei, eine Gefängnisstrafe von 6 Monaten. Das Gericht verwarf nach einer einhalb-stündigen Beratung die Berufung des Angeklagten und er-kannte auf 14 Tage Gefängnis sowie 1000 Zloty Geldstrafe mit der Begründung, daß das Gericht eine Beleidigung für vorliegend angenommen habe. Wenn man gegen den „Ziustrowany Kurjer Godzienny“ keine Zwangs-maßnahmen angewendet hat, so habe das Blatt eben Glück gehabt. Auf jeden Fall trage der Angeklagte individuell die Verantwortung und müsse daher bestraft werden.

Da die Strafe unter die Amnestie fällt, ist es unver-ständlich, weshalb man erst über den Preis des Frühstücks, das der „Ziustrowany Kurjer Godzienny“ gratis serviert hatte, nahezu eine Stunde lang verhandelte.

## Weihnachten in Grönland.

Von Lars Janzen.

Weit im hohen Norden liegt Grönland, das mächtige Nordpolarland, das die europäischen Eismeere von den amerikanischen trennt. Nur wenige Forschungsreisende kennen dieses Gebiet, das in seinem Innern von einer ge-waltigen Eisschicht, dem Inlandeis, bedeckt ist, dessen Ober-fläche nach der Mitte zu bis zu der gewaltigen Höhe von 3000 Metern ansteigt und aus dem majestätische Berggipfel herausragen. In großen, malerisch gelegenen Fjorden münden gewaltige Eisströme, die sich mit einer ungeheuren Geschwindigkeit bewegen und riesenhafte Eisberge absetzen, die weit nach Süden geführt werden, und tragen manchem Ozeandampfer den Untergang gebracht haben. In uralter Zeit landete hier ein aus Island verbannter Krieger und erbaute sich das erste Haus am Einars-Fjord — nach seinem Namen heute so genannt —, wo noch heute die Grundmauern zu sehen sind. Nach wuchs die Zahl der Ansiedler, und um das Jahr 1000 n. Chr. lagen längs der Küste mehrere Sied-lungen. Die grönländischen Ansetzler ließen sich bald von einem norwegischen Bischof taufen, und sind heute fromme und treue Christen, wie man sie in unserer Zeit nur noch selten vorfindet.

Das Weihnachtsfest in Godthaab, der „Hauptstadt“ Grönlands, die allerdings kaum mehr als 2000 Einwohner zählt und aus einer kleinen Zahl Holzhäuser besteht, ist eine Feier, auf die man sich das ganze Jahr freut, und die dort nach uralter, noch aus der Normannenzeit stammender Tradition ganz eigenartig verläuft. Eigentümlich ist schon die Sitte, Weihnachtsbäume bereits am Morgen des Heilig-abends anzuzünden und Geschenke auszutauschen. Am Mittag des Heiligabends wird auf allen Flaggstangen der Dannebrog — die dänische Flagge — gehißt, da seit 1721 Grönland unter dänischer Landeshoheit steht, und mangels anderer Kolonien ein Juwel in der Krone des dänischen Königs genannt wird. Um 1 Uhr nachmittags versammeln sich alle Kinder der Stadt in der Kirche. Sie sind alle in grönländische Nationaltracht gekleidet, und tragen besondere Kragen mit Stickerien. Es ist eine Sitte, daß jedes Kind zu dieser feierlichen Handlung einen vollständig neuen An-zug bekommt, sogar die Armen der Armen kleiden ihre Kinder zu Weihnachten neu ein. Die Kinder singen Weih-nachtspsalme, wonach die Jüngsten die ersten Zeilen des Weihnachtsevangeliums rezitieren, ältere kennen größere Bruchstücke aus der Heiligen Schrift auswendig. Es ist rührend anzuhören, wie kleine drei-, vierjährige Grönländer in ihrer kulturellen Sprache die fröhliche Botschaft von der Geburt Christi verkünden. Dann begeben sich die Kinder auf die Straße und tragen Lichter in bunten Laternen, die phantastisch durch die ewige Nacht leuchten. Jetzt gehen die Kinder von Haus zu Haus und singen einen Psalm vor jedem Hause. Hört man die Kleinen sich nähern, so muß man ein oder mehrere Lichter vor das Fenster stellen, um zu zeigen, daß man dem Gesang lauscht. Dann tritt ein

## Amat-Seifenflocken

sind halb so teuer aber ebenso gut wie sämtliche aus-ländischen Seifenflocken.

Kind hervor und spricht mit lauter Stimme die bekannten Worte der Weihnachtsbotschaft: „Ich verkünde euch eine große Freude, der Erlöser ist in der Stadt Davids geboren.“ Zum Schluß wird die grönländische Weihnachtshymne „Guterput luttingermio“ gesungen.

Eine uralte grönländische Sage erzählt, daß der nor-wegische Missionar Rasmus Berthelsen den Text dieser Hymne in der ersten Weihnachtsnacht, die er in Grönland verbracht hat, geträumt und dann niedergeschrieben hat. Höchst eigenartig ist die Melodie dieses Weihnachtsgefanges, die als typisches Gefangsstück der Grönländer ein Zeugnis von ihrer Musikkultur ablegt. Die ganze Nacht durch läßt der fröhliche Gesang der Kinder durch die Straßen, da sie erst frühmorgens zu Bette gehen. — Die Weihnachtsfeier mit dem Weihnachtsbaum ist ja bereits am Vormittag ab-gehalten worden.

Am ersten Weihnachtsfeiertag sind alle Häuser der Stadt leer. Die ganze Bevölkerung ohne Unterschied des Alters befindet sich in der Kirche. Der Gottesdienst dauert den ganzen Tag. Auf dem Nachhausewege gegen Abend singt alles auf den Straßen. Die Grönländer haben eine große Zahl eigener Psalme, in denen sich die Verehrung der Ein-wohner dieses Landes gegenüber der Sonne, den Sternen und der Winternacht in poetischen Bildern ausdrückt. Hier sei als Beispiel folgen es schönes Weihnachtsgedicht, das gleichfalls zu einer eigenartigen Melodie gesungen wird, angeführt:

„Ein Stern ist am Himmel erschienen, er leuchtet über der ganzen Erde. Es ist der Sohn unseres Gottes, der vom Himmel zu uns gekommen ist. Dieser wunderbare Stern hat sogar die Sonne verdunkelt, denn so hell und so schön leuchtet nicht einmal der Stern der Sonne. O du Stern, der du in der tiefen Finsternis leuchtest, du Erlöser aller Menschen, komm zu mir, der ich so arm und elend bin, nimm Wohnung in meinem armen Herzen. Du teurer und kost-barer Stern, treib' die Finsternis aus meiner Seele. O Jesus, komm, steig nieder zu mir, erleuchte mich ganz und führe mich.“

In anderen Psalmen erscheint das Bild des Erlösers, der auf die Erde hinabgestiegen ist, um die Elenden und Verlassenen zu retten. Ein sehr beliebter Text lautet:

„Wir sind ja die Menschen, die du suchst. Wir sind die Sünder, die du retten willst. Nimm unsere Seelen und unsere schwachen Körper. Vernimm die, die noch nicht er-löst sind, verkünde ihnen in Wahrheit eine neue Lehre, denen, die noch nicht zum Glauben gekommen sind. Laß deinen großen Namen eine führende Macht unter den Menschen sein. Sei uns ein Zufluchtsort, führe uns zur Erlösung.“

### Die normale Entwicklung des Kindes

ist gesichert, wenn es von der Geburt an mit

### SZOFMAN'S Puder und Seife BEBE

gepflegt wird. 14962

### Drainagen Kulturtechnisches Büro

Otto Hoffmann, Kulturtechn. in Gniezno, Trzemeszyńska 69 Spezialausführungen v. Drainageanlagen Wiesenbau, Ent- u. Bewässerungsanlagen Projektaufnahmen, Kostenvoranschlägen Vermessungen und Gutachten. 30 Jahre im Fach. 15580

Kauft

Puppenklinik

Puppenklinik

nur in der Firma

J. Szarowski, Bydgoszcz Dworcowa 10.

Jeder Käufer erhält

10% Rabatt und ein Geschenk.

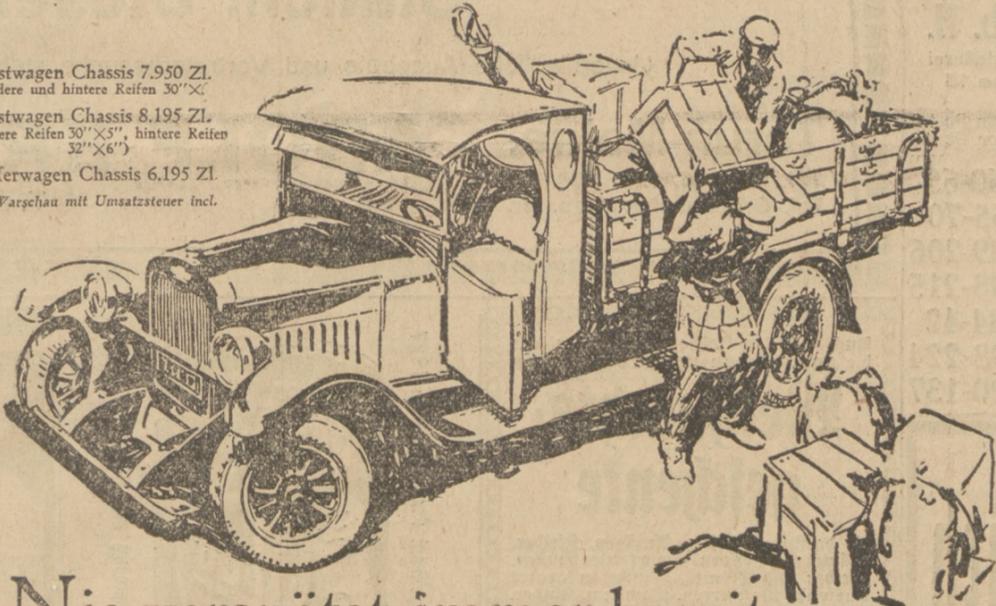
Damen-Handtaschen, Aktenmappen, Koffer, Schirme.

Drachtgeflechte 4- und 6-eckig für Gärten u. Geflügel Drähte, Stachelröhre Preisliste gratis Alexander Maennel Fabryka ogrodzeń druczanych Nowy Tomysl 3 (Woi. Pozn.)

Lastwagen Chassis 7.950 Zl. (Vordere und hintere Reifen 30" X 32")

Lastwagen Chassis 8.195 Zl. (Vordere Reifen 30" X 32", hintere Reifen 32" X 36")

Lieferwagen Chassis 6.195 Zl. ab Warschau mit Umsatzsteuer incl.



## Nie verspätet, immer bereit und billig im Betrieb

Ein Lastwagen, der jederzeit dienstbereit ist, in jeder Lage zuverlässig bleibt und nur weniger Reparaturen bedarf, erlaubt Ihnen, mehr Geschäfte bei geringeren Unkosten zu erledigen.

Diese Erfahrung machen tausende Besitzer von Chevrolet-Lastautos.

Ein Mechanismus von hoher Qualität, der bei hervorragender Leistung ein Minimum an Betriebskosten erfordert.

Der neue Chevrolet-Lastwagen hat 4 Gänge vorwärts und ein Rückwärtsgang — und 4-Radbremsten. Der starke Motor, vier Zylinder mit obengesteuerten Ventilen, verfügt über eine Kraftreserve, die es ihm ermöglicht, selbst bis zum Maximum beladen, die schwersten Steigungen zu überwinden.

Kein anderer Camion kann mit so wenig Kosten eine derartige Regelmäßigkeit und Betriebssicherheit aufweisen. Das Ausbleiben beständiger Reparaturen sowie sein geringer Benzinverbrauch machen ihn zum wirtschaftlichsten Lastwagen auf dem Markt.

Sein gediegenes Aussehen macht auf der Strasse einen sehr guten Eindruck und stellt für seinen Besitzer eine wirksame Empfehlung dar.

Ueberlegen Sie einmal, was für Vorteile Ihnen der Besitz eines solchen Lastautos bringen würde, wie er Ihr Transportproblem vereinfachen könnte.

Je nach dem Bedarf Ihres Transportes haben Sie die Wahl zwischen einem Lieferwagen und einem Lastwagen-Chassis. Wenden Sie sich an den örtlichen Vertreter, er wird Ihnen einen Wagen vorführen und Ihnen auch jede verlangte Auskunft geben. General Motors Erzeugnis

Wir werden im Jahre 1929 an der nationalen Ausstellung in Poznan teilnehmen.

Autorisierte Vertreter

E. STADIE AUTOMOBILE, Bydgoszcz, Gdańska 160, tel. 1177

## CHEVROLET-LASTAUTO

GENERAL MOTORS W POLSCE, WARSZAWA

Empf. m. zur Anfertigung. eleg. Damengarderob. Garant. gut. Sitz und tadell. Verarb. Off. u. P. 7055 a. d. Geschl. d. Jtg.

Blumen spenden-Bermittlung!!! für Deutschland und alle anderen Länder in Europa. 15676

Zul. Kob Blumenhs. Gdansk 13 Hauptkontor u. Gärtnerei Sw Tróica 15. Fernruf 48



### Bettfedern und Daunenn

in reichhalt. Auswahl. Bettfedern, gerissen, p. 1/4 kg zl 2,80, 4,50, 5,25, 6,75, 8,50, 9,25, 10,50, 12,75. Daunenn je nach Qualität. 15288

Fertige Betten federdichte Inletts. Eig. Dampf-Bettfedern-reinigungsanstalt mit elektr. Betr. Annahme zur Reinigung erfolgt jeden Dienstag und Donnerstag.

Karl Kurtz Nachf., Bydgoszcz, Poznańska 32. Tel. 1210

### Trottoirplatten

geben zu billig. Preisen mit längeren Zahlungs-terminen ab. 15594

Gebr. Schlieper, ul. Gdańska 99, Tel. 306. Tel. 361.

### Gerberei

zahlr. Höchstpreise für sämtliche Felle u. Roh-haare. Gerbe u. färbe aller Art Felle. Auf-arbeitungen, Belzichen, Lager von Belz och. 7116 Wilczak, Malborska 13.

### Autofahrer

Partwagen, Selbst-fahrer, Cabriolet, waga, sowie Klappwa. offe-rierte billig; auch u. alte Autowagen laub. u. reel. aufgearbeitet. Zimmer, Ratko, Notek, Rynek 365, 16463

# ZUM WEIHNACHTSFESTE

empfehle mein neu eröffnetes **Schuhgeschäft**, reich versehen für die Wintersaison mit den besten **Schuhen, Schneeschuhen** für Damen, Herren u. Kinder zu niedrigsten Preisen. **Ausserdem eine Abteilung für Pelze und Pelzfelle**, sowie für **Trikotagen**. Allein-Verkauf der berühmten **Schuhfabrik** für den Netzebezirk sowie den größten Teil Pommerellens und Posens

Detail

## Rata

Engros

Spezialität: Brokat u. Atlas für Gesellschaften

Tel. 934

**A. Przybylski, Bydgoszcz,**

ul. Mostowa 6 Tel. 2156  
ul. Gdańska 15

### Geemaschinistenschule

Staatlich anerkannt  
Möller, Danzig, Raffubischer Markt 23  
**Ein Tagesturfus zur dritten Klasse**  
beginnt am 7. Jan. Dauer 12 Wochen  
Einige Maschinisten u. Motorführer der  
unt. Stufen können an die teilnehmen

### Hauptner

**Vliescheren** für Hand- und Kraftbetrieb,  
Crotalia- und Autoerotalmarken,  
Crotalia- und Autoerotalzangen,  
Trokare, Schlundröhren, Ruktatoren,  
Irrigatoren, Impfspritzen, Tätowierzangen.  
Alleinverkauf der Hauptner-Erzeugnisse für  
Tierzucht und Pflege für den Freistaat  
Danzig und Pommerellen.

Landwirtsch. Bedarfsartikel aller Art.  
**Franz Kuhnert**, Inhaber  
Hundegasse 98 Danzig Paul Kuhnert,  
Hundegasse 98 Danzig

### Trockenes Kiefern-Brennholz

von zł 15.50 ab un-  
serem Lager empi.  
solange der Vorrat  
reicht 16388  
**Holz nast.**  
Centrala Handlowa i  
Przemysłowa Sp. z o.o.  
Wieżbork (Pom.)  
Tel. 25 u. 35.

## Drei wichtige Punkte

■ Grosse Auswahl ■ Gute Qualitäten  
■ Billigste Preise

sind beim Einkauf ausschlaggebend. Deshalb decken Sie Ihren Bedarf in  
**Besatzfellen, Pelzeinfütterungen und modernen Füchsen** bei  
**Jacob Liebert, Grudziadz** Gegründet 1882.  
Telefon 914.  
Spezialität: Pelzkappen und Hüte für Damen und Herren. 11977

Wir liefern als General-Vertreter der Firmen:

**Heinrich Lanz**  
Mannheim:

**Großbulldogs**  
**Dampf-Dreschmaschinen**

**Rudolf Sack**  
Leipzig:

**Motor-Anhängegeräte**

**A. Borsig**  
Berlin-Tegel:

**Dampfpflugsätze: Patent „Ventzki“**

**Maschinenfabrik Buckau**  
**R. Wolf, Magdeburg:**

**Fahrbare und stationäre Lokomobilen**

**Station. Dieselmotoren** Buckau Wolf  
von 8-100 PS.

Unverbindliche Angebote und Vertreterbesuche stehen gerne zur Verfügung.

**Toruń-Mokre.**

## ADOLF KRAUSE & Co.

Tel. Nr. 646, 120, 268.  
Tel. Grünzmacher pers. Nr. 500

T. z o. p.

### Weihnachts-Geschenke

Antiquitäten, Möbel,  
Kunstgegenstände,  
echte Orientteppiche

„Altkunst“  
Antiquitätenhaus

Danzig, Langgasse Nr. 51 16571  
2tes Geschäft Zeughauspassage

### Metall G. m. b. H.

Metallschmelzwerk und Metallgießerei  
Danzig, Kolkowgasse 15  
Tel. 239 03.

Wir kaufen für eigenen Bedarf jeden Posten  
u. zahlen per 100 Kilo frei Bahnstation Danzig  
je nach Menge: 15515

Altzink . . . . . zł 60-65  
Altblei . . . . . zł 65-70  
Altrotguß . . . zł 189-206  
Altkupfer . . . zł 198-215  
Accublei . . . . zł 34-42  
Aluminium . . . zł 198-224  
Schwermetting zł 120-137

### Feinster Tafel-Mostrich



hergestellt aus garantiert besten in- und  
ausländischen Senfkörnern, frei von  
Surrogaten, fein gewürzt und scharf,  
offeriert in Fässern von 120 kg, 50 kg,  
25 kg, 15 kg, Emaille-Eimern à 10 und  
5 kg Inhalt, sowie in Gläsern verschie-  
dener Muster und Größen.

Ein Versuch sichert mir die Kund-  
schaft, man achte beim Einkauf  
auf die Fabrikmarke.

Grossisten erhalten hohen Rabatt.

### Richard Schwanke

Mostrich- u. Essigsprit-Fabrik  
**Marjanki-Swiecie**  
Marienhöhe-Schweiz. 7323

Telefon Nr. 15 — Firma gegr. 1877

### Fabriklager und Verkauf

sämtlicher Paekungen für Bydgoszcz bei  
Herrn **Jan Stelmach**  
Bydgoszcz, Kościelna 1.

Auch in diesem Jahre finden Sie bei mir  
die praktischen und preiswerten

### Weihnachts- geschenke

als da sind: Stoffe zu Anzügen, Kleider,  
Mäntel und Joppen, sowie fertige Anzüge,  
Kleider und Mäntel, Wäsche in großer  
Auswahl für Herren, Damen u. Kinder,  
Steppdecken, Gardinen, Bett- und Tisch-  
decken, auch Pferdebedecken, Hüte, Mützen,  
Schürzen, große Auswahl Strümpfe,  
Soden, Schirme, Taschentücher usw. usw.

Bis zum Feiertage gebe auf alle bei  
mir gekauften Waren einen angemes-  
senen Weihnachtsrabatt.

### Pawel Weidner

Lasin

Rynek 30. — Telefon 59. 16132



Preisgekrönt Paris und Rom 1927

Gold, Medaillen und Ehrenkreuz

Wurstfabrik nach Braunschweiger Art  
**Karl Doering**  
Danzig - Oliva. 14240

### Gassner's Liköressenzen

zur Selbstbereitung von Likören im Haushalt, ca. 60  
versch. Sort. Flasche für 2 Liter Likör G 1,50.  
W. Gassner, Schwanen-Drogerie. Danzig, Altstädtsch.  
Graben 19/20.

Damen-, Herren-  
und Kinderstühle  
eigen. Ausführg. verlit.  
zu billigen Preisen  
Bol. Pruss, Duga 5.

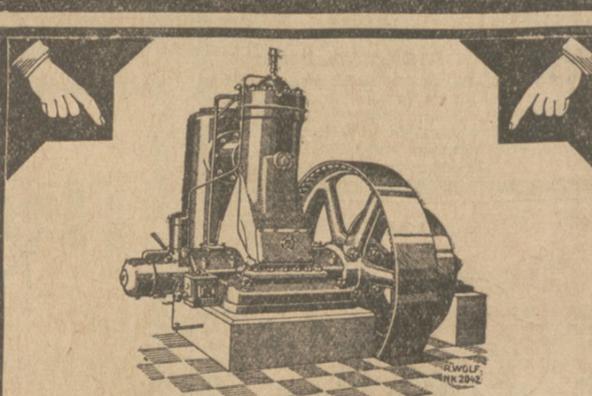
**Schautelpferde**  
gute Ausführung, bill.  
auf Teilzahlung nur  
Tapiocernia Jagiellońska 4.

### Torf!

Guten trocknen  
schwarzen Torf liefert  
frei Keller Bydgoszcz d.  
Klafter für 35 Z. Diejere  
auch halbe Klaftern.  
Seefeldt, Pawlówet  
p. Bydgoszcz 4. 7274

### Erten-Kloben

einige Wagg. abzugeb.  
2167 Łofietta 2a, pt.



### Wolf-Diesel-Motore

von 10 PS. aufwärts  
niedrigste Betriebs- u. Anschaffungskosten  
Großer Vorrat an Transmissionen  
Reparaturen aller Art — Tüchtige Monteure  
Beratungen und Auskünfte kostenlos durch  
**HODAM & RESSLER**  
Maschinenfabrik gegr. 1885  
Danzig — Graudenz 15158

### Georg Drahn & Kurt Stechern

DANZIG  
Kristall - Porzellan  
Glas - Küchengeräte  
Spezialität: Aussteuern.  
Heilige Geistgasse 116/117  
2 Minuten von der Hauptpost.  
15185

# Großes Industrieunternehmen

sucht zum baldigsten Eintritt

## einige tüchtige Kräfte

für Büro und Reise. - Bewerber, in beiden Sprachen vollkommen perfekt, die sich mit längerer Büropraxis ausweisen können und Eignung für die Reise besitzen, werden ersucht, ihre mit Lebenslauf und Zeugnisabschriften belegten Gesuche unter **P. 16282** an die Geschäftsstelle dieser Zeitung zu richten. - Die Stellung ist dauernd u. bei Bewährung sehr gut bezahlt.

Suchen zum 1. Januar 1929 einen unverheirateten

### Wirtschaftsbeamten

welcher seine Fähigkeiten in der Landbestellung durch Zeugnisse nachweisen kann. Bewerbungen sind zu richten an **Dom. Latkowi, p. Snowocław.**

### Rechnungsführer und Hofverwalter

ledig, der die poln. Sprache in Wort u. Schrift beherrscht, sofort gesucht. **Wegner, Bartlewo, p. Kornatowo, Pom.**

### Hochbauingenieur

firm im Zeichnen, Veranschlagen und örtlich. Bauleitung von 16203 **sofort oder später gesucht.** Meldungen mit Lebensl., Zeugnisabschriften, Angabe von Referenzen und Gehaltsanspruch unter **U. 16203** an **U. Kriedte, Grudziądz.**

Besteigeführte Eisen- und Eisenwaren-Großhandlung sucht zum möglichst baldigen Eintritt für den Bezirk Pommern

### tüchtigen Reisenden

der der polnischen Sprache in Wort u. Schrift mächtig ist. Angebote mit Lebenslauf, Lichtbild und Zeugnisabschriften unter **F. 16607** an die Geschäftsstelle dieser Zeitung erbeten.

### Dame oder Herr

als **2. Bürokraft** für hiesiges Rentamtsbüro zum 1. Februar 1929 gesucht. Bedingung: Vollständige Beherrschung d. polnischen Sprache in Wort und Schrift, Schreibmaschine und möglichst Stenographie. - Meldungen mit Gehaltsansprüchen erbeten an **16478** **Gräf. Rentamt Gortowice, pow. Swiecie.**

### Buchhalterin

für umfangreiches Automobil-Engros-Geschäft, welche mit der amer. Buchführung vollständig vertraut ist, die polnische und deutsche Sprache in Wort und Schrift beherrscht und tüchtige Zeugnisse aufweisen kann, in Dauerstellung für **Danzig sofort gesucht.** Offert. u. B. 2 mit Gehaltsanspr. u. Bild an **Hil. D. Kundichau, S. Schmidt, Danzig, Holzmarkt 22.** Gesucht zum sofortigen Eintritt eine

### weibliche Kraft,

perfekt in Stenographie und Maschinenschriften, mit genauen Kenntnissen der deutschen und polnischen Sprache in Wort und Schrift. Dauernde Stellung. Offerten mit eigenhändig geschriebenen Lebenslauf, Referenzen sowie Zeugnisabschriften erbiten wir an die Geschäftsstelle dieser Zeitg. u. **B. 16543.**

### Schreibkraft

Jüngere, gewandte m. schöner Handschr. für ein hiesig. Büro gesucht. Offert. a. **Bücherrevue** **E. Arenz, Bydgoszcz, Chłopińskiego 1.** 7261

### Dom. Książki

Kr. Wąbrzeźno, Pommern sucht s. 1. 4. 29. einen erfahrenen

### Schmied

mit Lehrling. Deri. muß den Dampfdruckführ. können u. sämtl. Reparaturen an diesen u. allen landwirtschaftl. Maschinen ausführen können. Gefl. Angab. m. Zeugnisabschr. u. Vng. von Empf. bitte an obige Adresse.

### Chauffeur

Suche zum 1. 1. 1929 od. später einen älteren verheirateten 16482

### B. Wiebe

Rittergutspächter Janiszewo, v. Pelpin

### Gärtner

Junger, unverheiratet. der die Heizung und Wasserversorgung mit- übernimmt, s. 1. Jan. oder später f. Billenhausb. gesucht. Zeugnisse und Gehaltsanspr. an **Dr. Braunert, Jablonowo (Pom.).** 16550

### Bürodiener

welcher die polnische u. deutsche Sprache beherrscht, findet Dauerstellung bei der 16572 **Fabryka sygnatów kolejowych C. Fiebrandt i Ska., Sp. z o. o., Bydgoszcz 4.**

### Lehrling

mit guter Schulbildg. per 1. Jan. 1929 gesucht. Bewerber, mit Lebenslauf u. Zeugnisabschriften erb. 16434 **Landw. Ein- u. Vert. Verein Bydgoszcz, Dworcowa 30.**

### Zielerlehrling

verl. **Długosza 8.** 7289

### Lehrling

Suche für mein Geschäft 16586 **einen Lehrling** mit guter Schulbildg. und aus gutem Hause per 1. Januar 1929. **Moris Cohn, Bydgoszcz, Unji Lubelskiej 14b**

### Lehrling

Sohn achtj. Eltern, für Fleischeri sofort gesucht **R. Dietrich, Fleischermeister, Łochowo, p. Bydg.**

### Molterelehrling

Arbeitsfähiger, intelligenter **junger Mann** kann sofort als **Lehrling** in hiesiger Molterelei-Genossenschaft eintritt. Verh. 23 Jahre, Taschengeld wird gewährt. **Trzeciowiec, 7202 pow. Bydgoszcz, Station Kotomierz.**

### Leutevogt

zum 1. 4. 29 sucht energischen **Leutevogt** mit **Scharwenter** und einige **bessere Familien** mit mehreren **Scharwentern** **Gutsverwaltung Ernestowo, powiat Swiecie.** 16609

### Oberschweizer

Gesucht zum 1. 4. 29 evangelischer **Oberschweizer** mit **eigenen Leuten**, zu einer der ältesten und besten Herdbücherherden der Provinz von 60 Milchkuhen mit Nachzucht. Bullen-Aufzucht für Auktion usw. Kirche u. Schule am Ort. Bewerbung unter **U. 16519** an d. Geschäftsst. d. 3ta. erbet.

### Schweizer oder Viehfütterer

mit **eigenen Leuten** für ca. 50-60 Kühe zum 1. April 1929 gesucht. Angebote unter **F. 16518** an d. Geschäftsst. d. 3ta.

### ebgl. Mädchen

Suche zum 1. 1. oder 15. 1. 29 für Rentierhaushalt (2 Pers.) auf dem Lande ein älteres **ebgl. Mädchen** mögl. nicht unter 30 J., die selbst kocht und badet und fl. Geflügelhof belegen muß. Silke einmal wöchentlich. Nur solche, denen es an angenehmer Dauerstellg. liegt, mögen Offerten mit Zeugnisabschr. richt. an **Frau Anna Boldt, Matawy bei Nowe, pow. Swiecie.** 16544

### Wirtschaftsfr.

Gute Zeugnisse und Empfehlungen vorh. **Gefl. Off. zu richt. an Richard Klein, s. 3t. Rittergut Kokoski, pow. Kartuzy (Pomorz).** 16128

### Wirt. Beamter

in ungehind. Stellung, verh., evgl., 3 Kinder, 9-13 J., tücht. Väter- u. Viehwirt, der polnisch, Sprache mächtig, **sofort oder später** **Wirt. Beamter** **Gefl. Off. zu richt. an Zolt, Gorzdziej, pow. Tczew.** 16282

### Wirt. Beamter

Suche zum 1. 1. 29 Stellung als **erster od. alleiniger Beamter.** Gute Zeugnisse und Empfehlungen vorh. **Gefl. Off. zu richt. an Richard Klein, s. 3t. Rittergut Kokoski, pow. Kartuzy (Pomorz).** 16128

### Wirt. Beamter

Suche zum 1. 1. 29 Stellung als **Wirt. Beamter.** Bin Landwirtschaftl. 24 J. alt, ev. beid. Spr. mächt. u. m. d. landw. Arbeit gut vertraut. **Off. u. B. 7286** a. d. Geschäftsst. d. 3ta.

### Wirt. Beamter

Suche v. Neujahr 1929 Stellung als **Wirt. Beamter.** Bin Landwirtschaftl. 24 J. alt, ev. beid. Spr. mächt. u. m. d. landw. Arbeit gut vertraut. **Off. u. B. 7286** a. d. Geschäftsst. d. 3ta.

### Rüchenmädchen

und **2. Stubenmädchen** gesucht auf Rittergut. Offerten mit Zeugnisabschr. u. Anprüchen unter **P. 16481** an die Geschäftsst. d. Zeitg.

### Stellengehülfe

25 Jahre alt, evangel., 8/1, Jahre Praxis, 6-kl. Landwirtschaftsschule absol. (Reifezeugnis), Behrungsprüfung abgelegt, b. Landessprachmächtig, in ungehind. Stellung, **sofort** **Stellengehülfe** **Gefl. Off. zu richt. an die Geschäftsst. d. 3ta.**

### Wirtschafts-Inspektor

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

### Landwirtsjohn

19 Jahre alt, evgl., der die Landw. Schule in Danzig besucht hat und ein J. in der väterlichen Wirtschaft tätig war, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

## Der Kauf von Pelzwaren

ist Vertrauenssache. Man wende sich deshalb nur an ein fachmännisch geleitetes Pelzwarenhaus, das als reell und zuverlässig bekannt ist. Wir empfehlen unsere neue Winter-Kollektion und bitten um Besichtigung ohne Kaufzwang. 15588

**Bequeme Zahlungsbedingungen. Werkstatt im Hause.**

Preisliste sende auf Wunsch franko.

# BLAUSTEIN

Bydgoszcz, Dworcowa 14.

Achten Sie auf Firma u. Hausnummer.

## Getreidekaufmann u. Mühlenbuchhalter

24 Jahre alt, mit amer. Journal vertraut, besitzt poln. Sprachkenntnisse, an selbständiges Arbeiten gewöhnt in 15 Lo-Rundendampfmühle als Alleiniger in ungehind. Stellung, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

## Müllermeister

erfahren u. zuverlässig, auch mit Sägewerk vertraut und Reparaturen selbst ausführbar, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

## Hauslehrerin

m. Unterrichtserf. **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

## Jg. Buchhalterin

2 J. i. Bürofakt., Kenntnisse in Stenographie u. Schreibm., **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

## Müller

verh., der deutsch. und poln. Spr. mächt., mit gut. Zeugn. u. m. fam. Maich. vertr., **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

## Dentistin

26 J. alt, 7 Jahre beim Fach, operat. (Blomb., Extr. perist., 16389 **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

## Obergärtner

38 J., verh., 2 Kinder, intelligent, allererste Kraft, mit ausländ. (Holland), mit eigenen gut ausgebildeten Gehilfen, **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

## Gärtner

fath., verheiratet, 35 J. alt, tüchtig, in allen Zweig. der Gärtnerei erfahren, Spezialist in Topf- und Frühgemüse- kult. **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

## Drehler und Tischler

Meldung an **Buenier Buchhandlung Wicobach (Pom.)** **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

## Stellmacher

mit eigen. Handwerkszeug, bewandert im Maschinenbetrie., **sofort** **als Glebe** **Günter Claus, Dölsk, poczta Drzymch, pow. Swiecie.**

## Schmiedemeister

evgl., gepr. Schmied, m. sämtl. Maschinen vollst. vertraut, eigen. Handwerkszeug für 2-3 Feuer, **sofort** **als Gle**

Nach Gottes unerforschlichem Ratsschluss entschlief sanft nach langem schweren Leiden heute abend 6 1/2 Uhr mein lieber Mann, unser guter Vater, Bruder, Schwager und Onkel, der

Besitzer

# Friedrich Thief

im 68. Lebensjahre.

Dies zeigt im Namen der trauernden Hinterbliebenen tiefbetrubt an

Elisabeth Thief

16569

geb. Anders.

Culmisch-Neudorf, den 13. Dezember 1928.

Die Beerdigung findet am Dienstag, dem 18. Dezember, nachm. 2 Uhr, vom Trauerhause aus statt.

Für die anlässlich unserer Beerdigung uns erwiesenen Aufmerksamkeiten sagen wir allen Freunden und Bekannten auf diesem Wege unseren

## herzlichsten Dank

Bädermeister Paul Reddies und Frau Frieda geb. Effig.

## Dr. med. Heinrich Łobzenica

verreist vom 16. XII. 28 bis 5. I. 29.

16591

Das passendste  
**Weihnachtsgeschenk**  
ist eine Vergrößerung.  
Foto-Atelier, nur Gdańska 19  
Telefon 120.

Ein außergewöhnlich billiges Weihnachtsangebot in

# Damenhüten.

Uebergangshüte in den modernsten Formen-  
Abendhüte aus Brokatstoff, Filzhüte - kombiniert,  
floßt gesteckt - nur Neuheiten.

Eine riesige Auswahl in jeder Geschmacksrichtung  
bietet Gewähr, daß jede Dame etwas Passendes findet.

Einige Preise:

Filzhüte mit Sportgarnitur von zł 6.— an	Filzhüte kombiniert von zł 7.50 an	Filzhüte mit Seide allerneueste Formen von zł 12.50 an	Neueste Uebergangshüte Modellkopien von zł 15.— an
---	--	---	---

**Hurtownia Kapeluszy Leo Kamnitzer**  
Dworcowa 92. 16573

### Statt jeder besonderen Anzeige.

Am Freitag, dem 14. Dezember 1928, mittags 1 1/2 Uhr, starb nach langem schweren Leiden mein lieber Mann, Vater, Großvater, Bruder, Schwager und Onkel, der

Mühlensbesitzer

# Leopold Stelter

im 72. Lebensjahre.

Dies zeigen tiefbetrubt an

Ida Stelter und Kinder.

Lipiniec, den 14. Dezember 1928.

Die Beerdigung findet am Dienstag, dem 18. Dezember, nachm. 1 1/2 Uhr, vom Trauerhause aus statt.

Bydgoszcz, Tel. 18-01

## Dr. v. Behrens

bearbeitet  
allerlei Verträge  
Testamente, Erbsch.  
Auflösungen, Hypo-  
thekenlöschung,  
Gerichts- u. Steuer-  
angelegenheiten.

Promenada nr. 3,  
beim Schlachthaus.

## Polnischer

## Sprachunterricht

für Anfänger u. Fort-  
geschrittene. Anmelde-  
erbet. in der Geschäfts-  
stelle Goethestraße 37  
ul. 20. Inzonia 20 r.),  
unten rechts. 15538  
Deutscher Frauenbund.

Damen- und Kinder-  
garderobe arb. eleg. u.  
faub. niedr. Pr. Finger,  
Jackowskiego 2, 3 Tr.

Tel. 212 Gdańska 23

# GREY

Gegründet 1870

## Konditorei und Kaffee — Feinbäckerei

Wir empfehlen zum Weihnachtsfest

### Honigkuchen

von vorzüglicher Qualität, mit reinem Naturhonig hergestellt

Stollen Marzipan Teekonfekt

Wir bitten um baldige Aufgabe Ihrer Bestellung. 16589

# Ein gutes Buch gehört auf jeden Weihnachtstisch!

Reiche Auswahl in Bilderbüchern, Jugendbüchern  
Romanen und Reiseverken, Radio-Literatur  
Jagd- und landwirtschaftlichen Büchern  
Landwirtschaftl., Forst-, Abreiß-, Volks- und Kunst-Kalender.

Insbondere empfehle ich mein großes Lager in  
billigen, guten Romanen von Złoty 2.85 an.  
Neu! Brockhaus Konversationslexikon Neu!  
Oswald Bernide • Buchhandlung

Telefon Nr. 884 Bydgoszcz Dworcowa 3.

# Kirchenkonzert

am 16. Dezember 1928, nachmittags 7 Uhr  
in der Christuskirche.

Zur Aufführung gelangt:

## Weihnachts-Kantate

von C. Hirsch op. 188.

Nach Worten der Heiligen Schrift und mit Verwendung  
alter Kirchengesänge. 16161

### Ausführende:

Frl. Frost, Frl. Platau, Frl. Hentschel, Herr Sonnenberg (Gesang),  
Fr. Dr. Landwehr, Herr Beetz (Violine), Herr Preuß (Orgel),  
der Chor der Christuskirche, sowie Mitwirkung eines  
Knaben- u. Mädchenchores.

Der Reinertrag ist für die Armen und dringende  
Bedürfnisse der Christuskirche bestimmt.  
Programm am Eingang erhältlich, — Die Kirche wird geheizt.

Seute früh 5 Uhr verschied sanft  
mein lieber Mann, unser guter Bruder,  
Schwager und Onkel

# Hermann Schmidt

im Alter von 63 Jahren.

In tiefer Trauer

Marie Schmidt geb. Franz.

Bydgoszcz, den 14. Dezember 1928.

Die Beerdigung findet am Mont-  
tag, dem 17. d. Mts., nachm. 2 Uhr,  
vom Trauerhause Thornerstraße 139  
aus statt. 7284

## Hypotheken

reguliert mit  
gutem Erfolg  
im In- und Auslande

## St. Banaszak,

Rechtsbeistand

Bydgoszcz, 15736  
ulica Cieszkowskiego  
(Moltkestr.) 2.  
Telephon 1304.  
Langjährige Praxis.

## Nachruf!

Am 7. d. M. verstarb der Rentier

# Gustav Lastowski.

Als treuer Nachbar und langjähriges Mitglied in der  
Gemeindeverwaltung soll er uns in steter Erinnerung  
bleiben. 16605

Er ruhe in Frieden,

Die Gemeinde Wielki Rucień pow. Swiecie.

# Praktische Geschenke für den Weihnachtstisch

Damenhemden	1.80 zł
Damenhemden, bessere	2.70—2.40 zł
Herrenoberhemden	7.50 zł
Herrenoberhemden „	13.50—10.50 zł
Herrenoberhemden	24.—18.— zł

Strümpfe — Socken  
Kravatten — Handschuhe  
in großer Auswahl zu billigsten Preisen

Gemust. Seide	für Blusen u. Kleider	4.50 zł
Eolienne in allen Farben	„	7.50 zł
Kleiderstoffe in allen Farben, reine	Wolle	6.50 zł

**Siuchniński & Stobiecki**  
Bydgoszcz Stary Rynek 3

## Weine, Liköre, Rum, Arac, Cognac

kaufen Sie am vorteilhaftesten bei

**Albert Schmidt,**  
Danzigerstraße 46. 7290

## Waffen und Munition

kauft man am günstigsten im

Spezialwaffen-  
Geschäft „Hubertus“  
Bydgoszcz, ul. Grodzka (Ecke Mostowa), Tel. 652  
Waffen-Reparatur. 14050

## Täglich frische Wiener Würstchen.

Eduard Reed,  
Sniadeckich 17 Ecke  
Sienkiewicza. 15801

**Achtung!**  
Täglich frische  
grüne Seringe  
zu billigsten Tages-  
preisen gibt ab 1858  
Józef Zapalski,  
Bydgoszcz, Gdańska 56  
Telefon 410 und 88  
Tel.-Adr.: Jospal.

**Klavierstimmungen**  
und Reparaturen,  
sachgemäß und billig,  
liefere auch gute Musik  
zu Hochzeiten, Gesell-  
schaften und Vereins-  
veranstaltungen. 411  
Paul Wicheret  
Klavierstimmer,  
Grodzka 16  
Ede-Brüdenstr. Tel. 273

### Achtung!

**Restaurant Hotel „Rios“**  
Bydgoszcz, Długa Nr. 53, verabfolgt  
Frühstück . . . zu 0,60 zł  
Mittag (3 Gänge) . . . „ 1,00 „  
Abendbrot (2 Gänge) . . . „ 1,00 „  
Ausgewählte Küche. — Gutgepflegte Ge-  
tränke. — Mäßige Preise.  
Täglich KONZERT. 15799

## Schweizerhaus IV. Schleuse.

Sonntag:  
**Kaffee-  
Konzert!**  
Anfang 4 Uhr,  
7320 Emil Kleinert.



**Deutsche Bühne**  
Bydgoszcz I. z.  
Sonntag, 16. Dezember,  
nachm. 5 Uhr  
Der gestiefelte  
Kater.

Weihnachtsmärchen-  
Romödie mit Musik u.  
Tänzen in 5 Bildern  
von C. U. Görner  
Freier Kartenvorverkauf  
Sonntagabend in John's  
Buchhandl., Sonntag  
v. 11—1 u. ab 4 Uhr an  
der Theatertafel.  
Die Leitune  
1596c

## Gebamme

erteilt Rat in allen  
Fällen u. nimmt Be-  
stellungen entgegen. 7003  
Danek, Gdańska 90

erteilt Rat und  
nimmt  
Bestellungen entgegen  
2003 ul. Gdańska 90

nehme sämtliche Re-  
paraturen an 15800  
T. Bytomski,  
Dworcowa 15a und  
Gdańska 21.

## Mein Steuerbüro

ul. Gdańska 151, Tel. 1674,  
habe ich erweitert durch  
Einrichtung einer be-  
sond. Bilanzabteil. unt.  
Mitw. ein. gerichtlich  
vereidigt. Bücherrevis.  
Aus. sämtl. Steuer- u.  
Verwaltungsach. wer-  
den ausgef.: Aufstell. u.  
Prüf. von Bilanz. u. Um-  
rech. d. Bilanz i. Sinne  
der Verordng. i. Herrn  
Staatspräsident. v. 22. 3.  
1928. Gesetzblatt Nr. 38.  
Chmarzynski,  
ehem. Leiter der  
hiesigen Finanzämter.

## Erfolgr. Unterricht

i. Franz., Engl., Deutsch  
(Gram., Konvrs., Han-  
delstörreisp.) erteilt, fra.  
engl. u. deutsche Ueber-  
setzungen fertigen an  
T. u. M. Furbach,  
(Lg. Aufenth. i. Engl. u.  
Frankr.), Cieszkowski  
(Moltkestr.) 11, I, l. 14817

## Puppen- Klinik

Glatz  
13 Gdańska 13

Telefon 150 und 830

# Beste Oberschles. Steinkohlen • Hüttenkoks Briketts

Schlaak i Dabrowski  
Sp. z. o. p.

Bydgoszcz, ulica Bernardyńska 5.  
Telefon 150 und 830. 15059

**Kino Nowości Heute!** Die lange erwartete Premiere des großen Schlagers „Die Sklaven des Knuts“ (Gräfin Danissew) In den Hauptrollen: Mona Maris, der schöne Harry Halm und Henry George Vorspiel: Bohaterska Dorcia

10071 Kaufleute und Verkäufer und 3332 Handwerker und Heimarbeit. Der Bildung nach waren darunter 18 782 Personen mit mittlerer und höherer Bildung.

Die Kirche entwickelt eine große Aktivität. Sie hat sich den herrschenden bolschewistischen Verhältnissen angepasst und alle modernen Propagandamethoden übernommen. Die neuen Priester haben eine sorgfältige Fachausbildung genossen und sind in allen Kirchen- und Weltanschauungsfragen gut bewandert, um der bolschewistischen Propaganda gewachsen zu sein, und in den öffentlichen Disputationen, die sehr oft unter Beteiligung von besichtigten Marxisten und kommunistischen Praktikern stattfinden, nicht zu unterliegen, sondern im Gegenteil die Anwesenden zu gewinnen. Sie sind auch geschäftstüchtiger geworden, da sie doch von der Regierung keine Unterstützung finden, im Gegenteil noch hohe Steuern aufbringen und aus eigenen Mitteln die beträchtlichen Kosten der Kirchenerhaltung zahlen müssen. Aus ruhigen Priester-Landwirten sind jetzt eifrige und rührige Propagandisten und Missionare geworden, die stets ihre Gläubigen in Schutz nehmen müssen und selbst Schikanen, Verfolgungen und Gefängnisstrafen ausgesetzt sind.

Nach den bolschewistischen Mustern gründen sie überall, insbesondere in den Fabrikbetrieben religiöse Komitees, verwenden besondere „Agitatoren“ und nehmen Gebrauch von beliebigen „Wandzeitungen“ und Agitationsbroschüren.

Sehr umfangreich, obwohl aus begrenzten Gründen nicht sehr auffallend, ist die Verlagstätigkeit der Kirchenorganisationen. In der Ukraine allein erscheinen nach dem Stand vom 1. Januar 1928 11 religiöse Zeitschriften, deren jährliche Auflage 462 000 Exemplare beträgt und über eine Million Druckbogen stark ist. Diese Zeitungen sind ausgezeichnet und sehr angenehm redigiert und für Massenvertrieb einrichtet. Der Typus der früheren schwerfälligen offiziellen Parochialblätter ist beinahe ganz verschwunden, an deren Stelle sind richtige Erbauungsblätter für die breite Masse entstanden. Bezeichnenderweise sind die meisten religiösen Blätter entweder ganz ukrainisch (4 Zeitungen), oder vorwiegend ukrainisiert (6 Zeitungen), während zwei Zeitungen in der deutschen Sprache erscheinen. Zu den besten Blättern dieser Art gehören das musterhaft redigierte Organ der ukrainischen Baptisten „Baptist Ukraina“, „Blagowestnik“, der Adventisten, der „Ukrainiski Pramoslawnyj Blagowestnik“ und das offizielle Organ der ukrainischen autokephalen Kirche „Cerkwa i Bntija“, das sich besonderer Popularität erfreut. Die deutschen Kirchenblätter werden ebenso stark gelesen und sind nach den kommunistischen Zeitungen viel mehr verbreitet, als die beiden deutschen, von der Regierung herausgegebenen Zeitungen.

Über die einzelnen Konfessionen hoffen wir nächsten Sommer zu berichten.

### Gewalttame Verminderung der ukrainischen griechisch-orthodoxen Pfarreien in Wolhynien.

Das polnische Kultusministerium stellte vor kurzem an den orthodoxen Metropoliten in Warschau eine neue Forderung, 192 orthodoxe Pfarreien in Wolhynien aufzugeben! Diese Forderung stieß jedoch in der griechisch-orthodoxen Metropole, die sich sonst den polnischen Wünschen ziemlich gefügig zeigte, auf einen unerwarteten Widerstand, obwohl die polnische Regierung die orthodoxen Pfarrämter-Verluste in Wolhynien durch neugewonnene Pfarrämter im griechisch-katholisch-unierten Ostgalizien entschädigen wollte. Die Metropole hat im allgemeinen die polnische Forderung abgelehnt und sich nur bereit erklärt, 42 Pfarrämter aufzugeben, jedoch unter gleichzeitiger Beibehaltung der Pfarre als „Privatpfarre“ und der Nutzung der Kirchengüter durch dieselben.

## Wirtschaftliche Rundschau.

b. Die Bildung eines Syndikats der Flaschenhütten Polens ist auf einer vor kurzem stattgefundenen Zusammenkunft der Vertreter der Flaschenhütten beschlossen worden. Dem Organisationskomitee, dessen Arbeiten, wie wir hören, rasch vorwärts schreiten, gehört auch der Direktor des zu Beginn dieses Jahres gegründeten Tafelglasbütten-Syndikats „Verpol“ an. Das neue Syndikat soll sich im Interesse einer Verminderung des Imports bzw. eines künftigen Exports der Regelung der Produktion und der Verkaufstätigkeit widmen. Zurzeit findet, wie bekannt, ein größerer Auslandsbezug von Glaswaren, vor allem aus der Tschechoslowakei, statt, so daß die Lage der polnischen Glasindustrie ziemlich kritisch ist. Gerade die Flaschenhütten haben z. B. unter der Einführung des Spiritusmonopols in Polen gelitten, das sie von Regierungsbestellungen abhängig macht. Früher gab es einige tausend private Stillereien, die ihren Flaschenbedarf in den benachbarten Hütten deckten.

b. Rückzahlung polnischer Einzahlungsscheine. Nach einer Forderung im „Biennit Ustaw“ (Nr. 98) veröffentlichten gemeinsamen Beschlusses des Finanz-, des Handels- und des Landwirtschaftsministeriums werden unter Aufhebung der Verordnung vom 6. August d. J. die Importzölle für die zur Herstellung von Textilien benötigten Chemikalien und Farbstoffe mit Wirkung vom 12. Dezember wie folgt neu festgesetzt (die Zahlen verstehen sich in Zl. je 100 kg.): Weiße Baumwollgewebe 3, farbige Baumwollgewebe 5,50, farbige Halbwoollgewebe 6,90, farbige Halbwoollgewebe 5,50, weiße Baumwollwirkwaren 3, farbige Baumwollwirkwaren 5,50, farbige Halbwoollwirkwaren 6,90, farbige Halbwoollwirkwaren 5,50, farbige Halbwoollwirkwaren 5,50.

### Aktienmarkt.

Polscher Börse vom 14. Dezember. Fest verzinsliche Werte: Notierungen in Prozent: 5proz. Konvertierungsanleihe (100 Rott) 67,00 G. 5proz. Dollarbriefe der polnischen Landwirtschaft (1 D.) 95,00 +. 4proz. Konvertierungsanleihe der polnischen Landwirtschaft (10 Rott) 49,75 B. Notierungen je Stück: 5proz. Prämien-Dollaranleihe Serie II (5 Dollar) 106,00 B. Tendenz: unverändert. — Industrieaktien: Bank Zw. Sp. Zar. 84,00 B. G. Genjeff 44,00 G. G. Hartwig 48,00 G. G. Gersfeld 51,00 G. G. Uria 180,00 B. Bntm. Chem. 100,00 G. Tendenz: unverändert. (G. = Nachfrage, B. = Angebot, + = Geschäft, \* = ohne Umsatz.)

### Geldmarkt.

Der Wert für ein Gramm reines Goldes wurde gemäß Verfügung im „Monitor Polski“ für den 15. Dezember auf 5,9244 Zloty festgesetzt.

Der Zloty am 14. Dezember. Danzig: Ueberweisung 57,72 bis 57,87, bar 57,75—57,90. Berlin: Ueberweisung Warschau 46,925—47,125, Rattowik 46,925—47,125, Polen 46,95—47,15, bar ar. und H. 46,925—47,125. Zürich: Ueberweisung 58,20. London: Ueberweisung 48,75, New York: Ueberweisung 11,25. Rio de Janeiro: Ueberweisung 53,75. Bukarest: Ueberweisung 18,35. Budapest: bar 64,10—64,40. Brao: Ueberweisung 37,80. Mailand: Ueberweisung 24,50. Wien: Ueberweisung 79,47—79,75.

Warschauer Börse vom 14. Dezbr. Umsätze. Verkauf — Kauf. Belgien — Belgrad — Budapest — Buzarest — Oslo — Sellsingfors — Spanien — Holland 358,20, 359,10 — 537,30. Japan — Kopenhagen — London — 43,37 — 43,15 (Transit) 43,26, bis 43,26. New York 8,90, 8,92 — 8,88. Paris 34,85, 34,94 — 34,76, Brao 26,42, 26,48 — 26,36. Rio de Janeiro 171,77, 172,20 — 171,35. Stockholm — Wien 125,51, 125,82 — 125,20. Italien 6,71, 46,83 — 46,59.

Ämtliche Devisen-Notierungen der Danziger Börse vom 14. Dezember. In Danziger Gulden wurden notiert: Devisen: London 25,0050 Gd., — Br., New York — Gd., — Br., Berlin 122,746 Gd., 123,305 Br., Warschau 57,73 Gd., 57,87 Br. Noten: London — Gd., — Br., Berlin — Gd., — Br., New York — Gd., — Br., Kopenhagen — Gd., — Br., Warschau 57,76 Gd., 57,90 Br.

Zürcher Börse vom 14. Dezbr. (Ämtlich.) Warschau 58,20, New York 5,19225, London 25,19, Paris 20,29, Wien 73,10, Brao 15,38, Italien 27,18, Belain 72,20, Budapest 90,54, Sellsingfors 13,08, Sofia 3,74, Holland 208,62, Oslo 138,50, Kopenhagen 138,57, Stockholm 138,87, Spanien 34,30, Buenos Aires 2,18, Tokio 2,38, Rio de Janeiro —, Buzarest 3,12, Athen 6,71, Berlin —.

Pente, die an erkranktem Stuhlgang leiden und dabei von Erkrankungen des Mastdarmes, sowie Blutüberfüllung des Unterleibes, Schwellungen nach dem Gebirn, Kopfschmerzen, Herzklappen geplagt werden, nehmen früh und abends je etwa ein viertel Glas natürliches „Franz-Josef“-Bitterwasser. Leitende Ärzte chirurgischer Anstalten erklären, daß vor und nach Bauchoperationen das Franz-Josef-Wasser mit bestem Erfolg angewendet wird. In Apoth. u. Dro. erh.

123.76. Belgrad 9,12%, Konstantinopel 2,56. Priv.-Dist. 4%, Täg. Geld 2 1/2 %.

### Berliner Devisenkurse.

Offiz. Diskontsätze	Für drahtlose Auszahlung in deutscher Mark	In Reichsmark		In Reichsmark	
		14. Dezember	Brief	13. Dezember	Brief
	Buenos-Aires 1 Bel.	1.793	1.767	1.762	1.766
	Kanada . . . 1 Dollar	4.132	4.190	4.131	4.189
3,48%	Japan . . . 1 Yen	1.922	1.926	1.922	1.926
	Rairo . . . 1 äq. Bfd.	20.855	20.095	20.856	20.896
	Konstantin 1 trf. Bfd.	2.061	2.065	2.068	2.072
4,5%	London 1 Bfd. Sterl.	20.333	20.373	20.334	20.374
5%	New York . . 1 Dollar	4.1915	4.1955	4.1915	4.1955
	Rio de Janeiro 1 Milr.	0.4975	0.4995	0.4975	0.4995
	Uruaguay 1 Goldepl.	4.278	4.284	4.286	4.294
4,5%	Amsterdam . 100 Fl.	168,35	168,69	168,33	168,67
10%	Athen . . . . .	5.425	5.435	5.425	5.435
4%	Brüssel-Unt. 100 Fr.	58,265	58,365	58,27	58,39
6%	Danzig . . . 100 Guld.	81,27	81,43	81,30	81,45
7%	Sellsingfors 100 fl. R.	10,54	10,56	10,542	10,562
5,5%	Italien . . . 100 It.	21,95	21,99	21,955	21,995
7%	Kuopio 100 Fin.	7,370	7,384	7,373	7,387
5%	Kopenhagen 100 Kr.	111,87	112,03	111,88	112,10
8%	Lissabon . . . 100 Esc.	18,20	18,24	18,26	18,30
5,5%	Oslo-Christ. 100 Kr.	111,74	111,96	111,74	111,96
3,5%	Paris . . . . .	16,375	16,415	16,37	16,41
5%	Brao . . . . .	12,422	12,442	12,421	12,441
3,5%	Schweiz . . . 100 Fr.	80,72	80,83	80,72	80,83
10%	Sofia . . . . .	3,025	3,031	3,025	3,031
5%	Spanien . . . 100 Pes.	68,06	68,20	68,02	68,16
4%	Stockholm . 100 Kr.	112,07	112,29	112,10	112,32
6,5%	Wien . . . . .	58,00	59,12	58,95	59,105
7%	Budapest . . . Bngdö	73,06	73,20	73,06	73,20
8%	Warschau . . 100 Zl.	46,925	47,125	46,925	47,125

Die Bank Wollfi zahlt heute für: 1 Dollar, gr. Scheine 8,85 Zl., do. kl. Scheine 8,84 Zl., 1 Bfd. Sterling 43,09 Zl., 100 Schweizer Franken 171,09 Zl., 100 franz. Franken 34,71 Zl., 100 deutsche Mark 211,56 Zl., 100 Danziger Gulden 172,31 Zl., tschech. Krone 26,32 Zl., österr. Schilling 125,01 Zl.

### Produktenmarkt.

Getreidenotierungen der Bromberger Industrie- und Handelskammer vom 13. Dezember. (Großhandelspreise für 100 Kilogramm.) Weizen 40,50—41,50 Zl., Roggen 31,50—32,50 Zl., Wintergerste 30,50—31,50 Zl., Braugerste 34,00—35,00 Zl., Vollergerste bis — poln. Erbsen 44—46 Zloty, Vitoriaerbsen 64—68 Zloty, Safer 30 bis 31 Zl., Fabrikartoffeln bis — Zl., Speisartoffeln — Zloty, Kartoffelflocken — Zloty, Weizenmehl 70% — Zloty do. 65% — Zloty, Roggenmehl 70% — Zloty, Weizenkleie 28,00

Ämtliche Notierungen der polnischen Getreidebörse vom 14. Dezember. Die Preise verstehen sich für 100 Kilo in Zloty frei Station Polen.

Richtpreise:	
Weizen . . . . .	41,00—42,00
Roggen . . . . .	32,50—33,00
Weizenmehl (65%) . . . . .	59,00—63,00
Roggenmehl (65%) . . . . .	—
Roggenmehl (70%) . . . . .	46,00
Safer . . . . .	30,75—31,75
Braugerste . . . . .	34,00—35,00
Mahlgerste . . . . .	32,00—33,00
Weizenkleie . . . . .	25,50—26,50
Roggenkleie . . . . .	24,00—25,00
Gesamtrendenz: schwach. Braugerste in ausgesuchten Sorten über Notiz.	

Anzeigen-Aufnahme für Graudenz:  
Arnold Kriedte, Buchhandlung, ul. Mickiewicza 3.

# Graudenz.

Fachmännische Beratung — Kostenschätzungen usw. unverbindlich.

Die glückliche Geburt eines gesunden Sohnes zeigen hocherfreut an  
**Erich Kahrau**  
und Frau Erna geb. Werner.  
Grudziadz, den 13. Dezember 1928.  
16590

**Strümpfe**  
in größt. Auswahl zu Konkurrenzpreisen empfiehlt  
**St. Trocha**  
Toruńska 12

## Stoffe zu Anzügen

für Damen, Herren und Kinder zu Mänteln, Paletots u. Kostümen. Sämtl. Schneiderzutaten.  
**Große Auswahl v. Fabrik-Resten sow. verschied. Stoffe von den billigsten bis zu den teuersten**  
Seide, Eolienne, Crêpe de chin, Georgette, Satin, Marocain, Samt, Velour usw. :: :: Auf Wunsch auch auf Raten!

„Marta“ Grudziadz, ul. Lipowa 33  
Eingang von ul. Kilińskiego, 1 Treppe  
Inhaberin: Marta Lipowska. 15539

Achtung!!! Preise bedeutend niedriger als in Läden und Magazinen, weil Verkauf in Privatwohnung.



**Moritz Maschke**  
Grudziadz 2 Pańska 2  
Schreibzeuge Füllhalter  
Briefpapiere in jeder Preislage  
Schreib- u. Aktenmappen  
Kalender Stempelspiele Kalender  
Christbaum-Schmuck

## LINOLEUM

empfeilt billigst:  
für: Wände  
Tische  
Schultafeln  
sowie für: Fußböden  
grün — rot — braun — schwarz — granit  
kachelartig und gemustert

**sowie Ersatz-Linoleum**  
(Balatum) bis 2 Meter breit  
in allen Farben, dauerhaft auch zum Auslegen ganzer Räume.  
Auf Wunsch wird das Linoleum gelegt.  
Bei größerer Abnahme erteile ich ein. Rabatt

**Klebemasse**  
für Linoleum auf Holz und Zement.  
**Messingtreppenschienen.**  
Auch empfehle ich für die kalte Jahreszeit

**Kokosläufer** 14954  
in verschiedenen Farben von 67—200 cm br. sowie zum Auslegen von Zimmern

**Prima Kokosteppiche**  
in verschied. Größen u. herrlichen Farben  
Mustersendung gern gestattet

**Paul Marschler**  
Tel. 517 Grudziadz Tel. 517.

## Weihnachts-Bäume

eingetroffen.  
16593 Groblowa 19.

**BUCH-DRUCKEREI**  
Moritz Maschke  
GRUDZIADZ, PAŃSKA 2.  
TEL. 351.

## Schwek.

## Tanz-Unterricht

in Schwek  
im Saale des Herrn Poplawski, Anmelde- bis 3. 19. d. Mts. erbet.

Angela Rozynski,  
16595 Tanzlehrerin.

## Puppen

**Puppenteile**  
**Puppen-Reparaturen**  
gut und billig bei 16901  
**Schikanowski, Friseur,**  
Größte Graudenz Puppenklinik  
Langestr. 14. Gegr. 1893.

**Deutsche Bühne Grudziadz G. B.**  
Sonntag, den 16. Dezember 1928  
abends 8 Uhr im Gemeindehaufe:

**Kammer-Spielabend.**  
„Oktobertag“

Schauspiel in 3 Akten von Georg Kaiser  
Regie: Erich Schneider. 16914  
Jugendliche unter 18 Jahren haben zu dieser Aufführung keinen Zutritt.  
Eintrittskarten im Geschäftszimmer Mickiewicza 15. Telefon 35.

Bernstein lauit  
15470 Paul Wodjat,  
Uhrmacher, Toruńska 5.

## Jugend-Bücher

Die neuesten Sagen-, Geschichts-, Reise- und Abenteuer-Bücher  
**von 95 Groschen an.**

Neue Jahreshände:  
Das neue Universum . . . . . 18,70  
Der gute Kamerad . . . . . 26,40  
Das Kränzchen . . . . . 26,40  
Der Jugend Wunderhorn . . . . . 11,—  
Jungmädchenwelt . . . . . 17,50  
Herzblätterns Zeitvertreib . . . . . 10,55  
Kamerad- u. Kränzchen-Bibliothek  
jeder Band z. 8,80  
Karl May-Erzählungen . . . . . 11,—

Ich bitte, das Sonder-Schaufenster zu beachten. 16458  
**Arnold Kriedte, Grudziadz**  
Mickiewicza 3. Tel. 85.

## Achtung!

Hafen, Iltis, Marder, Füchse, Rothhaare, sowie alle Sorten Felle

## Alteisen und Metalle

läuft zu den höchsten Tagespreisen 16592  
**U. Naderjohn,**  
Grudziadz, Mickiewicza 19  
vis-a-vis der Gasanstalt. 16592

Spezialist f. moderne Damen-Haartrimme  
Haare bleichen und färben, auch in Gold- und Eisenrot,  
**la Oublation**  
bei A. Orlikowski,  
Dagobawa 3,  
am Fischmarkt. 15780

## Achtung!

Hafen, Iltis, Marder, Füchse, Rothhaare, sowie alle Sorten Felle

## Alteisen und Metalle

läuft zu den höchsten Tagespreisen 16592  
**U. Naderjohn,**  
Grudziadz, Mickiewicza 19  
vis-a-vis der Gasanstalt. 16592

Spezialist f. moderne Damen-Haartrimme  
Haare bleichen und färben, auch in Gold- und Eisenrot,  
**la Oublation**  
bei A. Orlikowski,  
Dagobawa 3,  
am Fischmarkt. 15780

## Achtung!

Hafen, Iltis, Marder, Füchse, Rothhaare, sowie alle Sorten Felle

## Alteisen und Metalle

läuft zu den höchsten Tagespreisen 16592  
**U. Naderjohn,**  
Grudziadz, Mickiewicza 19  
vis-a-vis der Gasanstalt. 16592

Spezialist f. moderne Damen-Haartrimme  
Haare bleichen und färben, auch in Gold- und Eisenrot,  
**la Oublation**  
bei A. Orlikowski,  
Dagobawa 3,  
am Fischmarkt. 15780

## Gruczno.

10% Wichtig für Gruczno! 10%

## Warschauer Konfektions- und Manufakturwaren-Geschäft

Inh. D. Lichtenhau, Gruczno, Kr. Schwetz (Swiecie)  
Tel. Nr. 26. Zentrale: Bydgoszcz, Długa Nr. 5 unter Firma „Nowości Sezonowa“. Tel. Nr. 1648.

Wir beginnen unseren billigen Weihnachtsverkauf mit 10% ermäßigten Preisen. Elegante Damen-, Herren- und Kinder-Konfektion, Lederjoppen, Damen- und Kinderkleider und Blusen, Sweater und Tricotagen, Manufakturwaren aller Art, Anzug- und Uisterstoffe. Sämtliche Zutaten für Schneider und Modistinnen. Spez. Abteilung für Damen- und Herrenhüte und Mützen, Teppiche, Läufer und verschiedene Arten Kurzwaren. Täglich treffen Neuheiten ein.

**Soeben eingetroffen**

sind die seit langer Zeit sehnlich erwarteten



**Zylinder**  
9/45 PS

General-Vertretung für Polen:

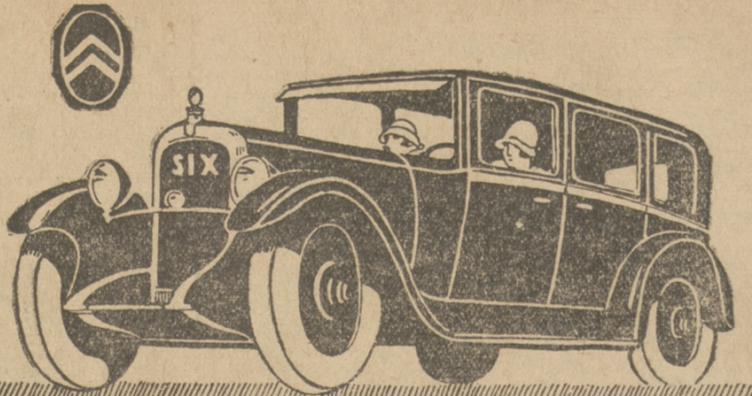
**Austro-Daimler S. A.**

Oddział w Poznaniu, ul. Dąbrowskiego 7

Eigene Werkstätten und Garagen

Telefon 7558—7665.

Agenturen: BYDGOSZCZ, Tatarski, Gdańska 148, INOWROCLAW, K. Lewandowski, Rynek.



**CITROËN**



**Weihnachts-Geschenke**

in grösster Auswahl  
zu billigsten Preisen

Uhren • Juwelen • Gold- und Silberwaren  
**BESTECKE** in echt Silber u. silberplattiert

• Trauringe in jedem Feingehalt. •

**Bruno Grawunder • Dworcowa 20.**

Gegründet 1900.

Telefon 1698.

16390

Das beste bei Regen  
und Unwetters

**Gummischuhe**



**GENTLEMAN**

16556

**Stoffe**

sind und bleiben die  
praktischsten  
Weihnachts-  
Geschenke

Mein Stofflager er-  
leichtert Ihnen durch  
gute Auswahl, Preis-  
würdigkeit und Ge-  
schmack, sowie beste  
Qualitäten die Wahl.

Jetzt kaufen,  
spart Geld!

Bei Barzahlung  
bis 10% Skonto!

**Otto Schreiter**

Gdańska 164.  
Tuche - Futterstoffe.

96912



LIQUEURS  
COGNAC

**Akwawit 5/4**  
POZNAN

NALEWKA  
DESTILLATE

**Als Weihnachtsgeschenke** besonders  
geeignet, empfehle zu bekannt billigen Preisen:

- Besuchs-Damentaschen
- Gesellschafts-Damentaschen
- Aktenmappen
- Schreibmappen
- Brief- und Zigarettentaschen
- Reisekoffer
- Lederkassetten
- Reise-Necessaires
- Manikure-Kästchen
- Damen- u. Herrenschrme
- Spazierstöcke.

Erstes Spezialgeschäft feiner Lederwaren u. Reiseartikel

**Z. Musial, Bydgoszcz, Długa 52**  
Telefon 1133

16537

Zu Weihnachten um  
**10% ermäßigte Preise 10%**

„Nowości Sezonowe“, Bydgoszcz, Długa Nr. 5- Tel. Nr. 1848.

16538

**Laden der städt. Gasanstalt**

Bydgoszcz, Jagiellońska 14 Telefon 784  
geöffnet von 8—13 Uhr und von 15—18 Uhr  
empfiehlt geeignete

**Weihnachtsgeschenke**

- Gaslampen in großer Auswahl
- Sparsame Küchen neuester Konstruktion
- Öfen zum Braten von Fleisch, Kuchen und Gemüse
- Öfen und Radiatoren zur Beheizung von Sälen und Zimmern
- Badeöfen einfache und Automaten
- Brenner und Leuchter für Gasbeleuchtung
- Plätteisen, leicht und für Schneider

Der Besuch verpflichtet nicht zum Kauf!

16574

**Photographische Kunst-Anstalt**

Tel. F. Busche, Grunwaldzka 25 Tel. 64.  
64. Weihnachtsaufträge erbitte baldmöglichst.  
Ausführung anerkannt beste Arbeit. 15104

**P. Brunt,** Ehde und aufstehende  
Damen-Toiletten  
werden zu solid. Preis.  
gefertigt.  
Bydgoszcz (Wileza),  
Nakielska 11, empfiehlt  
sich b. vorkomm. Bedarf  
Jagiellońska 44, I.

Empfehle zu Weihnachten  
große Auswahl künstl. sow. frischer  
Blumen, Blumenkörbe,  
Schnittblumen  
u. Topfpflanz. zu bek. billig. Preisen  
**H. Weizker,** Bydgoszcz,  
Długa 41  
Tel.: 1013. Blumengeschäft.

**Nutzt die Gelegenheit!**

Sogar jetzt in der Saison empfiehlt  
verschiedene **Pelze**  
um 20% billiger die Firma  
„Futro“, Bydgoszcz, Dworcowa 17. Tel. 2113.  
Achtung! Wir geben langfristigen Kredit.

# Republik Polen.

## Der verhängnisvolle Apfelforb.

In Malu Bor, in der Nähe von Wilna, wurde dem Führer der polnischen Nationalisten, Jacyniewicz, von einem Boten ein Korb mit Äpfeln gebracht. In einem Schreiben wurde Jacyniewicz gebeten, die Äpfel als eine kleine Aufmerksamkeit für seine Tätigkeit anzusehen zu wollen. Nach dem Abendbrot aß Jacyniewicz auch einige Äpfel. Bald darauf verstarb er unter qualvollen Schmerzen.

Wie die Untersuchung ergab, waren die Äpfel vergiftet. Man nimmt an, daß die „Liebesgabe“ ein Racheakt von Seiten der Weißrussen ist, da Jacyniewicz in der Druckschaft einen erbitterten Kampf gegen die Weißrussen führte.

## Der bestohlene Wojewode.

Krakau, 13. Dezember. (Eig. Drahtmeldung.) Gestern vormittag wurde während der Vorbereitungen zur Abreise des ehemaligen Wojewoden Darowski aus Krakau aus dem Vorraum der Wohnung sein Pelz im Werte von einigen Tausend Zloty gestohlen. Herr Darowski mußte aus Krakau im Mantel abreisen.

# Deutsches Reich.

## Deutsche Generalkonsulate erster Klasse in Danzig und Katowitz.

Danzig, 15. Dezember. Die Reichsregierung hat nach Erklärungen des Reichsfinanzministers Hilferding im Reichsrat beschlossen, das Generalkonsulat in Danzig in ein Generalkonsulat erster Klasse umzuwandeln. Danzig war bisher nur ein Generalkonsulat zweiter Klasse. Ebenso ist die Umwandlung des Generalkonsulats in Katowitz zu einem Generalkonsulat erster Klasse in Aussicht genommen.

## Anklage gegen Duesterberg.

Der Oberstaatsanwalt in Prenzlau hat gegen den Stahlhelmführer Oberleutnant a. D. Duesterberg aus Halle auf Grund des § 8 des Republiksschutzgesetzes Anklage erhoben, und zwar wegen einer Rede, die Duesterberg am 16. September auf dem Marktplatz in Prenzlau gehalten hat.

## Aus anderen Ländern.

### Bom Krankenlager des englischen Königs.

London, 15. Dezember. (Eigene Drahtmeldung.) Nach dem Krankheitsbericht, der gestern abend nach 10 Uhr veröffentlicht wurde, hat der König einen ziemlich unruhigen Tag gehabt. Sein Gesundheitszustand ist überhaupt nicht allzu zufriedenstellend, trotzdem am Mittwoch ein Eiterherd an der Zunge auf operativem Wege beseitigt wurde. Der Puls ist gut.

### Nicktritt der finnländischen Regierung.

Wie aus Helsingfors gemeldet wird, ist dort das Kabinett des finnländischen Staates am Donnerstag zurückgetreten.

### Der neue Bundespräsident der Schweiz.

Bern, 14. Dezember. Die vereinigte Bundesversammlung (Nationalrat und Ständerat) nahm gestern die Wahlen für die Regierungsmitglieder des kommenden Jahres 1929 vor. Es wurden die bisherigen Bundesräte Motta, Scheurer, Haab, Schulthess, Mury und Häberlin in ihren Ämtern neu bestätigt. Neu gewählt wurde mit 151 von 224 gültigen Stimmen Nationalrat Pilet-Golaz als Nachfolger für den zurückgetretenen Bundesrat Chuard. Das Amt des Bundespräsidenten fiel mit 178 von 182 gültigen Stimmen an den augenblicklichen Vizepräsidenten des Bundesrates Dr. Robert Haab.

Der zum Bundespräsidenten für 1929 gewählte Vortreter des Eisenbahndepartements, Dr. Haab, ist 1865 in Wädenswil bei Zürich geboren, war 1917 bis 1918 Gesandter in Berlin und gehört seit diesem Jahre der Bundesregierung an.

### Kloß versucht Selbstmord.

Paris, 14. Dezember. Der ehemalige Finanzminister Kloß, der am Mittwoch zur besseren Überwachung in das staatliche Irrenhaus Suresnes gebracht worden ist, wird, sobald der Senat über seinen Rücktritt als Senator beschlossen hat, verhaftet werden. Kloß soll sich übrigens über seine verzweifelte Lage durchaus klar sein. Er hat am Mittwoch abend vor seiner Überführung einen Selbstmord versucht, der jedoch rechtzeitig vereitelt werden konnte. Es handelt sich dabei schon um den dritten Selbstmordversuch.

# Aus Stadt und Land.

Der Nachdruck sämtlicher Original-Artikel ist nur mit ausdrücklicher Angabe der Quelle gestattet. — Allen unsern Mitarbeitern wird strengste Verschwiegenheit zugesichert.

Bromberg, 15. Dezember.

## Wettervorhersage.

Die deutschen Wetterstationen künden für unser Gebiet teilweise aufklärendes Wetter mit ansteigendem Frost und frischweisem Schneefall an.

## Adventsoffenbarung.

Wer heute seine Bibel nach der Weisung aufschlägt, die unser neues Gesangbuch für das tägliche Bibellesen gibt, der findet ein seltsames Kapitel: Die Verzeihung der Weisen am Hof des Königs Rebutadnezar über seine Forderung, ihm nicht nur seinen Traum zu deuten, sondern sogar ihm diesen Traum, der ihm entsallen ist, zu sagen (Dan. 2, 1-18). In der Tat eine übermenschliche Zümmung! Aber zugleich ein sehr einfaches Zeugnis für die Ohnmacht menschlichen Geistes, das Verborgene zu wissen. Freilich, es machen sich heutzutage genug Kluge anheischig, aus den Sternen oder aus den Linien der menschlichen Hand oder aus Karten oder Rassefah (1) das Schicksal der Menschen abzulesen und verborgene Geheimnisse enträtseln zu wollen. Irren wir uns nicht! Solcher Fürwitz, schauen zu wollen, was Gott dem Menschen verborgen hat, ist immer ein frevelhaftes Hinwegreißen eines von Gott gezogenen Vorhanges, ein Eingreifen in Gottes alleiniges Recht, zu wissen, was sein Auge gesehen und sein Ohr gehört und in keines Menschen Sinn gekommen ist, was Gott bereitet hat denen, die ihn lieben. Niemand hat Gott gesehen, so bezeugt die Schrift, aber sie bekennen auch: der eingeborene Sohn, der in des Vaters Schoße ist, der hat es uns verkündigt. Das ist der Sinn seiner Adventsverkündigung, den Menschen das Geheimnis Gottes kund zu tun. Sein Wort und sein Leben sind nichts anderes als von Anfang bis zu Ende Offenbarung Gottes. Zu ihm wollen wir gehen, wenn wir erkennen wollen, was Gott uns zu sagen hat. Menschenweisheit vermag, Gottes Offenbarung ist Wahrheit, ja, Er selbst, der Adventskönig, bezeugt es von sich: „Ich bin dazu geboren und in die Welt

gekommen, daß ich die Wahrheit zeugen soll. Wer aus der Wahrheit ist, der höret meine Stimme.“ D. Blau, Posen.

§ Morgen bleiben die Geschäfte geschlossen! Wie uns das Stadt Polizeiamt mitteilt, bleiben die Geschäfte nur am Sonntag vor Weihnachten, d. i. am 23. Dezember d. J., geöffnet, und zwar von 1-6 Uhr nachmittags. Gleichzeitig sei darauf hingewiesen, daß ein Antrag auf Verlängerung der Geschäftszeit in der Woche vor dem Fest abschlägig beschieden wurde, wie auch ein Antrag auf Verlängerung der Geschäftszeit an Vorfesttagen und Sonnabenden. Danach dürfen alle Läden nur von 8 Uhr früh bis 6 Uhr abends geöffnet sein. — Bei dieser Gelegenheit muß gefordert werden, daß derartige Verordnungen auch von allen Seiten respektiert werden. Besonders an Sonnabenden herrscht ein Durcheinander in bezug auf die Offenhaltung der Läden. Geschädigt werden dabei hauptsächlich diejenigen Kaufleute, die sich strikt an die Vorschriften der Behörden halten. Es muß gefordert werden, daß diese Behörden ihre Vorschriften nicht nur veröffentlichen, sondern auch auf ihre Durchführung achten.

§ Die Lichtalamität. Als im vergangenen Jahre die Stromsperrungen durchgeführt wurden, nahm man allgemein an, daß diese Sperrungen im nächsten Jahre nicht mehr erfolgen würden. Leider ist dem nicht so. Die Liquidationsfreude hat uns in einen zweiten dunklen Winter geführt. Ganz besonders hart machen sich diese Stromsperrungen in Industrie und Handel bemerkbar, wo sie als schwere Geschäftsschädigung betrachtet werden müssen. Selbstamerweise werden die Maßnahmen in einer Weise durchgeführt, die eine Benachteiligung gerade der Unternehmen darstellen, deren Geschäfts- und Fabrikräume nicht im Zentrum liegen. Gleiches Recht für alle muß hier besonders gefordert und den Kaufleuten und Gewerbetreibenden, die nicht in der Mitte der Stadt wohnen, der Strom ebenso geliefert werden, wie den übrigen Abnehmern. Gerade in den letzten Wochen vor dem Weihnachtsfest, wo die meisten Betriebe besonders stark beschäftigt sind, bedeutet es für viele Unternehmer einen ganz außerordentlichen Ausfall an Arbeitszeiterinner, daß sie infolge Lichtmangels die Betriebe an einem Tage in der Woche vorzeitig stilllegen müssen. Der Handelskammer sind etliche Beschwerden aus Kreisen von Industrie und Handel zugegangen. Es steht zu erwarten, daß bald eine Änderung durchgeführt wird und diese außerordentliche Belastung der schwer kämpfenden Industrie und des sich unter vielen Mühen schlecht und recht behauptenden Handels in Wegfall kommt.

§ Der heutige Wochenmarkt brachte ein sehr lebhaftes Bild, das in dem bevorstehenden Weihnachtsfest seine Begründung hatte. Angebot und Nachfrage waren sehr stark. Für Butter forderte man zwischen 10 und 11 Uhr 3,30 bis 3,50, für Eier 3,20-3,30, Weißkäse 0,50-0,70, Tilsiterkäse 2 bis 2,50. Die Gemüse- und Obstpreise waren wie folgt: Weißkohl 0,20, Rotkohl 0,25, Mohrrüben 0,15, Wurzeln und rote Rüben 0,10, Rosenkohl 0,80, Apfel 0,30-0,50, Zwiebeln 0,20. Kartoffeln kosteten 4,50-5 der Zentner. Der Geflügelmarkt brachte Hühner zu 4-5, Enten 6,50-8, Gänse 12-20, Tauben 1-1,20, Puten 12-15. Die Fleischpreise waren wie folgt: Speck 1,60-1,80, Schweinefleisch 1,40-1,80, Rindfleisch 1,20-1,40, Kalbfleisch 1,40-1,50, Hammelfleisch 1,20-1,40. Auf dem Fischmarkt notierte man: Hechte 1,50 bis 2,50, Karpfen 2,50-3, Schleie 2-2,50, Breiten 1-1,80, Plöke 0,50, Barsch 0,80-1, Karauschen 0,50-2, grüne Serringe 0,50.

§ Ein Seiratsvermittler, der feiner war, stand vor der ersten Strafkammer des hiesigen Bezirksgerichts. Es handelt sich um den Vermittler Mrówka, der sich in polnischen Blättern als Seiratsvermittler ausgeben hat, Anzahlungen annahm, aber sonst für seine Kunden nichts tat. Einer der Zeugen bekundete, daß Mrówka ihm eine Frau angeboten habe, die sehr reich sei und zwei Häuser besitzen sollte, die aber schließlich den Zeugen um ein Abendbrot gebettelt hätte, da sie — nichts zu essen hätte. Der Staatsanwalt forderte für den Angeklagten zwei Jahre Gefängnis. Das Gericht verurteilte ihn zu 1 Jahr Gefängnis, wovon ihm auf Grund der Amnestie die Hälfte erlassen und die andere Hälfte als durch die Untersuchungshaft abgebüßt zuerkannt wurde.

§ Es soll mehr direkte Strafmmandate geben. Den Polizeibehörden ist ein Rundschreiben des Innenministeriums zugegangen, demzufolge die direkten Strafmmandate für administrative Vergehen, die bisher weniger zur Anwendung gelangten, fortan in größerem Umfang aufgelegt werden sollen.

§ Festgenommener Bandit. Gestern konnte der Bandit festgenommen werden, der am Vortage auf dem Treppentur des Hauses Elsbethstraße 19 eine ältere Dame überfallen und beraubt hatte. Es handelt sich um den 19jährigen Franz Bukowski, Cronerstraße 2b, bei dem man auch noch das der Dame geraubte Geldtäschchen vorfand. Von dem Gelde hatte er einen Teil bereits verausgabt. Die Untersuchung war infolgedessen erschwert, als die überfallene keine genaue Beschreibung des Täters geben und, als sie dem Verhafteten gegenübergestellt wurde, diesen nicht wiedererkennen konnte. Erst im Kreuzverhör gab B. die Tat zu und das geraubte Gut heraus.

§ Einbrecher werden durch Selbstschüsse vertrieben. Ein Einbruch wurde in der Nacht vom 13. zum 14. d. M. in die Werkstatt des Blechmachers Georg Kösterke, Gammstr. 19, verübt. Die Einbrecher scheuten nicht die Mühe, einen Teil der Mauer auszubrechen und gelangten so in das Innere der Werkstatt. Dort entlud sich jedoch einer der angebrachten Selbstschüsse, wodurch die Einbrecher vertrieben wurden. Im Mai 1927 war bereits einmal ein Einbruch in diese Werkstatt verübt und auch die Einbrecher damals durch Selbstschüsse vertrieben worden. Bei dieser Gelegenheit hatte einer der Einbrecher sogar eine Verletzung davongetragen. Man fand damals eine Blutspur, die bis zur Waage führte.

§ Einbruch und Diebstahl. In der Nacht vom 12. zum 13. d. M. drangen Einbrecher durch ein Kellerfenster, von dem sie das Gitter geöffnet hatten, in den Keller des Kaufmanns Gustav Kuhn, Berliner Chaussee 85, ein und entwendeten 18 Pfund Käse. — Von einem Handwagen der Firma Jüdor Schmul wurde ein Ballen Stoff im Werte von 500 Zloty gestohlen, als der Bote mit der Gepäckabfertigung auf dem hiesigen Bahnhof beschäftigt war.

§ Festgenommen wurden im Laufe des gestrigen Tages eine Person wegen Betruges, drei wegen Trunkenheit und ein jugendlicher Ausreißer.

## Bereine, Veranstaltungen u.

Ortsgruppe Bromberg des Wirtschaftsverbandes händischer Berufe (Nbl. Handwerk) begeht am 2. Feiertag, dem 26. Dezember, nachm. 4 Uhr, im Zivilsaal ihre Weihnachtsfeier, verbunden mit Besichtigung von Handwerksbetrieben. Unter gütiger Mitwirkung des Christuskirchens, unter Leitung des Herrn Bruno Lenkeit, und Fr. Dr. Stengel, Rezitationen, Feste, Wärtchenaufführung, „Der Kinder Weihnachtsbaum“. Niklaus kommt mit vielen Überraschungen. Tanz bis 4 Uhr. Einladungen und Eintrittskarten sind zu haben im Vorverkauf bei Fr. Schulz, Sienkiewicza 16 I, und bei A. Brud, Jagiellostra 53. Abendkasse erhöhte Preise. Vorverkauf von Donnerstag, den 20. Dezember. Ohne Einladung kein Eintritt. Der Vorstand und Geschäftsführer: Fr. Schulz, 1. Vorsitzender. (16622)

Handwerker = Frauenvereinigung. Zusammenkunft Freitag, den 28. d. M. Weihnachtsfeier im „Elyium“. (16623)



Wie alljährlich, so feiert auch in diesem Jahre der M.-G.-B. „Germania“ sein Weihnachtsfest am 25. Dezember. Gönner und Freunde herzl. eingeladen. Billette zu haben bei Zacharias, Jagiellostra 31. (7322)

Die nächste landwirtschaftliche Tagung der Westpolnischen Landwirtschaftlichen Gesellschaft findet am 22. und 23. Januar 1929 in Posen statt. Namhafte Wissenschaftler und Praktiker des In- und Auslandes haben bereits Vorträge zugesagt. (16567)

ak Ratel (Ratlo), 14. Dezember. Auf dem heutigen Wochenmarkt überwog die Nachfrage das Angebot. Es zeigte sich eine Preissteigerung, wie sie vor Weihnachten üblich, aber keineswegs berechtigt ist. Butter brachte 3,40 bis 3,80, Weißkäse 0,50-0,55, Eier 3,80-4,20. Wirnen kosteten 0,20-0,50, Apfel 0,15-0,60. Auf dem Gemüsemarkt zahlte man für Weißkohl 0,10-0,15, Blaukohl 0,20-0,30, Rosenkohl 0,30-0,60, Blumenkohl 0,20-0,90, Petersilie 0,10-0,15, Mohrrüben 0,10-0,25, rote Rüben 0,15-0,30, Wurzeln 0,05-0,08. Auf dem Geflügelmarkt zahlte man für Tauben 1,20-1,50 pro Paar, junge Hühner 2,50-3,50, alte Hühner 3-5,00, Enten 5-8,00, Gänse 9-15,00, Puten 14-18,00. Kartoffeln wurden reichlich angefahren und mit 3,50-4 bezahlt. — Auf dem Schweine markt kosteten 6-8 Wochen alte Ferkel 35-40, ältere Ferkel bis 50 Zloty, Läufer Schweine 80-120 Zloty pro Paar. — Ein Einbruch wurde in den Laden des Kaufmanns Jagodzinski in der Potulitzerstraße verübt. Die unbefahenen Diebe versuchten durch Herausreißen der Türfüllung in das Innere des Ladens zu dringen. Sie wurden aber durch den Inhaber verhindert und konnten unerkannt entkommen. — Durch leichtfertiges Wegwerfen eines glimmenden Streichholzes ein Schadenfeuer verursacht hatte die Tochter eines in dem Karolczakischen Hause wohnhaften Eisenbahnbeamten. Das Mädchen war in den Keller hinabgestiegen, der unter anderen Sachen auch Stroh enthielt. In der Dunkelheit zündete sie ein Licht an und warf das Streichholz achtlos fort. Als sie darauf in die Wohnung zurückkehrte, entzündeten den Kellerfenstern dicke Rauchschwaden, die die Einwohner alarmierten. Es gelang dem Hausbesitzer mit Hilfe der Mieter, den Brand zu löschen. Der Schaden ist nur unbedeutend.

O Melzawa, 15. Dezember. Einbruchsdiebstahl. Der hiesige Ziegelbesitzer Kurth hatte kürzlich einen größeren Geldbetrag zwecks Auszahlung an Lieferanten von der Kasse abgehoben, aber über Nacht nicht in seinem Hause belassen. Einbrecher entfernten Nachts die eisernen Gitter am Hofenster und drangen in die Wohnung ein. Die Geldsumme konnte nicht geraubt werden, doch räumten die Nachtvögel die Speisekammer aus. Zwei geschlachtete Schweine und alle sonstigen Wintervorräte wurden ihre Beute.

## Rundschau des Staatsbürgers.

Eine Erhöhung einiger Post- und Fernspreckgebühren tritt am 1. Januar ein. Für inländische Wertbriefe, die in geöffnetem Zustande aufgegeben werden, wird die Versicherunggebühr 30 Groschen für jede 100 Zloty des angegebenen Wertes betragen. Für Wertbriefe im Verkehr mit Danzig wird eine Einschreibgebühr von 60 Groschen erhoben werden. Für Postanweisungen nach Großbritannien wird die Gebühr einen Zloty für je 100 Zloty betragen. Im Fernspreckverkehr werden die Tarife einer Erhöhung in den ersten vier Gruppen unterliegen, und zwar 8, 10, 14 und 20 Zloty monatlich anstatt 6, 8, 12 und 18 Zloty. Erhöht werden auch die Gebühren für den Zwischenländischen Fernspreckverkehr. Ein Dreiminutengespräch bei einer Entfernung von 100 bis 200 Kilometern kostete bisher 2,70 Zloty und wird ab 1. Januar 3 Zloty kosten.

## Kein Paßzwang in Polen.

In der letzten Zeit erschienen in der polnischen Presse Meldungen, nach denen man an zuständiger Stelle angeblich verfügt hätte, daß jeder Bürger einen Personalausweis besitzen müsse. Demgegenüber stellt das Innenministerium fest, daß weder die Verordnung des Präsidenten der Republik vom 16. März d. J. über die Kontrolle der Volksbewegung noch die durch das Ministerium bearbeitete Ausführungsverordnung hierzu die Pflicht vorsehe, daß die einzelnen Staatsbürger im Besitze von Pässen sein müssen, sondern erkennt Personen, die in der Gemeinde wohnen und dort gemeldet sind, das Recht zu, von der Gemeinde die Ausstellung eines Personalausweises zur Erleichterung der Legitimation zu fordern. Der Besitz des Personalausweises ist nur fakultativ und wird von dem Wunsch der einzelnen Bürger abhängig gemacht, trägt also nicht die Merkmale eines Zwanges.

## Wirtschaftliche Rundschau.

Die Bilanz der Bank Polsti für die erste Dezember-Dekade weist folgenden Stand im Millionen Zloty auf: Goldvorrat 607,9, Devisen und Guthaben im Ausland stiegen um 8,3 auf 705,1, das Wechselportefeuille verringerte sich um 17,1 (606,3), durch Wertpapierverkauf gesicherte Anleihen verringerten sich um 2,0 (83,8), sofort zahlbare Verpflichtungen (547,7) und der Banknotenumlauf (1242,1) verringerten sich um 12,8 auf 1789,8.

# Bücher und Zeitschriften

liefert preiswert und schnellstens

## W. Johnes Buchhandlung

Bdgoyszcz, Gdańska 160.

Chef-Redakteur: Gotthold Starke; verantwortlicher Redakteur für Politik: Johannes Kruse; für Handel und Wirtschaft: Paul Wiese; für Stadt und Land und den übrigen unpolitischen Teil: Marian Fept; für Anzeigen und Reklamen: Edmund Praggodati; Druck und Verlag von W. Dittmann, G. m. b. H. sämtlich in Bromberg.

Die heutige Nummer umfaßt 24 Seiten einschließlich „Der Hausfreund“ Nr. 275.

# Sparkasse der Stadt Danzig

Hauptstelle Langgasse 47 — Jopengasse 34-38

Annahme von Spareinlagen und Depositen  
Ausführung bankmäßiger Geschäfte

Bankverbindungen an allen grösseren Plätzen des Auslandes  
Moderne Stahlkammer- und Schließfach-Anlagen

16483



## Ein Weihnachts-Angebot

unübertroffen in Preis und Qualität

### Elegant. Damen- und Herren-Kleidung

Damen-Mäntel	engl. Dessins, Sportfason	115.- 76.-	49.-	Herren-Ulster	gute Strapazier-Qualität, moderne Dessins	78.- 59.-	32.-
Damen-Mäntel	imit. Persischer und Krimmer, ganz aus Watelin	145.- 110.-	87.-	Herren-Ulster	gediegene Ausführung — schwere Winterware	165.- 110.-	95.-
Damen-Mäntel	Seidenplüsch — erprobte Qualitäten	170.- 148.-	115.-	Herren-Mäntel	mit elegantem Pelz-Kragen — in modernen Farben	175.- 130.-	98.-
Damen-Mäntel	Rips, elegante Formen, mit reichem Pelzbesatz	168.- 130.-	84.-	Herren-Mäntel	schwarz, mit Pelz- und Samt-Kragen	158.- 120.-	79.-
Damen-Mäntel	pr. Rips — beste Ateliersarbeit	320.- 240.-	190.-	Herren-Anzüge	neueste Musterung — gut verarbeitet	80.- 56.-	45.-
Damen-Kleider	Popelin, Rips und Seide, moderne Formen	125.- 70.-	45.-	Herren-Anzüge	blau und farbig — prima Qualität beste Zutaten	170.- 135.-	89.-

**Praktische Weihnachts-Geschenke Für die Dame:**  
Elegante Seidenschals und Apachentücher  
Sweater u. Pullover in Wolle u. Seide  
Mod. Strickkleider in vielen Farben  
**Für den Herrn:**  
Prakt. Strickwesten  
Eleg. Pullover in modernen Dessins  
Oberhemden in allen Größen  
Hüte in besten Qual. u. neuest. Fassons  
Moderne Schals.

Reiche Auswahl in Mädchen-, Knaben- u. Burschenkonfektion Winterjoppen. Sport- u. Pelzjoppen, Fahrburken, Herren-Geh- u. Sportpelze

**„ZRÓDŁO“ Bydgoszcz**  
Długa 19 :: :: Gdańska 13/14.

Ist das Licht defekt im Hause, rufe

Neu eingetroffen: **Beleuchtungskörper**

Ausstellung: **Breitgasse 111**

Danzig,

16438  
220 000

**Otto Heinrich Krause**



13051



**Bielizna**  
Sp. z ogr. odp.

BYDGOSZCZ PLAC TEATRalny 3

### Wer Stoff hat.

Mahnenfertigung sämtlicher Herren- und Damen-Garderoben, Pelzbesätze. Solide u. passende Verarbeitung.

**Szymkowiak,**  
Nähschneider, 7229  
ulica Poznańska 29.

**Pa. Obermühl. Kohlen**  
**Britetts**  
**Hütten-Koks**  
**Brennholz**  
Liefere zu billigsten Preisen in jeder Menge frei Haus 1521

**Gehr. Schlieper,**  
Dachpappenfabrik  
Gdańska 99  
Tel. 306 Tel. 361

### Möbel

aller Art in großer Auswahl zu niedrigsten Preisen nur bei 15806

**A. Nowak,**  
Wollmarkt 5/6,  
Ede Bodqórna.

**Freude schenken - Bücher schenken!**

Des Schenkens Sinn ist Freude bringen! Ein Buch ist's, was Freude macht und die Erinnerung an Sie wach hält!

**Erich Hecht Nachf. Buchhandlung**

## Motordreschmaschinen

in verschiedensten Größen

**Motore,** stationär und fahrbar

## Schrotmühlen

für Kraft- oder Pferdebetrieb

## Häckselmaschinen

in reichhaltiger Auswahl vorrätig.

**Gebrüder Ramme, Bydgoszcz**

Sw. Trójcy 14b.

Telefon 79.

### Das Bittglöcklein

will ich wieder läuten zum heiligen Advent  
Es gilt den Jost-Streder-Anstalten in Pleßchen (Pleßew), der Heimat für 180 Heimatlose,  
waben jeglicher Art nimmt dankbar entgegen

**Oswald Jost, Pfarrer.**  
Geldsendungen werden durch Postfach  
erbeten **Postamt Nr. 201 327.**

Kaufen Sie nur unter

### Pfefferkuchengewürz!

Es ist das Beste!  
**Schwanen-Drogerie, Bydgoszcz**  
Telef. 829. **Gdańska 5.** Telef. 829.

### M. Rautenberg

Bauingenieur  
allg. gerichtl. beeideter Sachverständ.  
für Hoch-, Tiefbau u. Eisenbeton.  
Entwurf, Bauleitung, Abrechnung  
Taxen  
Tel. Nr. 1430 Bydgoszcz, Jagiellońska 11

### Die ideale Toilettecreme



zu haben in Apotheken, Drogerien u. Parfümerien.

Für Wiederverkäufer biete an: **KRÓLA - Seifenpulver**, das beste 70% Pulver  
**POLAR - Veilchenseifenpulver**, mit Geschenken in jedem Paket!  
Gar. reine **Leinöl-Schmierseife**, mit Korn, allerbeste Qualität,  
**Sapo-Kalinus**, (Medizinische Schmierseife)

zu sehr günstigen Bedingungen in nur allerbesten Qualität. Verlangen Sie Offerte.

**Juljan Król, Chem. Fabrik Bydgoszcz, Nowy Rynek 11**

(Firma existiert seit 1920)

16191